



## ANVÄNDNINGSANVISNING KÄYTTÖOHJEET BRUKSANVISNING BRUGSANVISNING INSTRUCTIONS FOR USE INSTRUKCJA OBSŁUGI

SE

FI

NO

DK

EN

PL

**SE** - Läs igenom informationen i denna manual och följ alla anvisningar innan du använder produkten. Följ alla instruktioner.

**FI** - Lue tämän käyttöoppaan tiedot ennen tuotteen käyttöä ja noudata kaikkia ohjeita

**NO** - Før du bruker produktet, må du lese informasjonen i denne håndboken og følg alle instruksjoner.

**DK** - Før du bruger produktet, skal du læse oplysningerne i denne vejledning og følg alle instruktioner.

**EN** - Before using the product, please read the information in this manual and follow all instructions.

**PL** - Przed użyciem produktu należy zapoznać się z informacjami zawartymi w niniejszej instrukcji i postępować zgodnie ze wszystkimi instrukcjami.

**Biogents AERO TRAP PLUS™**



*Titta på videoklippen  
Katso videot  
Se videoene  
Se videoerne  
Watch the videos  
Obejrzyj filmy*



# INNEHÅLL | SISÄLLYSLUETTELO

## INNHOLDSFORTEGNELSE

### SE

|                                                                      |         |
|----------------------------------------------------------------------|---------|
| • Användning och drift .....                                         | 04      |
| • Vad finns i min låda? .....                                        | 05      |
| • Enkel montering! .....                                             | 06      |
| • Montera CO <sub>2</sub> CONTROL SET .....                          | 07-08   |
| • 2 CO <sub>2</sub> -alternativ för 2 olika ändamål .....            | 09      |
| • Information om CO <sub>2</sub> .....                               | 10      |
| • Ansluta en 5-10 kg CO <sub>2</sub> cylinder .....                  | 11      |
| • Ansluta en 425 g CO <sub>2</sub> cylinder .....                    | 12      |
| • MyBiogents APP .....                                               | 13      |
| • CO <sub>2</sub> kontrollenheter .....                              | 14      |
| • Hur installerar jag min fälla? .....                               | 15-16   |
| • Glöm inte underhållet! .....                                       | 17-18   |
| • Varning – Säkerhetsanvisningar .....                               | 19      |
| • Information om Biogents SWEETSCENT / BG-Sweetscent lockmedel ..... | 20      |
| • Tekniska data .....                                                | 106-107 |
| • Kontakt & tillverkarens garanti .....                              | 108     |

### NO

|                                                                        |         |
|------------------------------------------------------------------------|---------|
| • Bruksanvisning .....                                                 | 38      |
| • Hva er det i esken min? .....                                        | 39      |
| • Montering er enkelt! .....                                           | 40      |
| • Montering av CO <sub>2</sub> CONTROL SET .....                       | 41-42   |
| • 2 CO <sub>2</sub> -alternativer for 2 ulike formål .....             | 43      |
| • Informasjon om CO <sub>2</sub> .....                                 | 44      |
| • Tilkobling av 5-10 kg CO <sub>2</sub> sylinder .....                 | 45      |
| • Tilkobling av 425 g CO <sub>2</sub> flaske .....                     | 46      |
| • MyBiogents APP .....                                                 | 47      |
| • CO <sub>2</sub> kontrolleren .....                                   | 48      |
| • Hvordan installerer jeg fellen? .....                                | 49-50   |
| • Ikke glem vedlikeholdet! .....                                       | 51-52   |
| • Advarsel – Sikkerhetsinstruksjoner .....                             | 53      |
| • Informasjon om Biogents SWEETSCENT / BG-Sweetscent lokkemiddel ..... | 54      |
| • Tekniske data .....                                                  | 106-107 |
| • Kontakt og produsentgaranti .....                                    | 108     |

### FI

|                                                                   |         |
|-------------------------------------------------------------------|---------|
| • Käyttö ja toiminta .....                                        | 21      |
| • Mitä pakkaus sisältää? .....                                    | 22      |
| • Kokoaminen on helppoa! .....                                    | 23      |
| • CO <sub>2</sub> CONTROL SET -kokoaminen .....                   | 24-25   |
| • Kaksi CO <sub>2</sub> -vaihtoehtoa kahteen tarkoitukseen .....  | 26      |
| • Tietoa hiilidioksidista .....                                   | 27      |
| • 5-10 kg CO <sub>2</sub> -pullon liittäminen .....               | 28      |
| • 425 g CO <sub>2</sub> -pullon liittäminen .....                 | 29      |
| • MyBiogents APP -sovellus .....                                  | 30      |
| • CO <sub>2</sub> -säädin .....                                   | 31      |
| • Änsän asentaminen .....                                         | 32-33   |
| • Älä unohda huoltoa! .....                                       | 34-35   |
| • Varoitus – Turvallisuusohjeet .....                             | 36      |
| • Tietoa Biogents SWEETSCENT / BG-Sweetscent -houkuttimesta ..... | 37      |
| • Tekniset tiedot .....                                           | 106-107 |
| • Yhteystiedot ja valmistajan takuu .....                         | 108     |





# INDHOLDSFORTEGNELSE | TABLE OF CONTENTS | SPIS TREŚCI

|           |                                                                        |         |
|-----------|------------------------------------------------------------------------|---------|
| <b>DK</b> | • Brugsanvisning .....                                                 | 55      |
|           | • Hvad er der i min kasse? .....                                       | 56      |
|           | • Samling er nemt! .....                                               | 57      |
|           | • Samling af CO <sub>2</sub> CONTROL SET .....                         | 58-59   |
|           | • 2 CO <sub>2</sub> -muligheder til 2 forskellige formål .....         | 60      |
|           | • Information om CO <sub>2</sub> .....                                 | 61      |
|           | • Tilslutning af en 5-10 kg CO <sub>2</sub> cylinder .....             | 62      |
|           | • Tilslutning af en 425 g CO <sub>2</sub> flaske .....                 | 63      |
|           | • MyBiogents APP .....                                                 | 64      |
|           | • CO <sub>2</sub> kontrolheden .....                                   | 65      |
|           | • Hvordan installerer jeg min fælde? .....                             | 66-67   |
|           | • Glem ikke vedligeholdelsen! .....                                    | 68-69   |
|           | • Advarsel - Sikkerhedsinstruktioner .....                             | 70      |
|           | • Oplysninger om Biogents SWEETSCENT / BG-Sweetscent lokkemiddel ..... | 71      |
|           | • Tekniske data .....                                                  | 106-107 |
|           | • Kontakt & producentens garanti .....                                 | 108     |

|           |                                                                      |         |
|-----------|----------------------------------------------------------------------|---------|
| <b>PL</b> | • Instrukcja użytkowania .....                                       | 89      |
|           | • Co znajduje się w moim pudełku? .....                              | 90      |
|           | • Montaż jest prosty! .....                                          | 91      |
|           | • Montaż zestawu CO <sub>2</sub> CONTROL SET .....                   | 92-93   |
|           | • 2 opcje CO <sub>2</sub> do 2 różnych celów .....                   | 94      |
|           | • Informacje o CO <sub>2</sub> .....                                 | 95      |
|           | • Podłączanie do 5-10 kg butli z CO <sub>2</sub> .....               | 96      |
|           | • Podłączanie do 425 g butli z CO <sub>2</sub> .....                 | 97      |
|           | • MyBiogents APP .....                                               | 98      |
|           | • CO <sub>2</sub> regulator .....                                    | 99      |
|           | • Jak zainstalować pułapkę? .....                                    | 100-101 |
|           | • Nie zapomnij o konserwacji! .....                                  | 102-103 |
|           | • Ostrzeżenie - instrukcje bezpieczeństwa .....                      | 104     |
|           | • Informacje o atraktancie Biogents SWEETSCENT / BG-Sweetscent ..... | 105     |
|           | • Dane techniczne .....                                              | 106-107 |
|           | • Kontakt i gwarancja producenta .....                               | 108     |

|           |                                                                       |         |
|-----------|-----------------------------------------------------------------------|---------|
| <b>EN</b> | • Instructions for use .....                                          | 72      |
|           | • What's in my box? .....                                             | 73      |
|           | • Assembly is easy! .....                                             | 74      |
|           | • Assembling the CO <sub>2</sub> CONTROL SET .....                    | 75-76   |
|           | • 2 CO <sub>2</sub> options for 2 different purposes .....            | 77      |
|           | • Information about CO <sub>2</sub> .....                             | 78      |
|           | • Connecting a 5-10 kg CO <sub>2</sub> cylinder .....                 | 79      |
|           | • Connecting a 425 g CO <sub>2</sub> cylinder .....                   | 80      |
|           | • MyBiogents APP .....                                                | 81      |
|           | • CO <sub>2</sub> controller .....                                    | 82      |
|           | • How do I install my trap? .....                                     | 83-84   |
|           | • Don't forget maintenance! .....                                     | 85-86   |
|           | • Warning - Safety instructions .....                                 | 87      |
|           | • Information on Biogents SWEETSCENT / BG-Sweetscent attractant ..... | 88      |
|           | • Technical data .....                                                | 106-107 |
|           | • Contact & manufacturer's warranty .....                             | 108     |



## Produktinformation

Modell: Biogents AERO TRAP PLUS

Modellnummer: 20410

## Användning och drift

AERO TRAP PLUS myggfälla med CO<sub>2</sub> ger en långvarig minskning av myggpopulationen i din trädgård.

Fällan efterliknar närvaron av en människa. Biogents patenterade, insekticidfria lockmedel SWEETSCENT och CO<sub>2</sub> imiterar människans andedräkt. De sprids av luftströmmarna som skapas av fällan. Myggorna lockas till fällan och tror att de har hittat ett byte att bita. De sugas sedan in i fällan och torkar ut.

Användningen av CO<sub>2</sub>\* som lockmedel, i kombination med Biogents lockmedel, fångar fem gånger fler tigermyggor än utan CO<sub>2</sub>, och lockar alla arter av myggor, inklusive husmyggan och översvämningsmyggor.

Med MyBiogents APP kan du justera tidsramarna för CO<sub>2</sub>-utsläpp. Du kan också få aviseringar när CO<sub>2</sub> och lockmedlet behöver bytas ut, och enkelt få tillgång till alla våra Biogents-råd och videor.

### För en ännu längre varaktig effekt mot myggor

**! Ta bort fort-  
plantningsplatser  
varje vecka**



Eliminera så många stillastående vattenkällor som möjligt, såsom blomkrukor, hinkar och andra behållare som kan samla vatten; rengör takrännor. Täck regnvattenbehållare helt.



\* CO<sub>2</sub> flaska medföljer inte



# VAD FINNS I MIN LÅDA?

## Biogents AERO TRAP-fälla

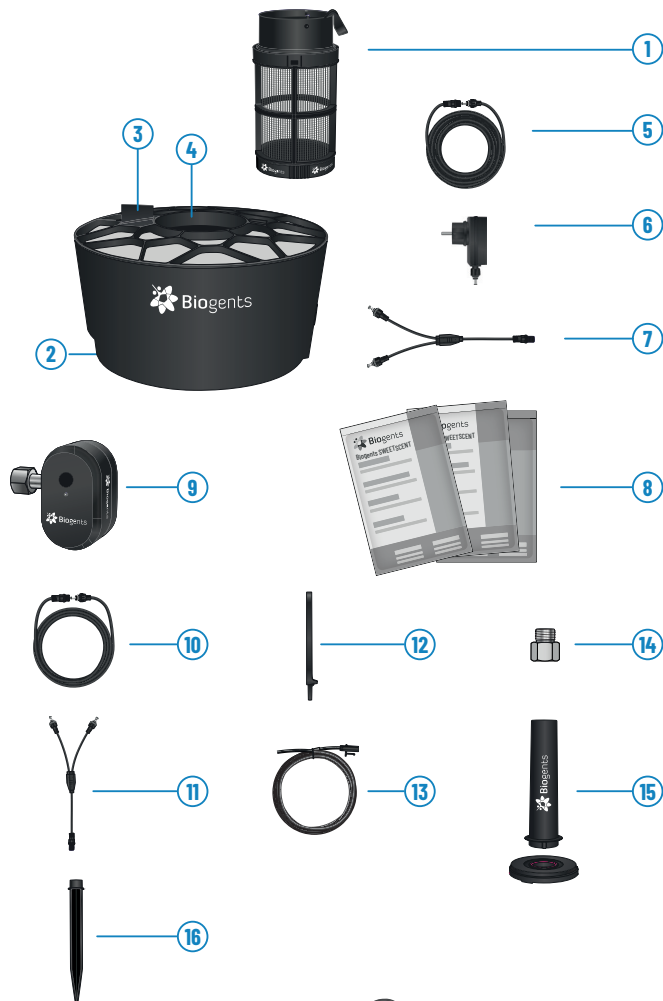
- ① Fångstbur med klaff
- ② Fällkropp
- ③ Lockmedelshållare
- ④ Fällans inre del med fläkt (placerad i fällkroppen)
- ⑤ Vattentät extern strömkabel (10 meter)
- ⑥ Vattentät strömförsörjningsenhet
- ⑦ Y-formad elkabel för anslutning av upp till tre fällor
- ⑧ Säsongspaket med 3 Biogents SWEETSCENT-lockmedel / BG-Sweetscent-lockmedel, som ska bytas ut varannan månad

## Biogents CO<sub>2</sub> CONTROL SET

- ⑨ CO<sub>2</sub> kontrollenheten (Bluetooth®)
- ⑩ Strömkabel (2 m)
- ⑪ Y-formad elkabel för anslutning av CO<sub>2</sub>-kontrollenheten till fällan
- ⑫ CO<sub>2</sub> munstycke
- ⑬ CO<sub>2</sub>-slang (2 m)

## Tillbehör för CO<sub>2</sub>-cylinder 425 g

- ⑭ Adapter
- ⑮ Stödkonsol
- ⑯ Förankring för monteringsfäste i marken



Du behöver också:



SE



# MONTERINGEN ÄR ENKEL!

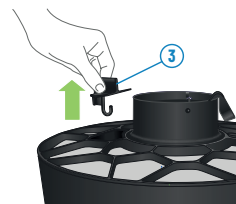
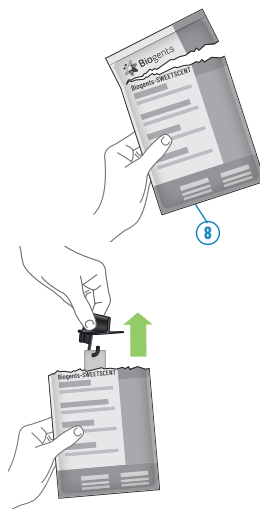
SE

## FÖLJ BARA DETTA STEG

**A** Öppna aluminiumförpackningen med lockmedlet Biogents SWEETSCENT.  
Ta bort lockmedelshållaren ③ från fällans ovansida.  
Använd hållaren för att ta bort den vita påsen från förpackningen. Placera hållaren med påsen på sin plats på fällans ovansida.

**B** Ta bort locket med "CO<sub>2</sub>" från fällans ovansida. Sätt in CO<sub>2</sub>-munstycket ⑫ i den avsedda slitsen.

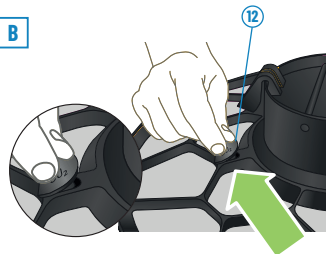
**A**



... eller om du fortfarande använder en gammal BG-Sweetscent-påse, placera den helt enkelt i fångstburen ①.



**B**





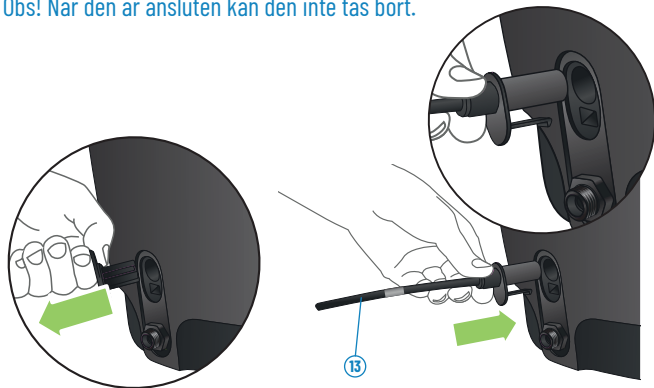
# MONTERING AV CO<sub>2</sub> CONTROL SET

## Anslutning av CO<sub>2</sub>-slangen

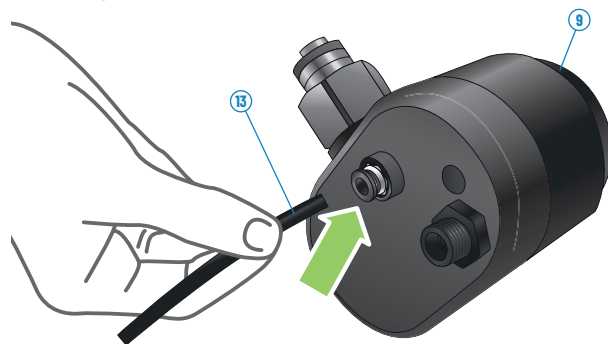
### Ansluta CO<sub>2</sub>-röret till fällan och CO<sub>2</sub>-kontrollenheten

SE

- A** Ta bort locket på sidan av fällan och sätt sedan in änden av CO<sub>2</sub>-röret ⑬. Obs! När den är ansluten kan den inte tas bort.



- B** För in den andra änden av CO<sub>2</sub>-röret ⑬ ordentligt i kontrollenheten ⑨.







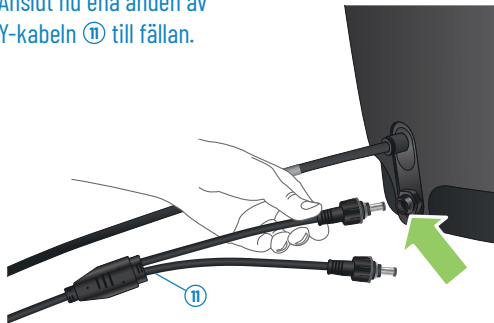
# MONTERING AV CO<sub>2</sub> CONTROL SET

## Ansluta elkablarna

SE

### Ansluta avskiljaren till strömförsörjningen

- E** Anslut nu ena änden av Y-kabeln ⑪ till fällan.

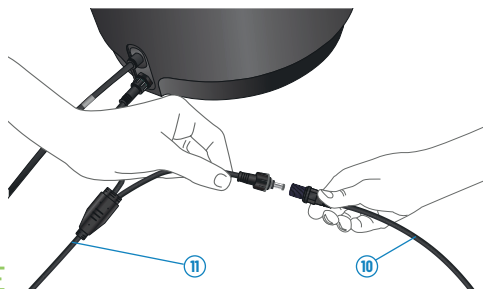


- F** Anslut elkabeln till Y-kabeln ⑪, och anslut sedan den andra änden av elkabeln ⑤ till strömförsörjningsenheten. Anslut strömförsörjningsenheten ⑥ till ett säkert, vattentätt eluttag. Klaffen öppnas så snart spärren är aktiverad.

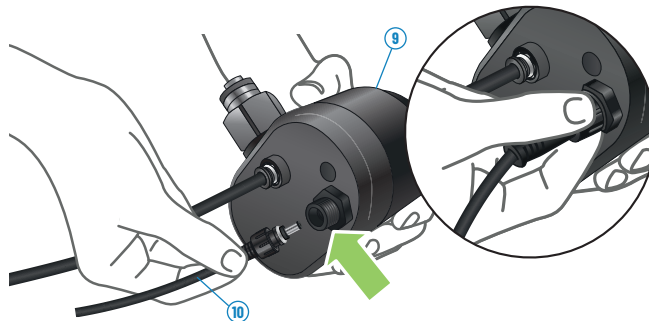


### Ansluta CO<sub>2</sub>-kontrollenheten till fällan

- G** Anslut elkabeln ⑩ från kontrollenheten till den andra änden av Y-kabeln ⑪.



- H** Anslut den andra änden av denna elkabel ⑩ till kontrollenheten och fäst den med muttern.



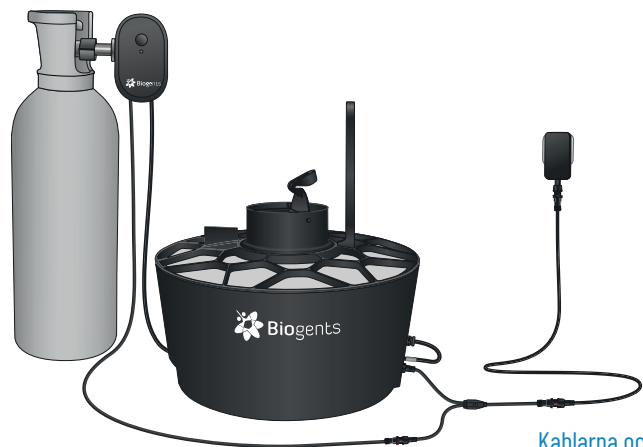


# 2 CO<sub>2</sub>-ALTERNATIV FÖR 2 OLIKA ÄNDAMÅL

The CO<sub>2</sub> CONTROL SET KIT är kompatibelt  
med alla CO<sub>2</sub> cylindrar.

## Permanent boost

Anslutning till en 5 till 10 kg CO<sub>2</sub>-cylinder för permanent boost och maximal långsiktig effektivitet. Se sidan 11.



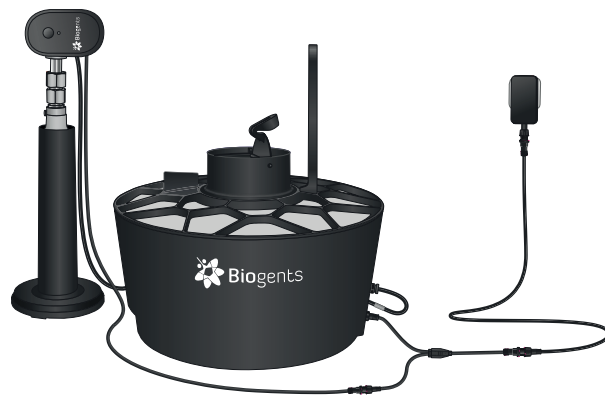
Kablarna och regulatoren är vattentåliga.

## Boost upp till 3 dagar

Anslutning till en 425 g kolsyrad vattenflaska (med skruvkork) för upp till 3 dagar: för helger, perioder med hög myggaktivitet, nödsituationer eller för att enkelt prova att använda CO<sub>2</sub> med din fälla! Se sidan 12.



Skruvklock



## Varning

Användningen av CO<sub>2</sub> ersätter inte användningen av Biogents SWEETSCENT-lockmedel: det är kombinationen av de två som mest exakt efterliknar människans närvaro.

SE



# INFORMATION OM CO<sub>2</sub>

SE

## VAR KAN DU HITTA CO<sub>2</sub>?

AERO TRAP PLUS-fällan kräver en CO<sub>2</sub>-cylinder (medföljer ej).

### PERMANENT BOOST

För en permanent boost rekommenderar Biogents att man använder en 10 kg-flaska, som finns att köpa i specialbutiker eller online.

### HITTA DIN BUTIK:



### BOOST UPP TILL 3 DAGAR

För en boost upp till 3 dagar rekommenderar Biogents 425 g CO<sub>2</sub> flaskor med skruvlock, **som finns i butiker.**

## HUR INSTALLERAR MAN FLASKAN?



Inte i direkt  
solljus



Utomhus



Vertikalt



## HUR LÄNGE HÅLLER EN CO<sub>2</sub>-FLASKA?

Rekommenderade perioder  
för CO<sub>2</sub> utsläpp:

Beräknad livslängd för en  
CO<sub>2</sub> cylinder:

### HUSMYGGOR

3:00 - 5:00  
20:00 - 24:00



3 dagar



80 dagar

### ÖVER- SVÄMNINGS- MYGGOR

7:00 - 23:00



1,5 dagar



30 dagar

**Är du osäker på vilken typ av myggor du har att göra med?**

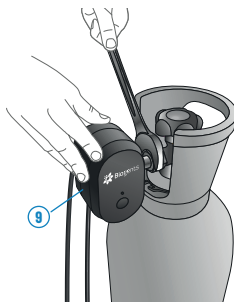
Du kan identifiera myggarter i MyBiogents APP.



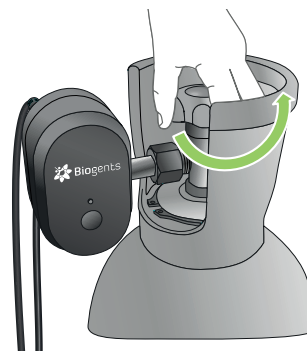
# ANSLUTA EN 5-10 KG CO<sub>2</sub> CYLINDER

Biogents rekommenderar  
användning av 10 kg gasflaskor.

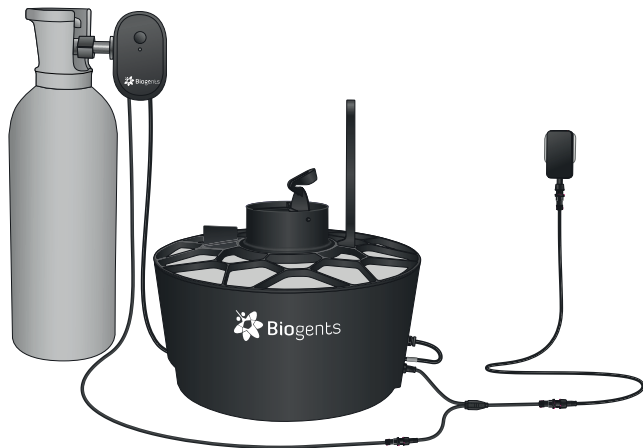
- A** Skruva fast kontrollenheten -muttern på CO<sub>2</sub> cylindern. Dra åt muttern med en 27 mm fast skiftnyckel eller en justerbar skiftnyckel för att förhindra gasläckage.



- B** Öppna ventilen på gasflaskan genom att vrida den moturs.



SE



## **C** MyBiogents APP

CO<sub>2</sub> kontrollenheten styrs och justeras via **MyBiogents APP**

Fortsättning på **sidan 13**

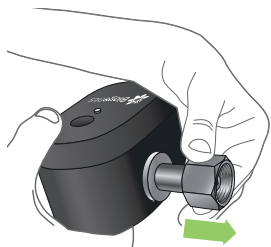


# ANSLUTA EN 425 G CO<sub>2</sub> CYLINDER

Boost upp till 3 dagar: med en cylinder med CO<sub>2</sub> för kolsyrat vatten, 425 g, med skruvlock.

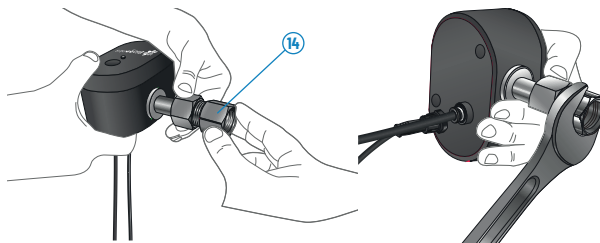
SE

- A** Tryck muttern framåt tills gängan syns inuti.



- B** Skruva fast adaptern <sup>14</sup> på kontrollenheten med en 27 mm skiftnyckel eller en skiftnyckel.

**Varning:** Använd alltid en skiftnyckel för att förhindra gasläckage. Använd vid behov två skiftnycklar.



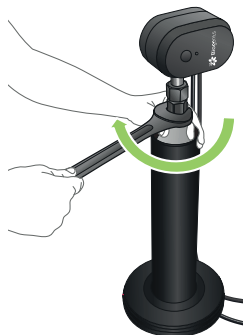
- C** Montera fästet <sup>15</sup> och placera CO<sub>2</sub>-cylindern inuti.



- D** För att fästa fästet i marken och säkerställa dess stabilitet, sätt in förankringspinnen <sup>16</sup> under höljet.



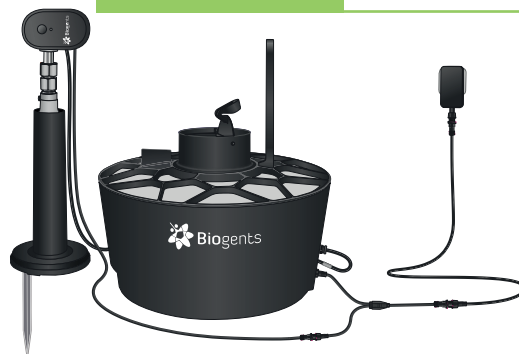
- E** Skruva fast kontrollenheten på cylindern och dra åt muttern med en 27 mm skiftnyckel eller en justerbar skiftnyckel.



Varning: du måste använda en skiftnyckel för att förhindra gasläckage.

- F** MyBiogents APP

Fortsättning på **sidan 13**





# STYRD AV APP

MyBiogents APP  
med BLUETOOTH®-anslutning

## Installera MyBiogents APP för att aktivera CO<sub>2</sub> CONTROL SET:

Android

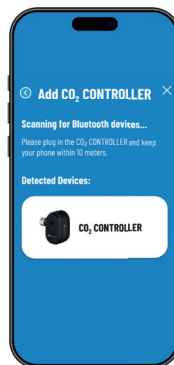


Apple



## MyBiogents APP

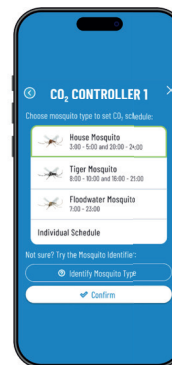
- Justering av CO<sub>2</sub> utsläppsintervall
- Meddelande när CO<sub>2</sub> och lockmedel behöver bytas ut
- Råd och videor



Lägg till din  
CO<sub>2</sub> kontrollenheten



Lägg till din  
CO<sub>2</sub> cylinder



Välj ett fördefinierat tidsintervall eller anpassat tidsintervall för utsläpp



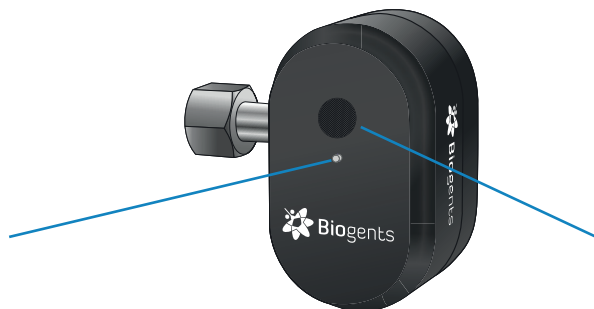
... Och du är redo att  
börja!

Biogents CO<sub>2</sub> kontrollenheten kommunicerar med MyBiogents APP via Bluetooth och kan ta emot firmwareuppdateringar från Biogents säkra molnservrar. Inga personuppgifter samlas in eller överförs direkt av enheten. För mer information om databehandling i samband med appen och anslutna tjänster, se sekretesspolicyen på [www.biogents.com](http://www.biogents.com).



# CO<sub>2</sub> KONTROLLENHETEN

## SE KONTROLL- OCH DISPLAYELEMENT



### LED

- Bluetooth-anslutning:
  - Blinkande blått ljus: söker efter enhet för Bluetooth-anslutning.
  - Permanent blått ljus: Bluetooth-anslutning upprättad.
- Kontinuerligt grönt ljus:
  - Enheten är aktiv och rapporterar inga problem.
- Fel:
  - Långsamt blinkande rött ljus: CO<sub>2</sub>-cylindern är tom, byt ut cylindern.
  - Snabbt blinkande rött ljus: CO<sub>2</sub>-läcka, kontrollera anslutningen mellan CO<sub>2</sub>-cylindern och kontrollenheten.
- Inget ljus:
  - Styrenheten har ingen ström

### KNAPP

- För att ansluta nya Bluetooth-enheter, håll knappen intryckt tills lampan blinkar blått.
- För att återställa CO<sub>2</sub>-kontrollenheten, tryck på knappen i 10 sekunder. När det blå blinkande ljuset slocknar och ett rött ljus tänds och sedan slocknar igen är CO<sub>2</sub>-kontrollenheten återställd.
- Vid CO<sub>2</sub>-läcka trycker du kort på knappen efter reparationen för att återställa kontrollenheten.



# HUR INSTALLERAR JAG MIN FÄLLA?

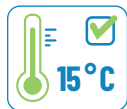
För ytor upp till 700 m<sup>2</sup> \*

\*Beroende på störningsnivån och trädgårdens utformning

SE

## BRA PLACERING ÄR AVGÖRANDE FÖR OPTIMAL EFFEKTIVITET.

### NÄR?



**När medeltemperaturen överstiger 15 °C**  
eftersom myggor är mycket aktiva över denna temperatur.



**Så tidigt på året som möjligt**  
innan myggorna förökar sig och lägger sina ägg.



**24 timmar om dygnet, 7 dagar i veckan**  
För maximal effektivitet, se till att fällan fungerar 24 timmar om dygnet, 7 dagar i veckan. CO<sub>2</sub>-diffusionen kan anpassas efter myggarten.

### VAR?



**I ett fuktigt, skuggigt område, nära växter**  
eftersom det är där myggorna vilar under dagen.



**Skyddat från vind och sol**  
eftersom myggor inte gillar dessa förhållanden.



**Mer än 5 meter från terrassen**  
för att undvika att locka till sig myggor



**Placera den på marken**



**Oroa dig inte, fällan är väderbeständig**

**TESTA FLERA PLATSER FÖR ATT HITTA DEN BÄSTA!**





# EXEMPEL PÅ EN BRA PLACERING

SE



## Exempel till vänster:

Markarea: cirka 1200 m<sup>2</sup>

Antal CO<sub>2</sub>-fällor: 2

## Rekommendationer:

- Som allmän regel rekommenderar vi en CO<sub>2</sub>-fälla per 700 m<sup>2</sup>. Den faktiska täckningen beror dock på storleken på myggpopulationen (ju fler fortplantningsplatser det finns, desto fler myggor kommer det att finnas) och trädgårdens utformning (ju mer vegetation det finns, desto fler gömställen finns det för myggor).
- Placera fällorna i de huvudsakliga vegetationsområdena i din trädgård: till exempel nära häckar eller buskar. Det är där myggor gärna vilar.
- Om din trädgård består av två delar som är åtskilda av huset, bör en fälla placeras på varje sida för att skydda båda områdena.



# GLÖM INTE UNDERHÅLLET!

Underhåll är viktigt för att  
fällan ska vara effektiv.

## BYT UT LOCKMEDLET VARANNAN MÅNAD\*



\* Svåra väderförhållanden, såsom starkt solljus eller hög luftfuktighet, kan minska varaktigheten något.

### Visste du att?

Vår patenterade lockmedel Biogents SWEETSCENT/BG-Sweetscent är resultatet av mer än 20 års forskning av våra myggsexperten. Den efterliknar människans doft, vilket gör fällan oemotståndlig för myggor!

## BYT UT CO<sub>2</sub>-FLASKAN ENLIGT INSTÄLLNINGARNA I MyBiogents APP:

### MyBiogents APP GÖR DITT LIV ENKLARE:

Få **automatiska aviseringar** när lockmedlet eller  
CO<sub>2</sub>-flaskan behöver bytas!

Android



Apple



SE

## TÖM FÅNGSTBURARNA SÅ SNART DE ÄR HALVFULLA ELLER MYCKET SMUTSIGA.

SE

- A** Ta bort fångstburen ①.  
Klaffen måste vara stängd för att förhindra att myggor flyger ut.



- B** Om det fortfarande finns många myggor, låt fångstburen ① stå i solen i några timmar för att torka ut eventuella kvarvarande myggor.



- C** Öppna fångstburen ① genom att vrida basen medurs och töm den.



- D** Om det finns mycket smuts eller nätet är igensatt, rengör fångstburarna ① med varmt vatten. Använd aldrig rengöringsmedel. Fångstkorgen är då redo för återanvändning.



- E** Sätt tillbaka fångstkorgen ① i fällan.  
Fällan är nu redo att återanvändas. Kontrollera att luckan öppnas automatiskt när du aktiverar fällan.





# VARNING – SÄKERHETSINSTRUKTIONER

För att säkerställa att din  
fälla är säker för alla  
(utom myggor!)

SE

## Biogents AERO TRAP PLUS-fälla

- Biogents AERO TRAP PLUS-fälla fångar alla arter av myggor. Vid en epidemi orsakad av myggor bör du vidta ytterligare skyddsåtgärder, eftersom användning av fällan ensam inte ger 100 % skydd.
- Biogents AERO TRAP PLUS-fälla ska endast användas utomhus.
- **VARNING!** Det finns risk för elstötar om vatten från en trädgårdsslang riktas mot fällan.
- Om du använder en förlängningssladd, håll kontakten borta från fukt och undvik att skada kablarna.
- Anordningen får inte användas på eller i närheten av platser där det kan förekomma brandfarlig ånga eller explosivt damm kan förekomma.
- Denna enhet kan användas av barn som är minst 8 år gamla och av personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga eller som saknar erfarenhet eller kunskap, om de övervakas på rätt sätt eller har fått instruktioner om hur apparaten ska användas på ett säkert sätt och om de är medvetna om riskerna. Barn får inte leka med apparaten. Rengöring och underhåll av användaren får inte utföras av barn utan uppsikt.
- Biogents AERO TRAP PLUS-fälla och Biogents SWEETSCENT / BG-Sweetscent-lockmedel måste förvaras utom räckhåll för barn.
- Använd endast tillbehör och reservdelar som rekommenderas av tillverkaren. Användning av andra nät eller gasväv kan avsevärt minska fångstfrekvensen eller till och med göra fällan ineffektiv.
- Fällan och transformatorn måste skyddas från stark värme (över 40 °C) och extrem kyla (under 5 °C).

- Endast specialister som använder originaldelar får utföra service eller reparationer på Biogents AERO TRAP PLUS-fälla.
- Strömadaptern och kablarna kan inte repareras. Om de är skadade måste de kasseras på lämpligt sätt och bytas ut.
- Tillverkaren kan inte hållas ansvarig för skador som orsakats av felaktig användning eller modifiering av produkten.
- Biogents fransäger sig allt ansvar för skador som uppstår till följd av användning av icke-originaldelar eller tillbehör.
- Kassera enheten på ett miljövänligt sätt. Den får inte kastas tillsammans med hushållsavfall. Lämna in enheten till en återvinningscentral för begagnade elektriska och elektroniska apparater. Mer information finns i din kommuns riktlinjer.
- Fäst CO<sub>2</sub>-cylindern vertikalt på ett stabilt underlag. En CO<sub>2</sub>-cylinder som inte är placerad vertikalt (t.ex. liggande) är farlig.
- Koldioxid (CO<sub>2</sub>) kan levereras av olika företag. Följ alltid leverantörens anvisningar och säkerhetsföreskrifter.
- Enheten får endast anslutas till en mycket låg säkerhetsspänning som motsvarar märkningen på enheten.



# INFORMATION OM BIOGENTS SWEETSCENT / BG-SWEETSCENT LOCKMEDEL

SE

**Lockmedel för vuxna asiatiska tigermyggor (*Aedes albopictus*),**

**TP19 – Repellerter och beten, GR – Granulat.**

UTVECKLAT ATT ANVÄNDAS TILLSAMMANS MED MYGGFÄLLOR (Optimal effektivitet med Biogents fällor). Atraktant Biogents SWEETSCENT / BG-Sweetscent lockar myggorna till fällan genom att efterlikna doften av människohud. Fällan fångar sedan in myggorna och minskar därmed den lokala myggpopulationen. Läs de bifogade instruktionerna före användning. Säker användning av biocider. Läs alltid etiketten och produktinformationen innan produkten tas i bruk. För användning inomhus och utomhus för icke-professionella användare. Nominell mängd: 13,0 g. Hållbar i 2 år.

**Produktnamn: Biogents SWEETSCENT / BG-Sweetscent**

Godkännandenummer:

SE, FI, NO, PL: EU-0026801-0000

DK: 1077-1

Innehavare av godkännande: Biogents AG, An der Irler Höhe 3a, 93055 Regensburg, Tyskland

Sammansättning: Mjölksyra (CAS-nr. 50-21-5), 0,98 g/100 g

Formulering: GR – Granulat

Produkttyp: Lockmedel TP19

Användarkategori: Icke-professionella användare

Användningsområde: Asiatisk tigermygga (*Aedes albopictus*) – Endast fullvuxna – Utomhus

**Klassificering (Biogents SWEETSCENT / BG-Sweetscent)**

Om medicinsk rådgivning behövs, se till att ha produktbehållaren eller etiketten till hands.

VID INÄNDNING: Kontakta GIFTINFORMATIONSCENTRALEN om symtom uppkommer.

VID KONTAKT MED HUD: Tvätta huden med vatten. Om symtom uppkommer kontakta GIFTINFORMATIONSCENTRALEN.

VID KONTAKT MED ÖGON: Om symtom uppkommer spola med vatten. Ta ur eventuella kontaktlinser om det går lätt. Kontakta GIFTINFORMATIONSCENTRALEN.

VID FÖRTÄRING: Kontakta GIFTINFORMATIONSCENTRALEN om symtom uppkommer.

**Användningsanvisning:**

Läs etiketten eller broschyren före användning och följ samtliga instruktioner noga. Fällorna måste ha en fläkt för att säkerställa tillräcklig effektivitet/spridning av produkten. Med hänsyn tagen till myggors beteende är det rekommenderade avståndet mellan fällorna en radie på 20 m, med tätare avstånd endast om mängden mygg är mycket hög.

Plocka ut den vita påsen (innehållande granulerat lockmedel) ur förpackningen och placera den inuti myggfällan. Öppna inte påsen. Asiatiska tigermyggor kommer att attraheras efter att fällan har aktiverats och placerats på rätt sätt. Fällan måste vara igång kontinuerligt med Biogents SWEETSCENT / BG-Sweetscent inuti för att vara effektiv i upp till 8 veckor. Byt ut lockbetet efter 8 veckor. Kassera innehåll/behållare i enlighet med lokala bestämmelser. Placeringen av fällan är viktig för dess effektivitet. Läs mer på Biogents webbsida.

**Försiktighetsåtgärder vid användning:**

Öppna inte förpackningen förrän produkten ska användas. Spara ytterförpackningen för utförliga användningsoch säkerhetsinstruktioner. Använd endast enligt anvisningarna. Säker användning av biocider. Läs alltid etiketten och produktinformationen innan produkten tas i bruk. Tvätta händerna efter hantering. Förvaras åtskilt från mat, dryck och djurfoder. Icke-förorenade förpackningar kan lämnas för återvinning. Förvara endast i originalbehållaren. Förvara behållaren tätt försluten i en välventilerad plats. Förvaras svalt. Förvaras torrt. Förvara utom räckhåll för barn och andra djur/husdjur som inte är målgrupp.



# KÄYTTÖOHJEET

# FI

## Tuotetiedot

Malli: Biogents AERO TRAP PLUS

Mallinumero: 20410

## Käyttö ja toiminta

AERO TRAP PLUS -hyttysansa CO<sub>2</sub>-lla vähentää pitkäaikaisesti hyttyspopulaatiota puutarhassasi.

Ansa matkii ihmisen tuoksua. Biogentsin patentoitu, hyönteismyrkytön SWEETSCENT-houkutinaine ja hiilidioksidi jäljittelevät ihmisen hengitystä. Ne leviävät hyttysansasta tulevien ilmavirtojen mukana. Aine houkuttelee hyttysiä, koska ne luulevat löytäneensä saaliin. Ansa imee hyttyset sisäänsä ja lopulta hyönteiset kuivuvat.

Hiilidioksidi yhdessä Biogents-houkutinaineen kanssa käytettynä pyydystää viisi kertaa enemmän tiikerihyttysiä kuin käyttö ilman hiilidioksidia ja houkuttelee kaikkia hyttyslajeja, myös tavallisia hyttysiä ja tulvahyttysiä.

MyBiogents APP -sovelluksen avulla voit säätää hiilidioksidin vapautumisaikoja. Voit myös vastaanottaa ilmoituksia, kun CO<sub>2</sub>-pullo tai houkutinaine on vaihdettava, ja sinulla on aina pääsy kaikkiin Biogents-neuvoihimme ja -videoihimme.

### Pidennä tehoa hyttysiä vastaan

⚠ **Hävitä**  
**lisääntymispaikat**  
**viikoittain**



Poista mahdollisuuksien mukaan kaikki seisovat vedenlähteet esimerkiksi kukkaruukkujen lautasilta, ämpäreistä ja muista vettä sisältävistä astioista; puhdista rännit. Peitä sadevesiastiat kokonaan.



CO<sub>2</sub>-pulloa ei toimiteta



# MITÄ PAKKAUS SISÄLTÄÄ?

FI

## Biogents AERO TRAP -ansa

- ① Läpällä varustettu keräyskori
- ② Ansan runko
- ③ Houkutinaiseen pidike
- ④ Tuulettimella varustettu ansan sisäosa (sijaitsee ansan rungossa)
- ⑤ Vedenpitävä ulkoinen virtajohto (10 metriä)
- ⑥ Vesitiivis virtalähde
- ⑦ Y-muotoinen sähkökaapeli jopa kolmen ansan yhdistämiseen
- ⑧ Kausipakkaus, joka sisältää 3 Biogents SWEETSCENT -houkutinaista / BG-Sweetscent-houkutinaista, vaihdettava kahden kuukauden välein

## Biogents CO<sub>2</sub> CONTROL SET

- ⑨ CO<sub>2</sub>-säädin (Bluetooth®)
- ⑩ Virtajohto (2 m)
- ⑪ Y-muotoinen sähkökaapeli CO<sub>2</sub>-ohjaimen kytkemiseksi ansaan
- ⑫ CO<sub>2</sub>-suutin
- ⑬ CO<sub>2</sub>-putki (2 m)

## Lisävarusteet CO<sub>2</sub>-pullolle 425 g

- ⑭ Sovitin
- ⑮ Tukikannatin
- ⑯ Ankkuri maahan asennettavalle kannattimelle



Tarvitset myös:





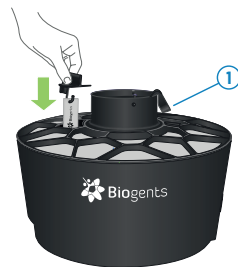
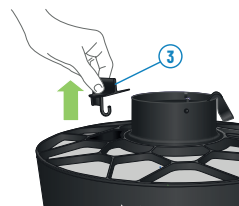
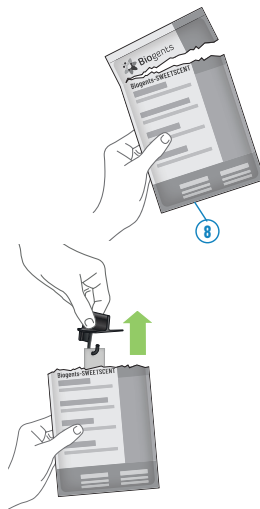
# KOKOAMINEN ON HELPPOA!

## SEURAA VAIN NÄITÄ VAIHEITA

**A** Avaa Biogents SWEETSCENT -houkutinaiseen alumiinipakkaus ⑧. Irrota houkutinaiseen pidike ③ ansan yläosasta. Poista valkoinen pussi pakkauksesta käyttäen pidikettä apuna. Aseta pidike pusseineen takaisin ansan yläosaan.

**B** Poista "CO<sub>2</sub>"-suojus ansan yläosasta. Aseta CO<sub>2</sub>-suutin ⑫ sille tarkoitettuun aukkoon

**A**

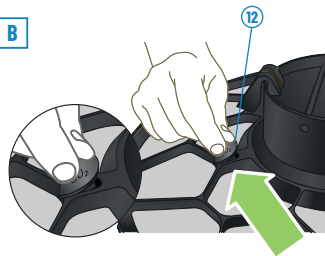


**FI**

... tai jos käytät edelleen vanhaa BG-Sweetscent-pussia, aseta se keräyskoteloon ①.



**B**







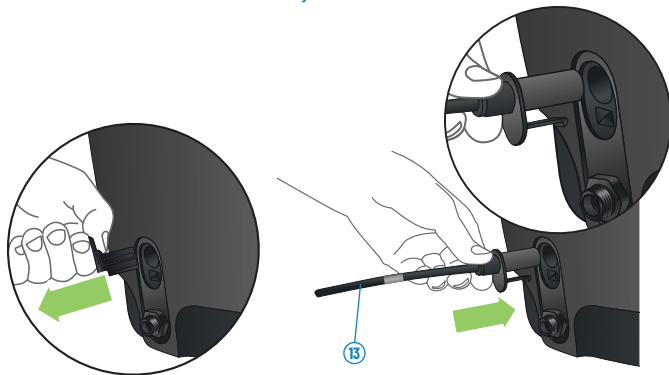
# CO<sub>2</sub> CONTROL SET - KOKOAMINEN

## CO<sub>2</sub>-putken liittäminen

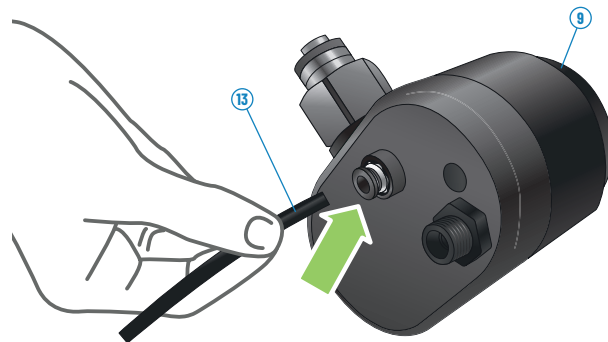
### CO<sub>2</sub>-putken liittäminen ansaan ja CO<sub>2</sub>-ohjaimeen

FI

- A** Poista ansan sivussa oleva suojus ja aseta CO<sub>2</sub>-putken pää aukkoon ⑬.  
Huomautus: Kun asennus on tehty, sitä ei voi enää irrottaa.



- B** Työnnä CO<sub>2</sub>-putken ⑬ toinen pää tiukasti säätimeen ⑨.



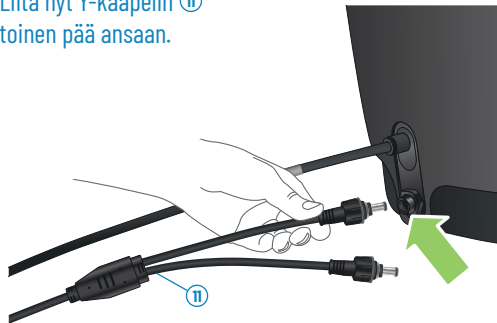


# CO<sub>2</sub> CONTROL SET - KOKOAMINEN

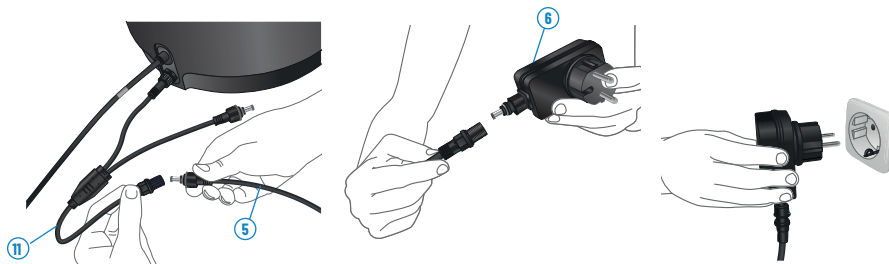
## Sähkökaapeleiden liittäminen

### Ansan liittäminen virtalähteeseen

- E** Liitä nyt Y-kaapelin ⑪ toinen pää ansaan.



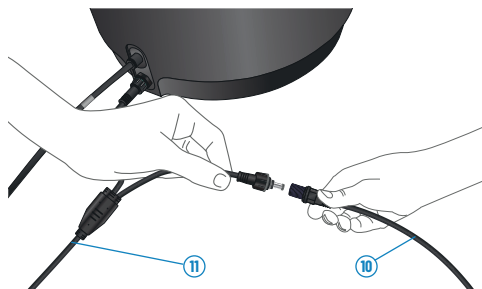
- F** Liitä sähkökaapeli Y-kaapeliin ⑪, ja sähkökaapelin toinen pää ⑤ virtalähteeseen. Kytke virtalähde ⑥ turvalliseen ja vedenpitävään pistorasiaan. Luukku avautuu, kun salpa on päällä.



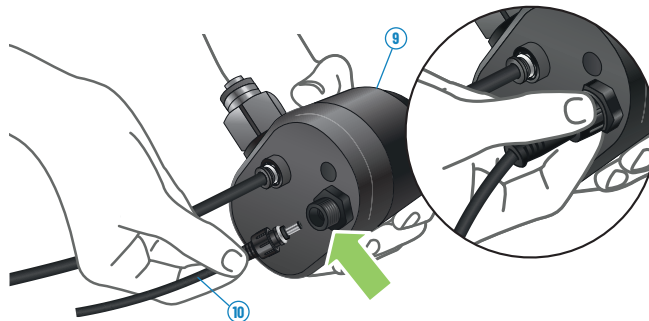
FI

### CO<sub>2</sub>-ohjaimen kytkeminen ansaan

- G** Liitä säätimestä tuleva sähkökaapeli ⑩ Y-kaapelin ⑪ toiseen päähän.



- H** Liitä tämän sähkökaapelin ⑩ toinen pää säätimestä ja kiristä mutterilla.





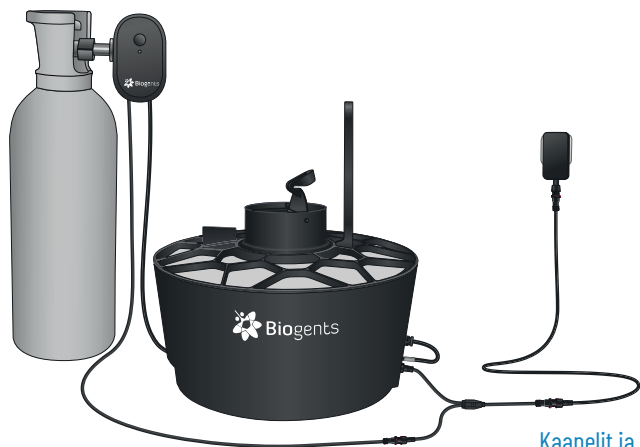
# KAKSI CO<sub>2</sub>-VAIHTOEHTOA KAHTEN ERI TARKOITUKSEEN

CO<sub>2</sub> CONTROL SET on yhteensopiva  
kaikkien CO<sub>2</sub>-pullojen kanssa.

FI

## Jatkuva tehostus

Liitäntä 5–10 kg:n CO<sub>2</sub>-pulloon jatkuvaan tehostukseen, takaa maksimaalisen pitkäaikaisen tehokkuuden. Katso sivu 28.

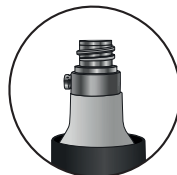


## Varoitus

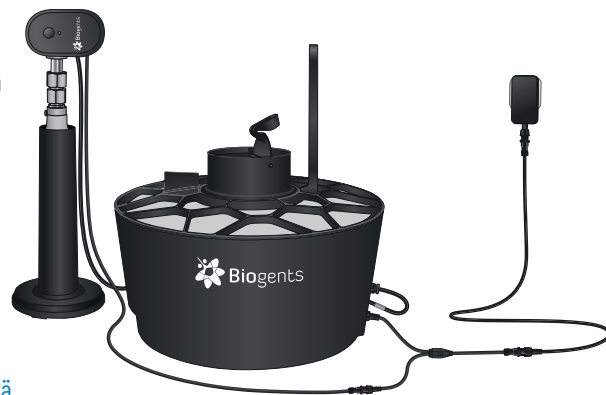
Hiilidioksidin käyttö ei korvaa Biogents SWEETSCENT -houkutinainetta: niiden yhteiskäyttö jäljittelee parhaiten ihmisen tuoksua.

## Tehostus enintään 3 päiväksi

Liitäntä hiilihapotetulle vedelle tarkoitettuun 425 g:n CO<sub>2</sub>-pulloon (kierrekorkilliseen) enintään 3 päiväksi: viikonloppuisin, hyttysten runsaan aktiivisuuden aikoina, hätätilanteissa tai hiilidioksidin käytön helppoon kokeiluun ansassa! Katso sivu 29.



Kierrekorkki



Kaapelit ja säädin ovat vedenkestäviä.



# TIETOA HIILIDIOKSIDISTA

## MISTÄ VOIN OSTAA HIILIDIOKSIDIA?

AERO TRAP PLUS -ansa vaatii CO<sub>2</sub>-pullon (ei toimiteta mukana).

## JATKUVA TEHOSTUS

Jatkuvaa tehostusta varten Biogents suosittelee käyttämään 10 kg:n pulloa (saatavana erikoisliikkeistä ja verkosta).

## LÖYDÄ MYYJÄ:



## TEHOSTUS ENINTÄÄN 3 PÄIVÄKSI

Kolmen tehostus enintään 3 päiväksi Biogents suosittelee 425 g:n kierrekorkillista CO<sub>2</sub>-pulloa (**saatavana tavarataloista**).

## PULLON ASENTAMINEN



Ei suoraan  
auringonvaloon



Ulos



Pystyasentoon



## KUINKA KAUAN CO<sub>2</sub>-PULLO KESTÄÄ?

Suosittelut ajat CO<sub>2</sub>-käytölle:

Arvioitu käyttöaika CO<sub>2</sub>-pullolle

### TAVALLISET HYTTYSET

Klo 3.00 – 5.00  
Klo 20.00 – 24.00



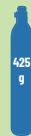
3 päivää



80 päivää

### TULVA- HYTTYSET

Klo 7.00 – 23.00



1,5 päivää



30 päivää

**Etkö ole varma, minkä tyyppisten hyttysten kanssa olet tekemisissä?**

Voit tunnistaa hyttyslajeja MyBiogents APP -sovelluksessa.

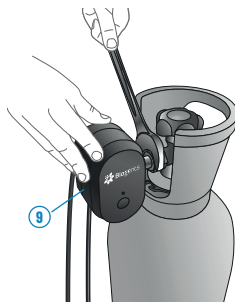


# 5-10 KG CO<sub>2</sub>-PULLON LIITTÄMINEN

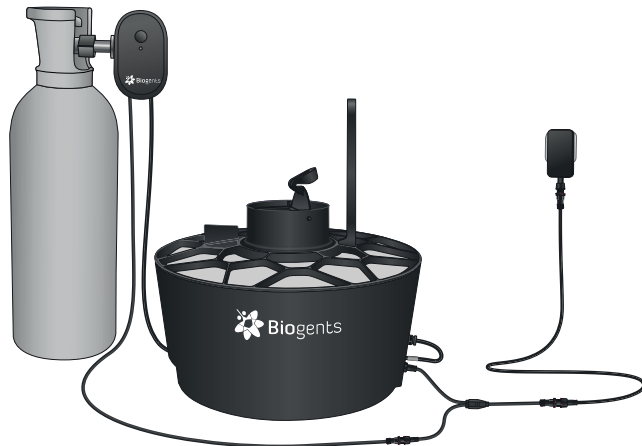
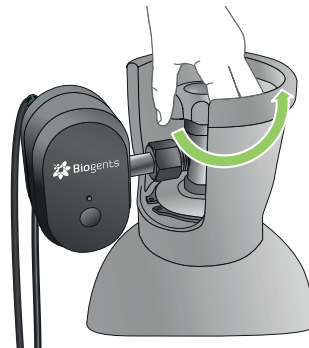
Jatkuva tehostus: Biogents suosittelee  
käyttämään 10 kg:n kaasupulloa:

FI

- A** Kierrä säätimen mutteri CO<sub>2</sub>-pulloon.  
Kirstä mutteri 27 mm:n kiintoavaimella  
tai jakoavaimella kaasuvuotojen  
estämiseksi.



- B** Avaa kaasupullon venttiili  
kääntämällä sitä vastapäivään.



**C** **MyBiogents APP**

The CO<sub>2</sub>-säädintä ohjataan ja  
säädetään **MyBiogents APP**  
kautta.

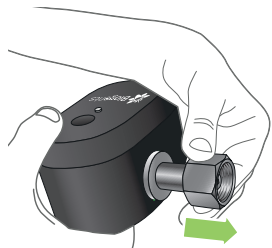
Jatkuu **sivulla 30**



# 425 G CO<sub>2</sub>-PULLON LIITTÄMINEN

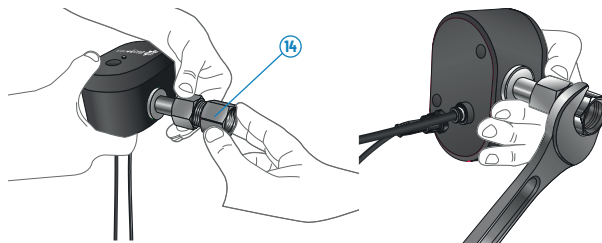
Tehostus enintään 3 päiväksi: CO<sub>2</sub>-pullo  
hiilihapotetulle vedelle, 425 g, kierrekor-  
killinen

- A** Työnnä mutteria eteenpäin,  
kunnes kiertet näkyvät  
sisällä.



- B** Kierrä sovitin ⑭ säätimeen 27 mm:n kiintoavaimella tai jakoavaimella.

**Varoitus:** Käytä aina mutteriavainta kaasuvuotojen estämiseksi.  
Käytä tarvittaessa kahta avainta.



- C** Kokoa kannatin ⑮ ja aseta CO<sub>2</sub>-pullo  
sen sisään.

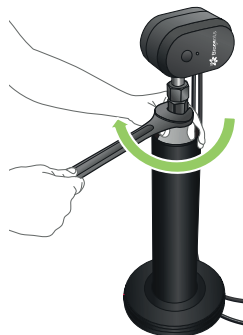


- D** Kiinnitä kannatin  
maahan ja  
varmista sen  
vakaus aset-  
tamalla ankkuri  
⑮ kotelon alle.



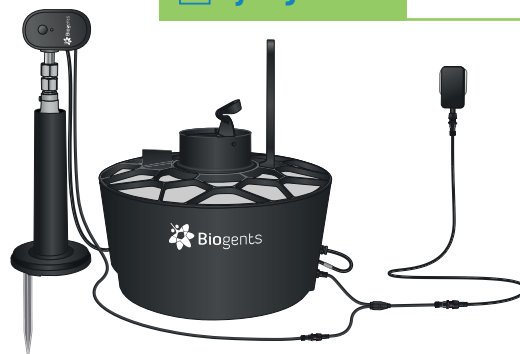
- E** Kierrä säädin pullon  
päälle ja kiristä  
mutteri 27 mm:n  
kiintoavaimella tai  
jakoavaimella.

**Varoitus:** käytä  
mutteriavainta  
kaasuvuotojen  
estämiseksi.



**F** MyBiogents APP

Katso sivu 30





# OHJAA SOVELLUKSELLA

MyBiogents APP  
Bluetooth®-yhteydellä

FI

Asenna MyBiogents APP -sovellus ja  
aktivoi CO<sub>2</sub> CONTROL SET:

Android

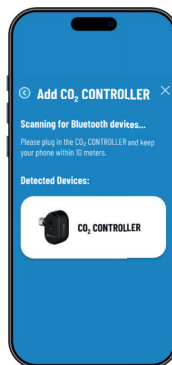


Apple

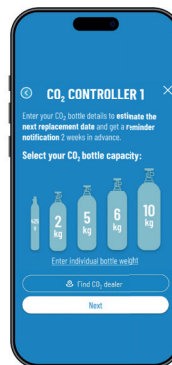


## MyBiogents APP

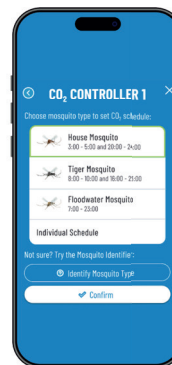
- CO<sub>2</sub>-vapautumisen säätö
- Ilmoitus, kun CO<sub>2</sub> ja houbutinaaine on vaihdettava
- Neuvoja ja videoita



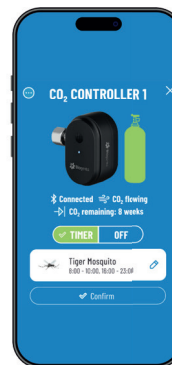
Lisää oma  
CO<sub>2</sub>-säädin



Lisää oma  
CO<sub>2</sub>-pullo



Valitse ennalta  
määritetty tai mu-  
kautettu aikaväli  
hiilidioksidille



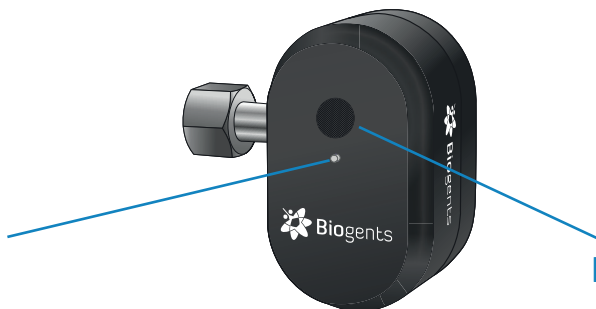
... Käyttö voi nyt  
alkaa!

Biogents CO<sub>2</sub>-säädin kommunikoi MyBiogents APP -sovelluksen kanssa Bluetooth-yhteydellä ja vastaanottaa laiteohjelmistopäivityksiä Biogentsin suojatulta pilvipalvelimelta. Laite ei kerää tai lähetä suoraan mitään henkilötietoja. Lisätietoja sovellukseen ja siihen liittyviin palveluihin liittyvästä tietojenkäsittelystä on tietosuojakäytännössä osoitteessa [www.biogents.com](http://www.biogents.com).



# CO<sub>2</sub>-SÄÄDIN

## OHJAUS- JA NÄYTTÖELEMENTIT



### LED

- Bluetooth-yhteys:
  - Vilkkuva sininen valo: etsii laitetta Bluetooth-yhteyttä varten.
  - Jatkuva sininen valo: Bluetooth-yhteys muodostettu.
- Jatkuva vihreä valo:
  - Laite toimii eikä ilmoita ongelmista.
- Virhetapaukset:
  - Hitaasti vilkkuva punainen valo: CO<sub>2</sub>-pullo on tyhjä, vaihda pullo.
  - Nopeasti vilkkuva punainen valo: CO<sub>2</sub>-vuoto, tarkista liitäntä CO<sub>2</sub>-pullon ja ohjelmointilaitteen välillä.
- Ei valoa:
  - SÄÄDIN ei ole päällä

### PAINIKE

- Yhdistä uusia Bluetooth-laitteita pitämällä painiketta painettuna, kunnes valo vilkkuu sinisenä.
- CO<sub>2</sub>-säädin nollataan painamalla painiketta 10 sekunnin ajan. Kun sininen vilkkuva valo vaihtuu punaiseksi ja sammuu, CO<sub>2</sub>-säädin on nollattu.
- CO<sub>2</sub>-vuodon sattuessa nollaa säädin korjauksen jälkeen painamalla painiketta lyhyesti.





# ANSAN ASENTAMINEN

Jopa 700 m<sup>2</sup>:n alueelle\*

\* Vaihtelee hyttysten määrän ja puutarhan mallin mukaan

## FI OIKEA SIOITTAMINEN ON TÄRKEÄÄ OPTIMAALISEN TEHON KANNALTA

### MILLOIN?



**Kun keskilämpötila ylittää 15 °C,**  
hyttysset ovat erittäin aktiivisia tämän  
lämpötilan yläpuolella.



**Mahdollisimman aikaisin**  
ennen kuin hyttysset lisääntyvät ja munivat.



**24 tuntia vuorokaudessa, 7 päivää viikossa**  
Parhaan tehon saavuttamiseksi varmista, että ansa toimii  
24 tuntia vuorokaudessa, 7 päivää viikossa. Hiilidioksidin  
vapautuminen voidaan säätää hyttyslajin mukaan.

### MINNE?



**Kosteat ja varjoiset paikat, lähelle kasveja,**  
koska näissä paikoissa hyttysset lepäävät päivisin.



**Suojassa tuulelta ja auringolta,**  
koska hyttysset eivät viihdy näissä olosuhteissa.



**Yli 5 metrin päässä terassista,**  
jotta hyttysiä ei houkutella sinne.



**Asetettuna maahan**



**Ei huolta, ansa on säänkestävä**



## ESIMERKKI HYVÄSTÄ SIJOITTAMISESTA



### Viereinen esimerkki:

Pinta-ala: noin 1 200 m<sup>2</sup>

CO<sub>2</sub>-ansojen lukumäärä: 2

### Suosituksset:

- Yleisesti suosittelemme yhtä hiilidioksidiansaa 700 neliometriä: ä kohden. Todellinen pinta-ala vaihtelee hyttyspopulaation koon (mitä enemmän lisääntymispaikkoja, sitä enemmän hyttysiä) ja puutarhan mallin mukaan (mitä enemmän kasvillisuutta, sitä enemmän piilopaikkoja hyttysillä on).
- Aseta ansat piha-alueille, joissa on eniten kasvustoa: esimerkiksi pensaiden tai pensasaitojen lähelle. Näissä paikoissa hyttyset mielellään lepäävät.
- Jos piha-alue jakaantuu useampaan osaan rakennuksen eri puolille, sijoita yksi ansa kullekin alueelle.

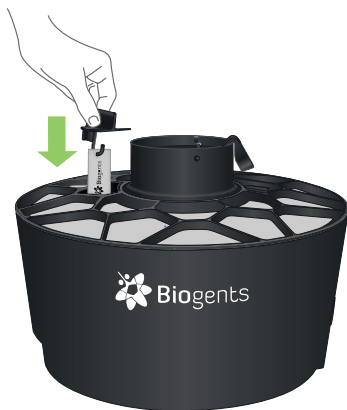


# ÄLÄ UNOHDA HUOLTOA!

Huolto on välttämätöntä ansan  
tehon säilymisen kannalta

FI

## VAIHTA HOUKUTTELUAINE 2 KUUKAUDEN VÄLEIN\*



\* Ankarat sääolot, kuten voimakas auringonvalo tai korkea ilmankosteus, voivat lyhentää kestoa jonkin verran.

### Tiesitkö?

Patentoidut Biogents SWEETSCENT/BG-Sweetscent -houkutinaaineet ovat tulosta hyttysasiantuntijoidemme yli 20 vuoden tutkimustyöstä. Tuote jäljittelee ihmisen hajua tehden ansasta vastustamattoman hyttysille!

## VAIHTA CO<sub>2</sub>-PULLO MyBiogents APP-SOVELLUKSEN ASETUSTEN MUKAISESTI:

### MyBiogents APP-SOVELLUS HELPOTTAA ELÄMÄÄ:

Saat automaattisia ilmoituksia, kun  
houkutinaaine tai CO<sub>2</sub>-pullo on vaihdettava!

Android



Apple



## TYHJENNÄ KERÄYSKORI, KUN SE ON PUOLILLAAN TAI ERITTÄIN LIKAINEN.

### A Irrota keräyskori ①.

Läpän on oltava kiinni, jotta hyttyset eivät pääse karkaamaan.



### B Jos hyttysiä on vielä paljon, jätä keräyskori ① aurinkoon muutamaksi tunniksi, jotta jäljellä olevat hyttyset kuivuvat.



FI

### C Avaa keräyskori ① kääntämällä pohjaa myötöpäivään ja tyhjennä se.



### D Jos likaa on paljon tai verkko on tukkeutunut, puhdista keräyskori ① kuumalla vedellä. Älä koskaan käytä pesuainetta. Keräyskori on nyt valmis uudelleenkäyttöön.



### E Aseta keräyskori ① takaisin ansaan. Ansa on nyt valmis uudelleenkäyttöön. Tarkista, että läppä avautuu automaattisesti, kun aktivoit ansan.





# VAROITUS – TURVALLISUUSOHJEET

Varmista, että ansa on  
turvallinen kaikille  
(paitsi hyttysille!)

FI

## Biogents AERO TRAP PLUS -ansa

- Biogents AERO TRAP PLUS -ansa pyydystää kaikkia hyttyslajeja. Hyttysten levittämän epidemian sattessa on huolehdittava muistakin suojaustoimenpiteistä, koska pelkkä hyttysansa ei tarjoa 100 % suojaa.
- Biogents AERO TRAP PLUS -ansaa saa käyttää vain ulkona.
- VAROITUS! Sähköiskun vaara, jos ansaan pääsee vettä esimerkiksi kasteluletkusta.
- Jos käytät jatkojohtoa, pidä pistoke poissa kosteuden lähteistä ja vältä vahingoittamasta kaapelia.
- Laitetta ei saa käyttää paikoissa, joissa on syttyviä höyryjä tai räjähdysriskiä pölyä.
- Tätä laitetta voivat käyttää vähintään 8-vuotiaat lapset sekä henkilöt, joilla on fyysisiä, aistillisia tai henkisiä rajoitteita tai joilla ei ole kokemusta tai tietoa, jos heitä valvotaan asianmukaisesti tai heille on annettu ohjeet laitteen turvallisesta käytöstä ja he ymmärtävät siihen liittyvät riskit. Lapset eivät saa leikkiä laitteella. Käyttäjän suorittama puhdistusta ja huoltoa ei saa antaa lasten suorittaa ilman valvontaa.
- Biogents AERO TRAP PLUS -ansa ja Biogents SWEETSCENT / BG-Sweetscent -houkutina on pidettävä lasten ulottumattomissa.
- Käytä vain valmistajan suosittelemia lisävarusteita ja varaosia. Muiden verkkojen tai harsojen käyttö voi vähentää pyyntinopeutta merkittävästi tai jopa tehdä ansasta tehottoman.
- Ansa ja muuntaja on suojattava voimakkaalta lämmöltä (yli 40 °C) ja kylmyydeltä (alle 5 °C).
- Biogents AERO TRAP PLUS -ansaa saavat korjata ja huoltaa vain ammattilaiset käyttäen vain alkuperäisiä osia.

- Virtasovitin ja -kaapelia ei voi korjata. Jos ne vaurioituvat, ne on hävitettävä asianmukaisesti ja vaihdettava uusiin.
- Valmistajaa ei voida pitää vastuussa mistään vahingosta, joka johtuu tuotteen virheellisestä käytöstä tai siihen tehdyistä muutoksista.
- Biogents ei ole vastuussa vahingoista, jotka johtuvat muiden kuin alkuperäisten osien tai lisävarusteiden käytöstä.
- Hävitä laite ympäristöystävällisesti. Ei saa hävittää talousjätteen mukana. Hävitä tämä laite käytettyjen sähkö- ja elektroniikkalaitteiden keräyspaikkaan. Katso lisätietoja oman asuinpaikkasi ohjeista.
- Kiinnitä CO<sub>2</sub>-pullo pystyasennossa tukevalle alustalle. CO<sub>2</sub>-pullon asentaminen muuhun kuin pystyasentoon (esim. vaaka-asentoon) on vaarallista.
- Hiilidioksidia (CO<sub>2</sub>) on saatavilla useista eri yrityksistä. Noudata aina myyjän ohjeita ja turvallisuusmääräyksiä.
- Laite saa kytkeä vain laitteen merkinnän mukaiseen erittäin matalaan turvajännitteeseen.



# TIETOA BIOGENTS SWEETSCENT / BG-SWEETSCENT -HOUKUTINAINNEESTA

**Houkutinaaine aikuisille aasian tiikerihyttysille (*Aedes albopictus*),**

**TP19 - Karkotteet ja syötit, GR - Rakeet.**

SUUNNITELTU KÄYTETTÄVÄKSI HYTTYSANSOJEN KANSSA (optimaalinen tehokkuus Biogents-ansoilla). Biogents SWEETSCENT / BG-Sweetscent -houkutinaaine hyttysiä ansaan jäljittelemällä ihmisen ihon tuoksua. Ansa vangitsee hyttysen ja auttaa näin vähentämään paikallista hyttyspopulaatiota. Lue oheiset ohjeet ennen käyttöä. Käytä biosideja turvallisesti. Lue aina etiketti ja tuotetiedot ennen käyttöä. Sisä- tai ulkokäyttöön ei-ammattimaisille käyttäjille. Nimellismäärä: 13,0 g. Säilyvyys: 2 vuotta.

**Tuotteen nimi: Biogents SWEETSCENT / BG-Sweetscent**

Lupanumero:

SE, FI, NO, PL: EU-0026801-0000

DK: 1077-1

Luvanhaltija: Biogents AG, An der Irlr Höhe 3a, 93055 Regensburg, Saksa

Koostumus: Maitohappo (CAS-nro 50-21-5), 0,98 g/100 g

Formulaatio: GR - Rakeet

Tuotetyyppi: Houkutteleva aine PT19

Käyttäjärühmä: Muu kuin ammattikäyttö

Käyttöalueet: Aasian tiikerihyttys (*Aedes albopictus*) - Vain aikuisille - Ulkokäyttöön

**Luokitus (Biogents SWEETSCENT / BG-Sweetscent)**

Jos tarvitaan lääkinällistä apua, näytä pakkaus tai varoitusetiketti.

JOS KEMIKAALIA ON HENGITETTY: Jos oireita ilmenee, soita MYRKYTYSTIETOKESKUKSEEN tai lääkärille.

JOS KEMIKAALIA JOUTUU IHOLLE: Pese iho vedellä. Jos oireita ilmenee, soita MYRKYTYSTIETOKESKUKSEEN tai lääkärille.

JOS KEMIKAALIA JOUTUU SILMIIN: Jos oireita ilmenee, huuhtelee vedellä. Poista piilolinssit, jos se onnistuu helposti. Soita MYRKYTYSTIETOKESKUKSEEN tai lääkärille.

JOS KEMIKAALIA ON NIELTY: Jos oireita ilmenee, soita MYRKYTYSTIETOKESKUKSEEN tai lääkärille.

**Käyttöohjeet:**

Lue etiketti tai esite ennen käyttöä ja noudata kaikkia annettuja ohjeita. Ansoissa on oltava tuuletin, joka takaa tuotteen riittävän tehon/diffusion. Suositeltu ansojen välinen etäisyys on yli 20 metriä, mikä perustuu hyttysten käytökseen ja biologiaan. Ansoja voi olla tiheämmin vain, jos esiintymä on suuri. Poista valkoinen pussi (sisältää houkuterakeita) pakkauksesta ja laita se hyttysansan sisälle. Älä avaa valkoista pussia. Ansa alkaa houkutella aasian tiikerihyttysiä sen jälkeen, kun se on kytketty päälle ja sijoitettu asianmukaiseen paikkaan. Ansan on oltava päällä koko ajan siten, että Biogents SWEETSCENT / BG-Sweetscent on sen sisällä. Näin se toimii tehokkaasti jopa kahdeksan viikon ajan. Vaihda houkutinaaine 8 viikon välein. Hävitä sisältö/pakkaus paikallisten määräysten mukaisesti. Ansan sijoittaminen on tärkeää sen tehokkuuden kannalta. Katso lisätietoja Biogentsin verkkosivustolta.

**Käyttöön liittyvät varoitimet:**

Avaa pakkaus vasta juuri ennen käyttöä. Säilytä ulkopakkaus käyttö- ja turvallisuusohjeita varten. Käytä vain ohjeiden mukaisesti. Käytä biosideja turvallisesti. Lue aina etiketti ja tuotetiedot ennen käyttöä. Pese kädet käsittelyn jälkeen. Älä säilytä ruokien, juomien tai eläinten ravinnon lähellä. Saastumattomat pakkaukset voidaan viedä kierrätykseen. Säilytä vain alkuperäispakkauksessa. Pidä säiliö tiiviisti suljettuna ja säilytä hyvin ilmastoidussa paikassa. Säilytä viileässä paikassa. Varastoi kuivassa paikassa. Pidä poissa lasten, lemmikkien ja ei-kohteena olevien eläinten ulottuvilta.

FI

# NO



## BRUKSANVISNING

### Produktinformasjon

Modell: Biogents AERO TRAP PLUS

Modellnummer: 20410

NO

### Bruk og drift

AERO TRAP PLUS myggfelle med CO<sub>2</sub> gir en langvarig reduksjon i myggbestanden i hagen din.

Fellen etterligner tilstedeværelsen av et menneske. Biogents' patenterte, insektmiddel-frie SWEETSCENT-lokkemiddel og CO<sub>2</sub> etterligner menneskelig pust. De spres av luftstrømmene som skapes av fellen. Myggene tiltrekkes, og tror de har funnet et bytte å bite. De suges deretter inn i fellen og dehydreres.

Bruken av CO<sub>2</sub>\* som lokkemiddel, kombinert med Biogents lokkemiddel, fanger fem ganger flere tigermygg enn uten CO<sub>2</sub>, og tiltrekker alle myggarter, inkludert husmyggen og flommygg.

MyBiogents APP lar deg justere tidsrammene for CO<sub>2</sub>-utslipp. Du kan også motta varsler når CO<sub>2</sub> og lokkemiddelet må byttes ut, og få enkel tilgang til alle våre Biogents-råd og videoer.

#### For en enda lengre varig effekt mot mygg

 **Fjern  
yngeplasser  
ukentlig**



Fjern så mange stillestående vannkilder som mulig, for eksempel planteunderlag, bøtter og andre beholdere som kan holde på vann; rengjør takrenner. Dekk til regnvannstanker helt.



\* CO<sub>2</sub> flaske følger ikke med



# HVA FINNES I ESKEN MIN?

## Biogents AERO TRAP felle

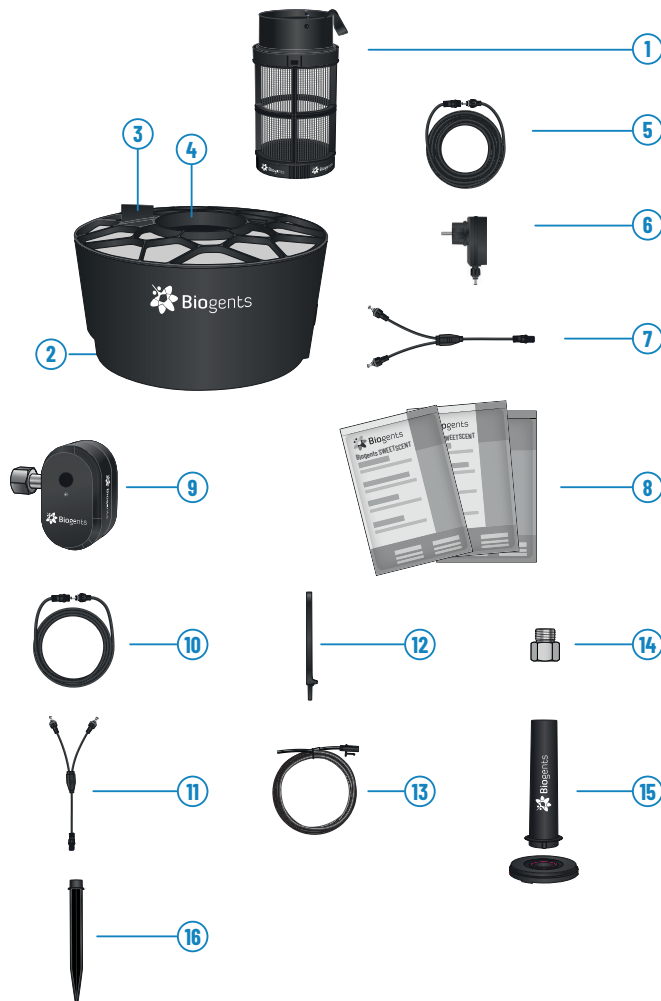
- ① Fangstbur med klaff
- ② Fellehus
- ③ Løkkemiddelholder
- ④ Innvendig del av fellen med vifte (plassert i fellehuset)
- ⑤ Vanntett ekstern strømkabel (10 meter)
- ⑥ Vanntett strømforsyningsenhet
- ⑦ Y-formet strømkabel for tilkobling av opptil tre feller
- ⑧ Sesongpakke med 3 Biogents SWEETSCENT-lokkemidler / BG-Sweetscent-lokkemidler, som skal skiftes ut hver 2. måned

## Biogents CO<sub>2</sub> CONTROL SET

- ⑨ CO<sub>2</sub>-kontrolleren (Bluetooth®)
- ⑩ Strømkabel (2 m)
- ⑪ Y-formet strømkabel for tilkobling av CO<sub>2</sub>-kontrolleren til fellen
- ⑫ CO<sub>2</sub> dyse
- ⑬ CO<sub>2</sub>-rør (2 m)

## Tilbehør til CO<sub>2</sub>-flaske 425 g

- ⑭ Adapter
- ⑮ Støttebrakett
- ⑯ Anker for montering av braketten i bakken



Du trenger også:



NO



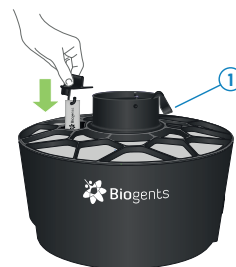
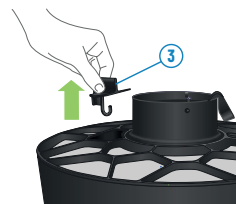
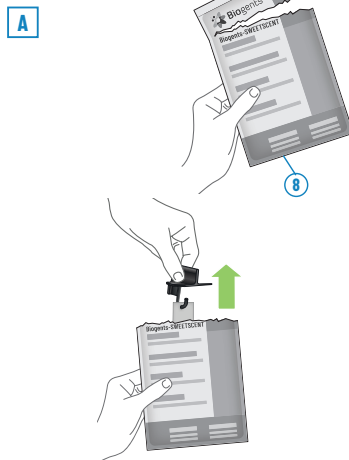


# MONTERINGEN ER ENKEL!

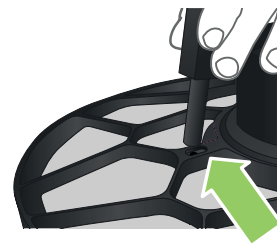
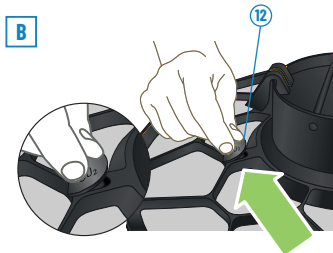
## BARE FØLG DISSE TRINNENE

NO

- A** Åpne aluminiumsemballasjen til lokkemiddelet Biogents SWEETSCENT <sup>8</sup>. Fjern lokkemiddelholderen <sup>3</sup> fra toppen av fellen. Bruk holderen til å fjerne den hvite posen fra emballasjen. Plasser holderen med posen på plass på toppen av fellen.
- B** Fjern «CO<sub>2</sub>»-dekselet fra toppen av fellen. Sett CO<sub>2</sub>-dysen <sup>12</sup> inn i sporet.



... eller hvis du fortsatt bruker en gammel BG-Sweetscent-pose, plasserer du den bare i fangstburet <sup>1</sup>.



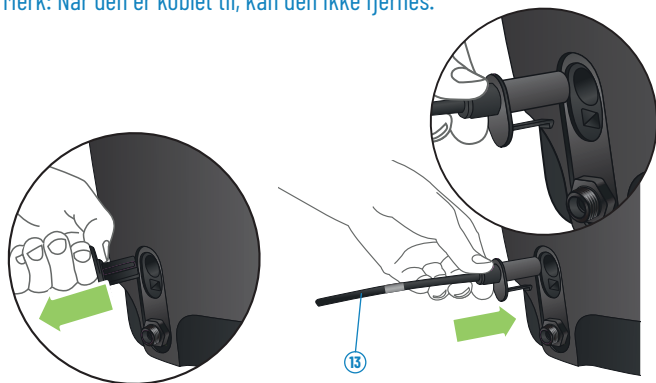


# MONTERING AV CO<sub>2</sub> CONTROL SET

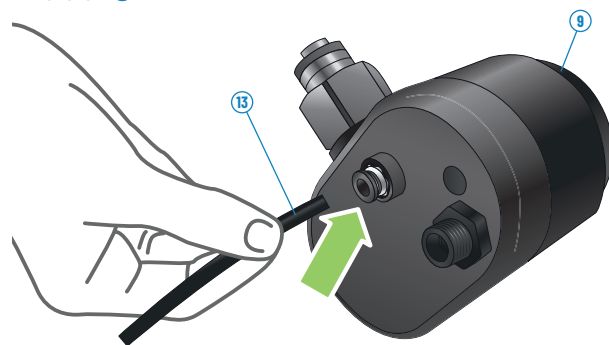
Koble til CO<sub>2</sub>-røret

## Koble CO<sub>2</sub>-røret til fellen og CO<sub>2</sub>-kontrolleren

- A** Fjern dekslet på siden av fellen, og sett deretter enden av CO<sub>2</sub>-røret 13. Merk: Når den er koblet til, kan den ikke fjernes.



- B** Sett den andre enden av CO<sub>2</sub>-røret 13 godt inn i kontrolleren 9.



NO

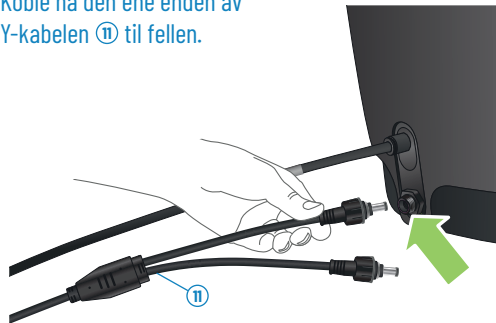


# MONTERING AV CO<sub>2</sub> CONTROL SET

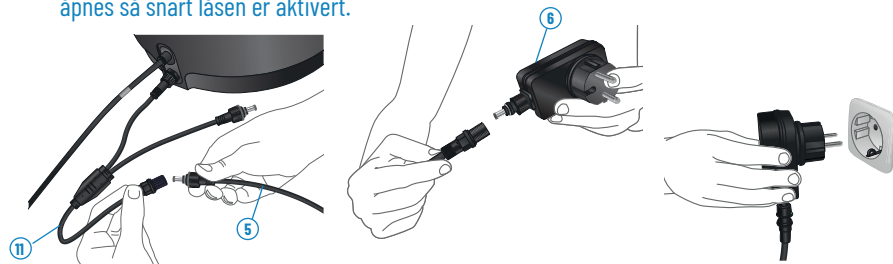
## Koble til strømkablene

### Koble fellen til strømforsyningen

- E** Koble nå den ene enden av Y-kabelen ⑪ til fellen.

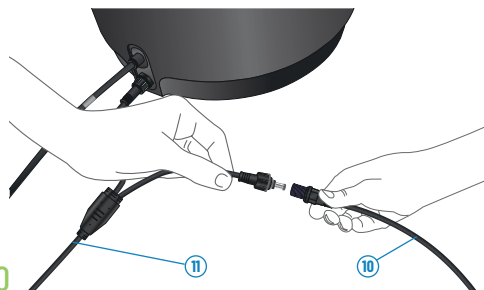


- F** Koble strømkabelen til Y-kabelen ⑪, og koble deretter den andre enden av strømkabelen ⑤ til strømforsyningen. Koble strømforsyningen ⑥ til en sikker, vanntett stikkontakt. Klaffen åpnes så snart låsen er aktivert.

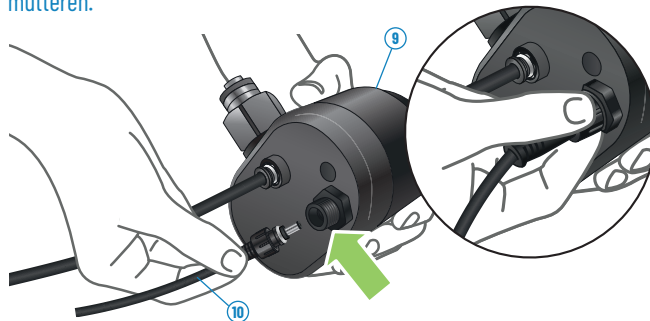


### Koble CO<sub>2</sub>-KONTROLLEN til fellen

- G** Koble strømkabelen ⑩ fra kontrolleren til den andre enden av Y-kabelen ⑪.



- H** Koble den andre enden av denne elektriske kabelen ⑩ til kontrolleren og fest den med mutteren.



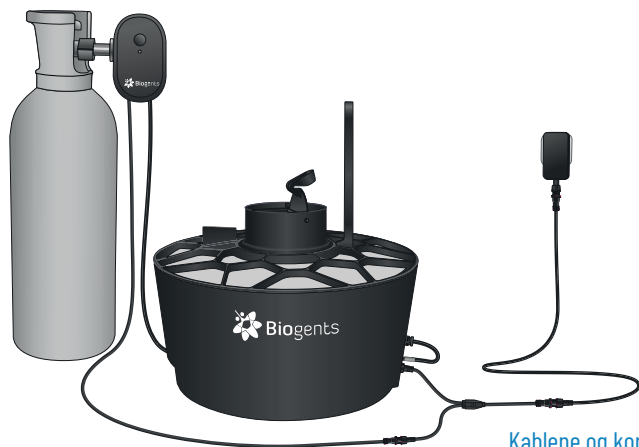


# 2 CO<sub>2</sub>-ALTERNATIVER FOR 2 ULIKE FORMÅL

CO<sub>2</sub> CONTROL SET er kompatibelt  
med alle CO<sub>2</sub> sylindere

## Permanent boost

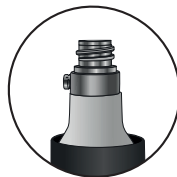
Tilkobling til en 5 til 10 kg CO<sub>2</sub>-flaske for permanent boost og maksimal langtidseffektivitet. Se side 45.



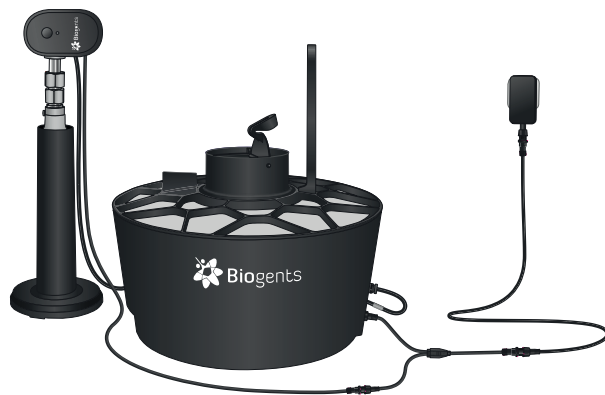
Kablene og kontrolleren er vanntette

## Boost for opptil 3 dager

Tilkobling til en 425 g kullsyreflaske (med skrukork) for opptil 3 dager: til helger, perioder med høy myggaktivitet, nødstilfeller eller for å enkelt prøve ut bruk av CO<sub>2</sub> med fellen din! Se side 46.



Skrukork



NO

## Forsiktig

Bruk av CO<sub>2</sub> erstatter ikke bruken av Biogents SWEETSCENT-lokkemiddel: det er kombinasjonen av de to som mest nøyaktig gjenskaper menneskelig tilstedeværelse.



# INFORMASJON OM CO<sub>2</sub>

## HVOR FINNER DU CO<sub>2</sub>?

NO

AERO TRAP PLUS-fellen krever en CO<sub>2</sub>-flaske (ikke inkludert).

### PERMANENT BOOST

For en permanent boost anbefaler Biogents å bruke en 10 kg-flaske, som er tilgjengelig i spesialforretninger eller på nettet.

FINN DIN  
BUTIKK:



### BOOST FOR OPPTIL 3 DAGER

For en boost for opptil 3 dager anbefaler Biogents 425 g CO<sub>2</sub> flasker med skrukork, **tilgjengelig i butikker.**

## HVORDAN INSTALLERER DU FLASKEN?



Ikke i direkte sollys



Utendørs



Vertikalt



## HVOR LENGE VARER EN CO<sub>2</sub>-FLASKE?

Anbefalte perioder  
for CO<sub>2</sub> utslipp:

Anslått levetid for en  
CO<sub>2</sub> sylinder:

HUSMYGG

3:00 - 5:00  
20:00 - 24:00



3 dager



80 dager

FLOMMYGG

7:00 - 23:00



1,5 dager



30 dager

**Er du usikker på hvilken type mygg du har å gjøre med?**

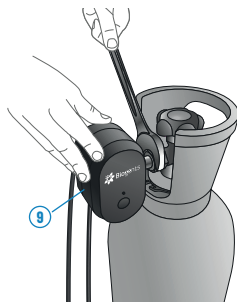
Du kan identifisere myggarter i MyBiogents APP.



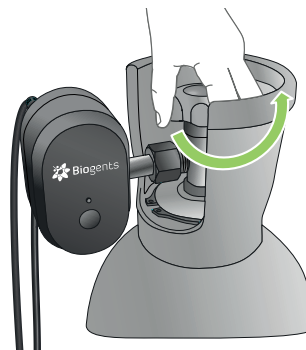
# TILKOBLING AV 5-10 KG CO<sub>2</sub> SYLINDER

**Permanent boost: Biogents anbefaler bruk av 10 kg gassflasker.**

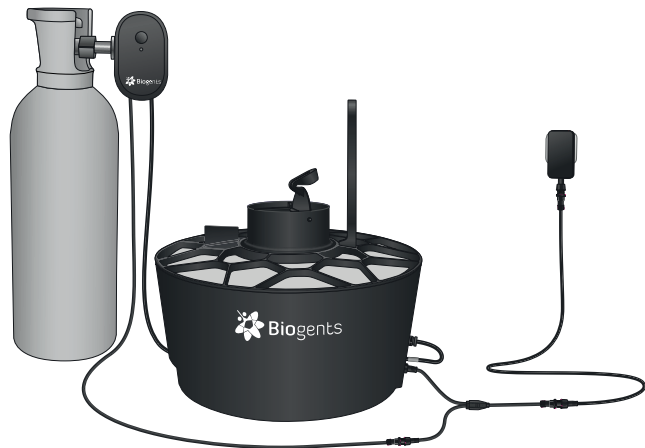
- A** Skru kontrolleren-mutteren på CO<sub>2</sub> sylindren. Stram mutteren med en 27 mm fastnøkkel eller en justerbar nøkkel for å forhindre gasslekkasjer.



- B** Åpne ventilen på gassflasken ved å vri den mot klokken.



**NO**



**C MyBiogents APP**

CO<sub>2</sub> kontrolleren istyres og justeres via **MyBiogents APP**.

Fortsettelse på **side 47**

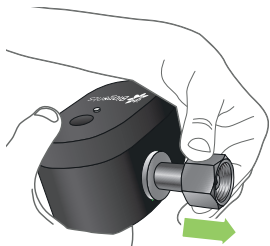


# TILKOBLING AV EN 425 G CO<sub>2</sub> FLASKE

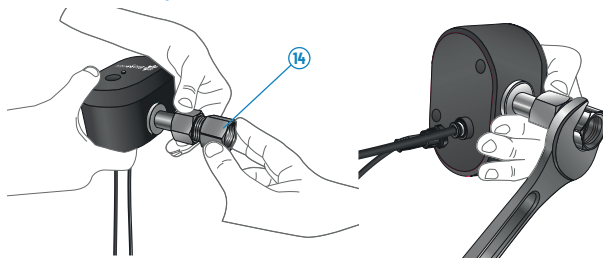
Boost for opptil 3 dager: med en flaske CO<sub>2</sub> for kullsyreholdig vann, 425 g, med skrulokk.

NO

- A** Skyv mutteren fremover til gjengene er synlige på innsiden.



- B** Skru adapteren <sup>14</sup> på kontrolleren ved hjelp av en 27 mm skiftenøkkel eller en justerbar skiftenøkkel.  
**Forsiktig:** Bruk alltid en skiftenøkkel for å unngå gasslekkasjer. Bruk om nødvendig to skiftenøkler.



- C** Monter braketten <sup>15</sup> og plasser CO<sub>2</sub>-sylindren innvendig.

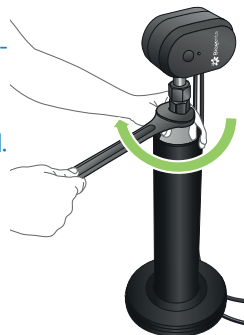


- D** For å feste braketten til bakken og sikre stabiliteten, sett ankeret <sup>16</sup> under huset.



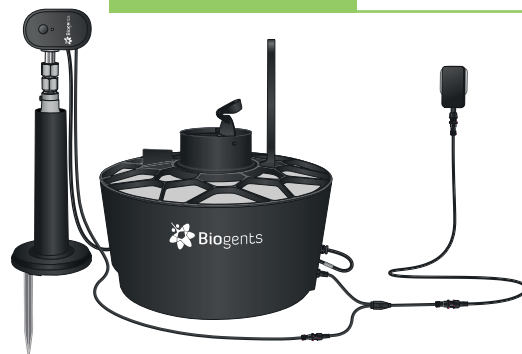
- E** Skru kontrolleren på flasken og stram mutteren med en 27 mm skiftenøkkel eller en justerbar skiftenøkkel.

**Forsiktig:** Du må bruke en skiftenøkkel for å forhindre gasslekkasjer.



**F** MyBiogents APP

Fortsettelse på side 47





# KONTROLLERT AV APP

MyBiogents APP  
med BLUETOOTH®-tilkobling

## Installer MyBiogents APP for å aktivere CO<sub>2</sub> CONTROL SET:

Android

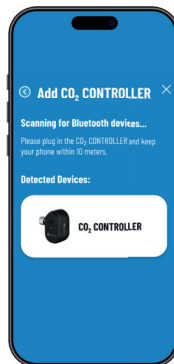


Apple

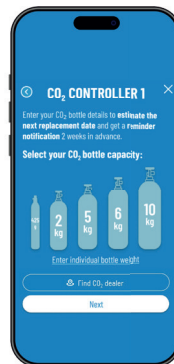


## MyBiogents APP

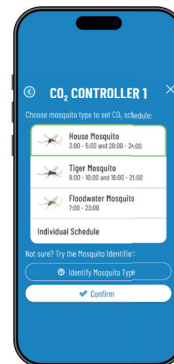
- Justering av CO<sub>2</sub> utslippsområder
- Varsel når CO<sub>2</sub> og lokkemiddel må skiftes ut
- Råd og videoer



Legg til  
CO<sub>2</sub>-kontrolleren



Legg til din  
CO<sub>2</sub>-flaske



Velg et forhånds-  
definert tidsvindu  
eller tilpasset tids-  
vindu for utslipp



... Og du er klar til å  
sette i gang!

NO

Biogents CO<sub>2</sub>-kontrolleren kommuniserer med MyBiogents APP via Bluetooth og kan motta firmwareoppdateringer fra Biogents' sikre skyserver. Ingen personopplysninger samles inn eller overføres direkte av enheten. For mer informasjon om databehandling i forbindelse med appen og tilknyttede tjenester, se personvernreglene på [www.biogents.com](http://www.biogents.com).

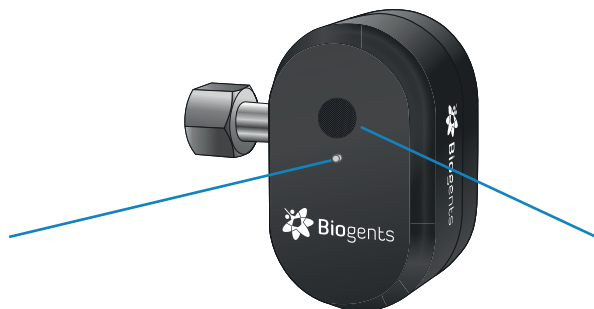




# CO<sub>2</sub> KONTROLLEREN

## KONTROLL- OG DISPLAYELEMENTER

NO



### LED

- Bluetooth-tilkobling:
  - Blinkende blått lys: søker etter enhet for Bluetooth-tilkobling.
  - Permanent blått lys: Bluetooth-tilkobling opprettet.
- Kontinuerlig grønt lys:
  - Enheten er aktiv og rapporterer ingen problemer.
- Feiltilfeller:
  - Langsamt blinkende rødt lys: CO<sub>2</sub>-flasken er tom, bytt ut flasken.
  - Raskt blinkende rødt lys: CO<sub>2</sub>-lekkasje, sjekk tilkoblingen mellom CO<sub>2</sub>-flasken og kontrolleren
- Ingen lys:
  - Kontrolleren får ikke strøm

### KNAPP

- For å koble til nye Bluetooth-enheter, hold knappen inne til lyset blinker blått.
- For å tilbakestille CO<sub>2</sub> kontrolleren, trykk på knappen i 10 sekunder. Så snart det blå blinkende lyset blir rødt og slukker igjen, er CO<sub>2</sub> kontrolleren tilbakestilt.
- I tilfelle CO<sub>2</sub>-lekkasje, trykk kort på knappen etter reparasjon for å tilbakestille programmereren



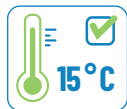
# HVORDAN INSTALLERER JEG FELLEN MIN?

For områder opptil 700 m<sup>2</sup> \*

\* Avhengig av forstyrrelsesnivået og hagens utforming

## GOD PLASSERING ER AVGJØRENDE FOR OPTIMAL EFFEKTIVITET.

### NÅR?



**Når gjennomsnittstemperaturen overstiger 15 °C,**  
da mygg er svært aktive over denne temperaturen.



**Så tidlig på året som mulig**  
før myggene formerer seg og legger egg.



**24 timer i døgnet, 7 dager i uken**  
For maksimal effektivitet må du sørge for at fellen  
fungerer 24 timer i døgnet, 7 dager i uken.  
CO<sub>2</sub>-diffusjonen kan tilpasses myggarten.

### HVOR?



**I et fuktig, skyggefullt område, nær planter**  
da dette er stedet hvor myggen hviler om dagen.



**Beskyttet mot vind og sol**  
da myggen ikke liker disse forholdene.



**Mer enn 5 meter fra terrassen**  
for å unngå å tiltrekke mygg.



**Plasser den på bakken**



**Ikke bekymre deg, fellen er værbestandig**

NO

**PRØV FLERE STEDER FOR Å FINNE DET BESTE!**



# EKSEMPEL PÅ EN GOD PLASSERING



## Eksempel til venstre:

Areal: ca. 1200 m<sup>2</sup>

Antall CO<sub>2</sub>-feller: 2

## Anbefalinger:

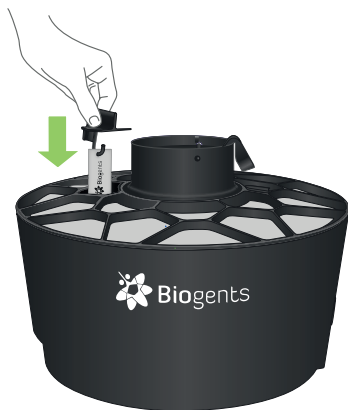
- Som en generell regel anbefaler vi én CO<sub>2</sub>-felle per 700 m<sup>2</sup>. Den faktiske dekningen avhenger imidlertid av størrelsen på myggbestanden (jo flere yngleplasser, jo flere mygg) og hagens utforming (jo mer vegetasjon, jo flere gjemmesteder for mygg).
- Plasser feller i de viktigste vegetasjonsområdene i hagen din: for eksempel i nærheten av hekker eller busker. Det er her myggene liker å hvile.
- Hvis hagen din består av to deler som er adskilt av huset, bør det plasseres en felle på hver side for å beskytte begge områdene.



# IKKE GLEM VEDLIKEHOLDET!

Vedlikehold er viktig for å  
oppretholde fellenes effektivitet.

## BYTT UT LOKKEMIDDELET HVER 2. MÅNED MAKSIMALT\*



\* Tøffe værforhold, som sterkt sollys eller høy luftfuktighet, kan redusere varigheten noe.

### Visste du at?

Vår patenterte Biogents SWEETSCENT/BG-Sweetscent-lokkemiddel er resultatet av mer enn 20 års forskning av våre myggekspert. Det etterligner menneskelig lukt, noe som gjør fellen uimotståelig for mygg!

## BYTT UT CO<sub>2</sub>-FLASKEN I HENHOLD TIL INNSTILLINGENE DEFINERT I MyBiogents APP:

NO

### MyBiogents APP GJØR LIVET DITT ENKLERE:

Motta **automatiske varsler** når lokkemiddelet  
eller CO<sub>2</sub>-flasken må skiftes!

Android



Apple

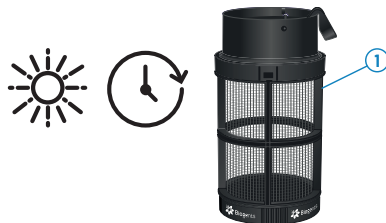


## TØM FANGSTBURET SÅ SNART DET ER HALVFULLT ELLER VELDIG SKITTENT.

- A** Fjern fangstburet ①.  
Klaffen må være lukket for å hindre at myggene rømmer.



- B** Hvis det fortsatt er mange mygg, la fangstburet ① stå i solen i noen timer for å dehydrere eventuelle gjenværende mygg.



NO

- C** Åpne fangstburet ① ved å å vri basen med klokken og tøm det.



- D** Hvis det er mye smuss eller hindringer i nettene, rengjør fangstburet ① med varmt vann. Bruk aldri vaskemiddel. Fangstburet er da klar til gjenbruk.



- E** Sett fangstburet ① tilbake i fellen. Fellen er nå klar til brukes på nytt. Kontroller at klaffen åpnes automatisk når du aktiverer fellen.





# ADVARSEL – SIKKERHETSINSTRUKSJONER

For å sikre at fellen din  
er trygg for alle  
(unntatt mygg!)

## Biogents AERO TRAP PLUS-felle

- Biogents AERO TRAP PLUS-felle fanger alle arter av mygg. I tilfelle en epidemi forårsaket av mygg, bør du iverksette ytterligere beskyttelsestiltak, da bruk av fellen alene ikke gir 100 % beskyttelse.
- Biogents AERO TRAP PLUS-fellen skal kun brukes utendørs.
- **FORSIKTIG!** Det kan være fare for elektrisk støt hvis vann fra en hageslange rettes mot fellen.
- Hvis du bruker en skjøteledning, må du holde støpselet borte fra fuktighet og unngå å skade kabelen.
- Enheten skal ikke brukes på eller i nærheten av steder hvor det kan forekomme brannfarlig damp eller eksplosivt støv.
- Denne enheten kan brukes av barn over 8 år og av personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental funksjonsevne eller manglende erfaring og kunnskap, forutsatt at de er under oppsyn eller har fått instruksjoner om sikker bruk av apparatet og forstår farene som er forbundet med det. Barn skal ikke leke med apparatet. Rengjøring og vedlikehold skal ikke utføres av barn uten tilsyn.
- Biogents AERO TRAP PLUS-felle og Biogents SWEETSCENT / BG-Sweetscent-lokkemiddel må oppbevares utilgjengelig for barn.
- Bruk kun tilbehør og reservedeler som er anbefalt av produsenten. Bruk av andre nett eller gasbind kan redusere fangstraten betydelig eller til og med gjøre fellen ineffektiv.
- Fellen og transformatoren må beskyttes mot sterk varme (over 40 °C) og ekstrem kulde (under 5 °C).

- Kun spesialister som bruker originale deler, kan utføre service eller reparasjoner på Biogents AERO TRAP PLUS-fellen.
- Strømadapteren og kabelen kan ikke repareres. Hvis de er skadet, må de kastes på riktig måte og erstattes.
- Produsenten kan ikke holdes ansvarlig for skader forårsaket av feil bruk eller modifisering av produktet.
- Biogents fraskriver seg alt ansvar for skader som skyldes bruk av ikke-originale deler eller tilbehør.
- Kast enheten på en miljøvennlig måte. Den skal ikke kastes sammen med husholdningsavfall. Kast denne enheten på et gjenvinningscenter for brukte elektriske og elektroniske apparater. For mer informasjon, se retningslinjene i din kommune.
- Fest CO<sub>2</sub>-flasken vertikalt til en stabil støtte. En CO<sub>2</sub>-flaske som ikke plassert vertikalt (f.eks. liggende) er farlig.
- Karbondioksid (CO<sub>2</sub>) kan leveres av ulike selskaper. Følg alltid leverandørens instruksjoner og sikkerhetsforskrifter.
- Enheten må kun drives av en svært lav sikkerhetsspenning som samsvarer med merkingen på enheten.

NO



# INFORMASJON OM BIOGENTS SWEETSCENT / BG-SWEETSCENT LOKKEMIDDEL

NO

## Lokkemiddel for voksne asiatiske tigermygg (*Aedes albopictus*),

### TP19 – Avskrekkende midler og agn, GR – Granulat.

FREMSTILT TIL BRUK SAMMEN MED MYGGFELLER (Optimal effektivitet med Biogents feller). Lokkemiddelet Biogents SWEETSCENT / BG-Sweetscent tiltrekker myggen til fellen ved å imitere lukten av menneskehud. Fellen fanger deretter myggen, og reduserer dermed den lokale myggbestanden. Les de vedlagte instruksene før bruk. Bruk biocider på en sikker måte. Les alltid etiketten og produktinformasjonen før bruk. For ikke-profesjonelle brukere til enten utendørs eller innendørs bruk. Nominell mengde: 13,0 g. Holdbar i 2 år.

### Produktnavn: Biogents SWEETSCENT / BG-Sweetscent

Autorisasjonsnummer:

SE, FI, NO, PL: EU-0026801-0000

DK: 1077-1

Autorisasjonssinnehaver: Biogents AG, An der Irler Höhe 3a, 93055 Regensburg, Tyskland

Sammensetning: Melkesyre (CAS-nr. 50-21-5) 0,98 g/100 g

Formel: GR – Granulat

Produkttype: Tiltrekkingsmiddel TP19

Brukerkategori: Ikke-profesjonelle

Bruksområder: Asiatiske tigermygg (*Aedes albopictus*) – Kun voksen mygg – Utendørs

### Klassifisering (Biogents SWEETSCENT / BG-Sweetscent)

Hvis medisinsk råd skulle bli nødvendig, ha produktbeholder eller etikett for hånden.

Oppbevares utenfor barns rekkevidde.

VED INNÅNDING: Kontakt GIFTINFORMASJONSSENTER eller lege dersom det oppstår symptomer.

VED KONTAKT MED HUD: Vask huden med vann. Kontakt GIFTINFORMASJONSSENTER eller lege dersom det oppstår symptomer.

VED KONTAKT MED ØYNE: Skyll med vann dersom det oppstår symptomer. Fjern eventuelle kontaktlinser dersom det lar seg lett gjøre. Kontakt GIFTINFORMASJONSSENTER eller lege.

VED SVELGING: Kontakt GIFTINFORMASJONSSENTER eller lege dersom det oppstår symptomer.

### Bruksanvisning:

Les etiketten eller heftet før bruk og overhold alle instruksene som gis i dette. Feller må ha en ventilator for å sikre at produktet har tilstrekkelig virkeevne/diffusjon. Anbefalt avstand mellom fellene er over en radius på 20 m, basert på myggens adferdsmønster og biologi, med en mindre avstand mellom fellene bare hvis angrepsnivået er høyt. Ta posen som inneholder lokkemiddelet ut av forpakningen og plasser den inne i myggfellen med vifte. Ikke åpne posen. Tigermygg vil bli tiltrukket etter at fellen er slått på og plassert riktig. Fellen må være påslått kontinuerlig med Biogents SWEETSCENT / BG-Sweetscent inni for å ha en effekt i opptil 8 uker. Skift ut lokkemiddelet etter 8 uker. Kast innhold/beholder i overensstemmelse med lokale bestemmelser. Plasseringen til fellen er avgjørende for effektiviteten. Ytterligere opplysninger på vår nettside. À l'intérieur pour être efficace jusqu'à 8 semaines. Remplacer l'appât après 8 semaines d'utilisation maximum. Éliminer le contenu/emballage conformément aux règles de tri locales. Le positionnement du piège est crucial pour garantir son efficacité. Pour en savoir plus, consulter le site web Biogents.

### Forholdsregler ved bruk:

Ikke åpne forpakningen før bruk. Ta vare på den ytre forpakningen for bruks- og sikkerhetsinstrukser. Må kun brukes som anvist. Bruk biocider på en sikker måte. Les alltid etiketten og produktinformasjonen før bruk. Vask hendene etter håndtering. Oppbevares langt fra mat, drikke og dyrefôr. Ikke forurenset emballasje kan sendes til resirkulering. Må kun oppbevares i originalbeholder. Hold beholderen godt lukket og oppbevar den på et sted med god ventilasjon. Oppbevares på et kjølig sted. Oppbevares på et tørt sted. Oppbevares utilgjengelig for barn og ikke-måldyr/kjæledyr.



# BRUGSANVISNING

# DK

## Produktinformation

Model: Biogents AERO TRAP PLUS

Modelnummer: 20410

## Anvendelse og betjening

AERO TRAP PLUS myggefælde med CO<sub>2</sub> giver en langvarig reduktion af myggebestanden i din have.

Fælden efterligner tilstedeværelsen af et menneske. Biogents' patenterede, insekticidfri SWEETSCENT-lokkemiddel og CO<sub>2</sub> efterligner menneskelig ånde. De spredes af luftstrømmene, der skabes af fælden. Myg tiltrækkes, fordi de tror, de har fundet et bytte at stikke. De suges derefter ind i fælden og dehydreres.

Brugen af CO<sub>2</sub>\* som lokkemiddel kombineret med Biogents lokkemiddel fanger fem gange flere tigermyg end uden CO<sub>2</sub> og tiltrækker alle mygearter, herunder husmyg og oversvømmelsesmyg.

MyBiogents APP giver dig mulighed for at justere CO<sub>2</sub>-emissionstidsrammerne. Du kan også modtage besked, når CO<sub>2</sub> og lokkemidlet skal udskiftes, og nemt få adgang til alle vores Biogents-råd og -videoer.

### For en endnu længerevarende effekt mod myg

 **Fjern  
ynglesteder  
hver uge**



Fjern så mange stillestående vandkilder som muligt, såsom planteunderlag, spande og andre beholdere, der kan indeholde vand; rengør tagrender. Dæk regnvandsbeholdere helt til.



\* CO<sub>2</sub> flaske medfølger ikke





# HVAD ER DER I MIN KASSE?

## Biogents AERO TRAP fælde

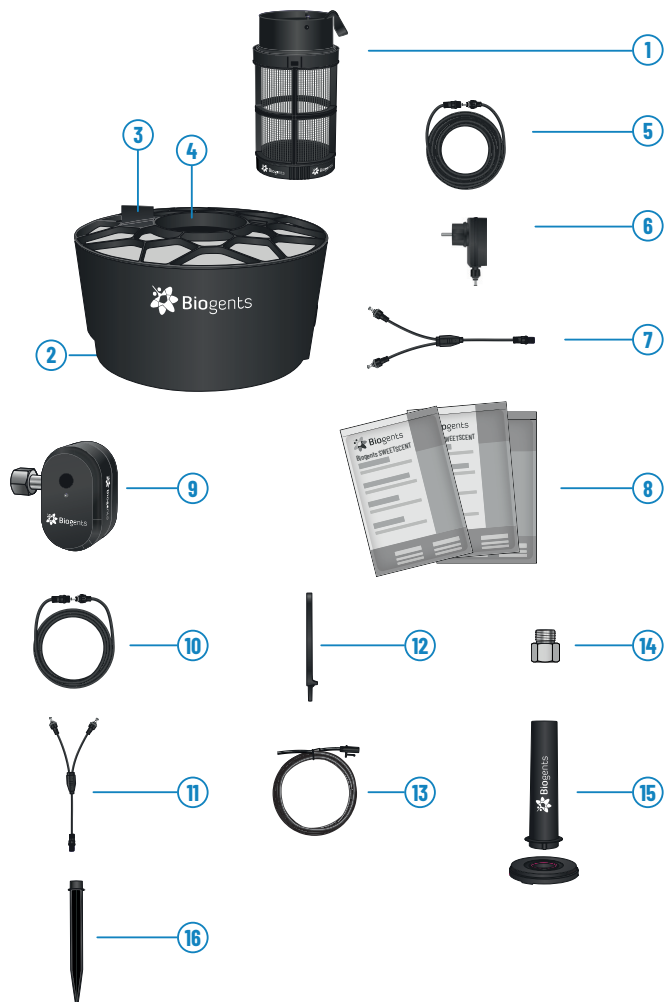
- ① Fangstbur med klap
- ② Fældekrup
- ③ Løkkemiddelholder
- ④ Indre del af fælden med ventilator (placeret i fældekruppen)
- ⑤ Vandtæt eksternt strømkabel (10 meter)
- ⑥ Vandtæt strømforsyningsenhed
- ⑦ Y-formet elektrisk kabel til tilslutning af op til tre fælder
- ⑧ Sæsonpakke med 3 Biogents SWEETSCENT-lokkemidler / BG-Sweetscent-lokkemidler, der skal udskiftes hver anden måned

## Biogents CO<sub>2</sub> CONTROL SET

- ⑨ CO<sub>2</sub> kontrolenheden (Bluetooth®)
- ⑩ Strømkabel (2 m)
- ⑪ Y-formet elektrisk kabel til tilslutning af CO<sub>2</sub> kontrolenheden til fælden
- ⑫ CO<sub>2</sub> dyse
- ⑬ CO<sub>2</sub>-rør (2 m)

## Tilbehør til CO<sub>2</sub> cylinder 425 g

- ⑭ Adapter
- ⑮ Støttebeslag
- ⑯ Anker til montering af beslag i jorden



Du skal også bruge:



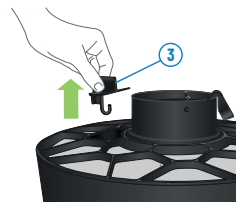
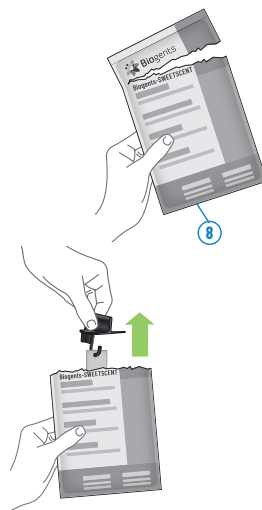


# MONTERINGEN ER NEM!

## FØLG BLOT DETTE TRIN

- A** Åbn aluminiumsemballagen med loddemidlet Biogents SWEETSCENT ⑧. Fjern loddemiddelholderen ③ fra toppen af fælden. Brug holderen til at fjerne den hvide pose fra emballagen. Placer holderen med posen på plads øverst i fælden.
- B** Fjern „CO<sub>2</sub>“-dækslet fra toppen af fælden. Indsæt CO<sub>2</sub>-dysen ⑫ i den dertil beregnede åbning.

A

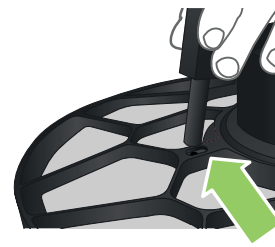
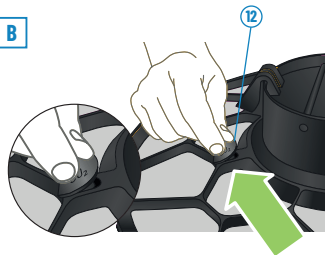


DK

... eller hvis du stadig bruger en gammel BG-Sweetscent-pose, skal du blot placere den i fangtburet ①.



B



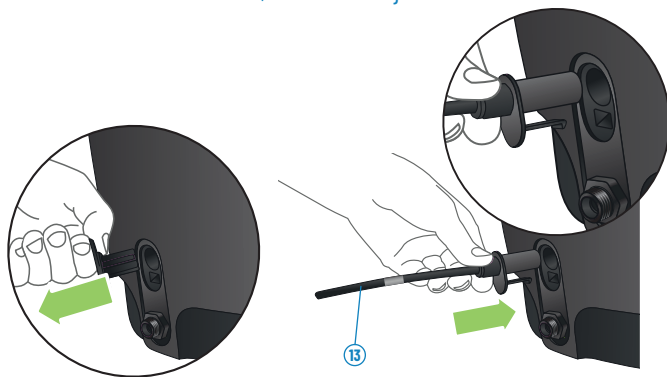


# SAMLING AF CO<sub>2</sub> CONTROL SET

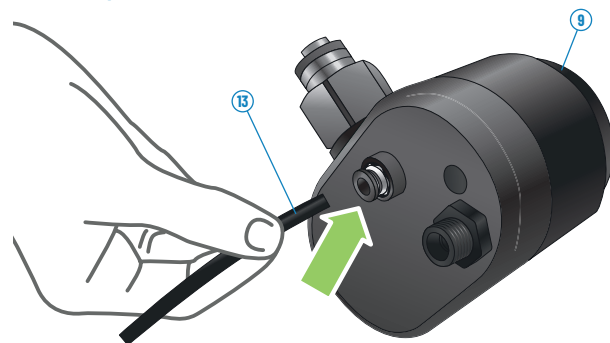
## Tilslutning af CO<sub>2</sub>-slangen

### Tilslutning af CO<sub>2</sub>-røret til fælden og CO<sub>2</sub>-kontrolenheden

- A** Fjern dækslet på siden af fælden, og indsæt derefter enden af CO<sub>2</sub>-røret ⑬. Bemærk: Når det er tilsluttet, kan det ikke fjernes.



- B** Indsæt den anden ende af CO<sub>2</sub>-røret ⑬ fast i kontrolenheden ⑨.



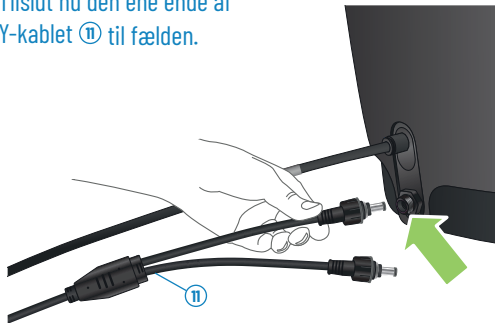


# SAMLING AF CO<sub>2</sub> CONTROL SET

## Tilslutning af de elektriske kabler

### Tilslutning af fælden til strømforsyningen

- E** Tilslut nu den ene ende af Y-kablet ⑪ til fælden.



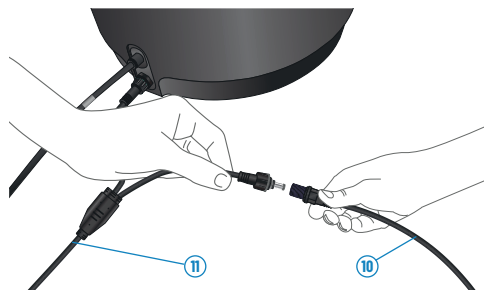
- F** Tilslut det elektriske kabel til Y-kablet ⑪, tog tilslut derefter den anden ende af det elektriske kabel ⑤ til strømforsyningsenheden. Sæt strømforsyningsenheden ⑥ i en sikker, vandtæt stikkontakt. Låget åbnes, så snart fælden er aktiveret.



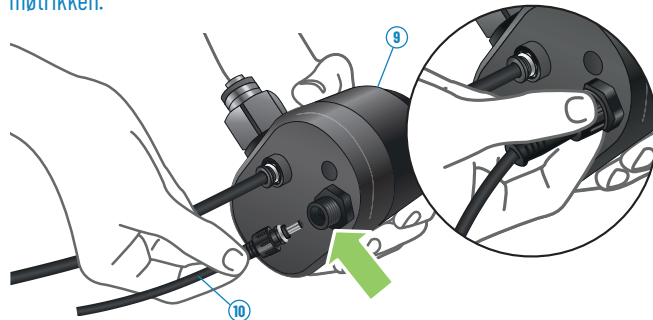
DK

### Tilslutning af CO<sub>2</sub> kontrolenheden til fælden

- G** Tilslut det elektriske kabel ⑩ fra kontrolenheden til den anden ende af Y-kablet ⑪.



- H** Tilslut den anden ende af dette elektriske kabel ⑩ til kontrolenheden, og fastgør det med møtrikken.





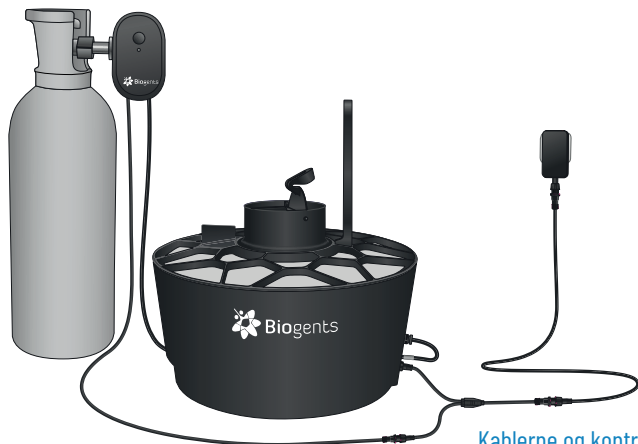
# 2 CO<sub>2</sub>-MULIGHEDER TIL 2 FORSKELLIGE FORMÅL

CO<sub>2</sub> CONTROL SET er kompatibelt  
med alle CO<sub>2</sub> cylindre.

## Permanent boost

Tilslutning til en 5 til 10 kg CO<sub>2</sub>-cylinder for permanent boost og maksimal langtidseffektivitet. Se side 62.

DK



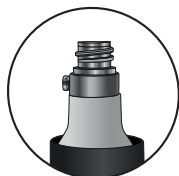
## Advarsel

Brug af CO<sub>2</sub> erstatter ikke brugen af Biogents SWEETSCENT-lokkemiddel: det er kombinationen af de to, der mest nøjagtigt efterligner menneskelig tilstedeværelse.

Kablerne og kontrolenheden er vandtætte.

## Boost i op til 3 dage

Tilslutning til en 425 g kulsyreflaske (med skruelåg) i op til 3 dage: til weekender, perioder med høj myggeaktivitet, nødsituationer eller for nemt at prøve at bruge CO<sub>2</sub> med din fælde! Se side 63.



Skruelåg





# INFORMATION OM CO<sub>2</sub>

## HVOR KAN DU FIND CO<sub>2</sub>?

The AERO TRAP PLUS -fælden kræver en CO<sub>2</sub>-flaske (medfølger ikke).

### PERMANENT FORSTÆRKNING

For en permanent boost anbefaler Biogents at bruge en 10 kg cylinder, som kan købes i specialbutikker eller online.

### FIND DIN BUTIK:



### BOOST I OP TIL 3 DAGE

For en boost i op til 3 dage anbefaler Biogents 425 g CO<sub>2</sub> flasker med skruelåg, **som kan købes i butikkerne.**

## HVORDAN INSTALLERES FLASKEN?



Ikke i direkte sollys



Udendørs



Lodret



DK

## HVOR LÆNGE HOLDER EN CO<sub>2</sub> FLASKE?

Anbefalede perioder for CO<sub>2</sub> emissioner:

Anslået levetid for en CO<sub>2</sub> cylinder:

### HUSMYGGER

3:00 - 5:00  
20:00 - 24:00



3 dage



80 dage

### OVERSVØMMELSES-MYG

7:00 - 23:00



1,5 dage



30 dage

**Er du ikke sikker på, hvilken type myg du har med at gøre?**

Du kan identificere myggearter i MyBiogents APP.

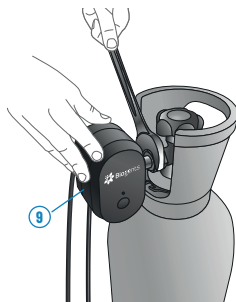


# TILSLUTNING AF EN 5-10 KG CO<sub>2</sub> CYLINDER

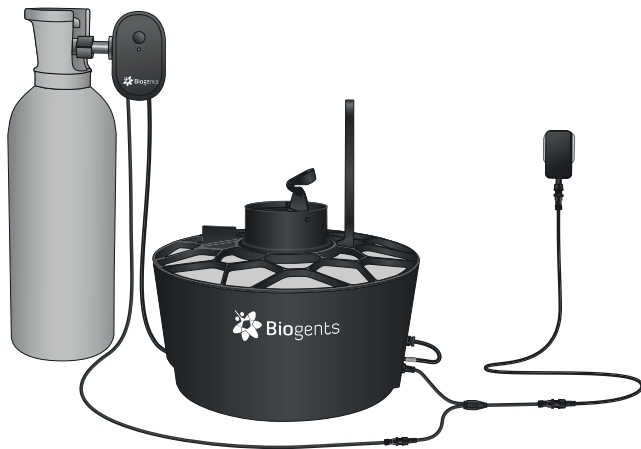
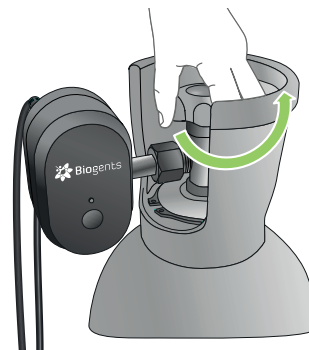
**Permanent boost: Biogents anbefaler brug af 10 kg gasflasker.**

DK

- A** Skru kontrolenheden -møtrikken på CO<sub>2</sub>-flasken. Spænd møtrikken med en 27 mm skruenøgle eller en justerbar skruenøgle for at forhindre gaslækager.



- B** Åbn ventilen på gasflasken ved at dreje den mod uret.



**C MyBiogents APP**

CO<sub>2</sub> kontrolenheden styres og justeres via **MyBiogents APP**.

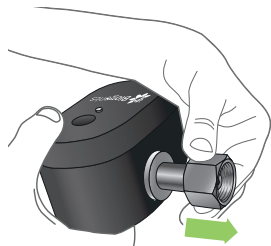
Fortsættes på **side 64**



# TILSLUTNING AF EN 425 G CO<sub>2</sub> FLASKE

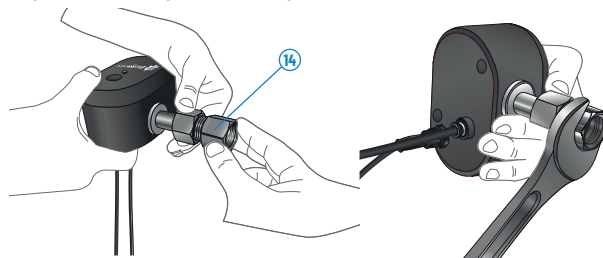
Boost i op til 3 dage: med en cylinder med CO<sub>2</sub> til dansk vand, 425 g, med skruelåg.

- A** Skub møtrikken fremad, indtil gevindet er synligt inde.



- B** Skru adapteren ⑭ på kontrolenheden ved hjælp af en 27 mm skruenøgle eller en justerbar skruenøgle.

**Forsigtig:** Brug altid en skruenøgle for at undgå gaslækager. Brug om nødvendigt to skruenøgler.



- C** Saml beslaget ⑮ og sæt CO<sub>2</sub>-cylinderen indeni.



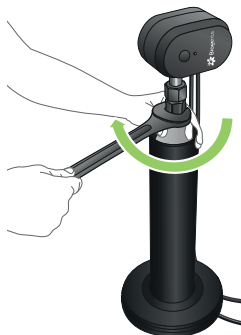
DK

- D** For at fastgøre beslaget til underlaget og sikre dets stabilitet skal du indsætte forankringen ⑮ ind under huset.



- E** Skru kontrolenheden på cylinderen, og stram møtrikken med en 27 mm skruenøgle eller en justerbar skruenøgle.

**Advarsel:** Du skal bruge en skruenøgle for at undgå gaslækager.



- F** MyBiogents APP Se side 64







# STYRET AF APP

MyBiogents APP  
med BLUETOOTH®-forbindelse

Installer MyBiogents APP for at  
aktivere CO<sub>2</sub> CONTROL SET:

DK

Android

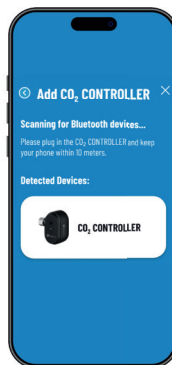


Apple

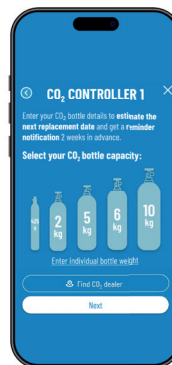


## MyBiogents APP

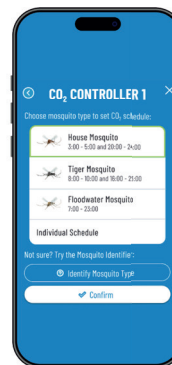
- Justering af CO<sub>2</sub> emissionsintervaller
- Notifikation, når CO<sub>2</sub> og lokkemiddel skal udskiftes
- Rådgivning og videoer



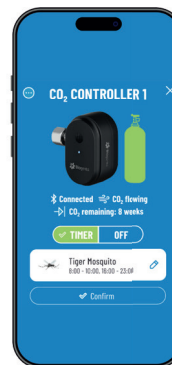
Tilføj dit  
CO<sub>2</sub> kontrolenheden



Tilføj din  
CO<sub>2</sub> cylinder



Vælg et foruddefi-  
neret tidsrum eller  
tilpasset tidsinter-  
val for emissioner



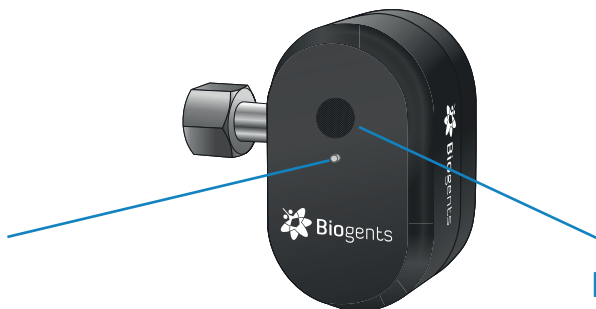
... Og så er du klar!

The Biogents CO<sub>2</sub> kontrolenheden kommunikerer med MyBiogents APP via Bluetooth og kan modtage firmwareopdateringer fra Biogents' sikre cloudserver. Der indsamles eller overføres ingen personlige data direkte af enheden. For flere detaljer om databehandling i relation til appen og tilknyttede tjenester henvises til privatlivspolitikken på [www.biogents.com](http://www.biogents.com).



# CO<sub>2</sub> KONTROLNHEDEN

## KONTROL- OG DISPLAYELEMENTER



DK

### LED

- Bluetooth-forbindelse:
  - Blinkende blå lys: søger efter enhed til Bluetooth-forbindelse.
  - Fast blå lys: Bluetooth-forbindelse etableret.
- Kontinuerligt grønt lys:
  - Enheden er aktiv og rapporterer ingen problemer.
- Fejltilfælde:
  - Langsomt blinkende rødt lys: CO<sub>2</sub>-cylindren er tom, udskift cylindren.
  - Hurtigt blinkende rødt lys: CO<sub>2</sub>-lækage, kontroller forbindelsen mellem CO<sub>2</sub>-cylindren og kontrolenheden
- Intet lys:
  - Controlleren er ikke tilsluttet strøm

### KNAP

- For at tilslutte nye Bluetooth-enheder skal du holde knappen nede, indtil lyset blinker blå.
- For at nulstille CO<sub>2</sub> kontrolenheden skal du trykke på knappen i 10 sekunder. Så snart det blå blink skifter til et rødt lys, der derefter slukkes igen, er CO<sub>2</sub> kontrolenheden nulstillet.
- I tilfælde af en CO<sub>2</sub> lækage skal du trykke kort på knappen efter reparationen for at nulstille kontrolenheden.



# HVORDAN INSTALLERER JEG MIN FÆLDE?

For områder op til 700 m<sup>2</sup> \*

\* Afhængigt af genereringsniveauet og havens indretning

DK

## GOD PLACERING ER AFGØRENDE FOR OPTIMAL EFFEKTIVITET.

### HVORNÅR?



**Når gennemsnitstemperaturen overstiger 15 °C,**  
da myg er meget aktive over denne temperatur.



**Så tidligt på året som muligt**  
inden myggene formerer sig og lægger deres æg.



**24 timer i døgnet, 7 dage om ugen**  
For at opnå maksimal effektivitet skal du sikre dig, at fælden fungerer 24 timer i døgnet, 7 dage om ugen.  
CO<sub>2</sub>-diffusionen kan tilpasses til myggearten.

### HVOR?



**I et fugtigt, skyggefuldt område tæt på planter**  
da det er her, myggene hviler om dagen.



**I læ for vind og sol**  
da myg ikke kan lide disse forhold.



**Mere end 5 meter fra terrassen**  
for at undgå at tiltrække myg.



**Placer den på jorden**



**Bare rolig, fælden er vejrbestandig**



# EKSEMPEL PÅ EN GOD PLACERING



## Eksempel til venstre:

Areal: ca. 1.200 m<sup>2</sup>

Antal CO<sub>2</sub>-fælder: 2

## Anbefalinger:

- Som hovedregel anbefaler vi én CO<sub>2</sub>-fælde pr. 700 m<sup>2</sup>. Den faktiske dækning afhænger dog af størrelsen af myggepopulationen (jo flere ynglesteder, jo flere myg) og havens udformning (jo mere vegetation, jo flere steder kan myggene gemme sig).
- Placer fælderne i de vigtigste vegetationsområder i din have: for eksempel nær hække eller buske. Det er her, myg gerne hviler sig.
- Hvis din have består af to dele, der er adskilt af huset, skal der placeres en fælde på hver side for at beskytte begge områder.

DK



# GLEM IKKE VEDLIGEHOJDELSEN!

Vedligeholdelse er afgørende for  
at opretholde fældens effektivitet.

**UDSKIFT LOKKEMIDDELET  
HVER 2. MÅNED MAKSIMALT\***

DK



\* Hårde vejrforhold, såsom stærkt sollys eller høj luftfugtighed, kan reducere varigheden en smule.

## **i** Vidste du det?

Vores patenterede Biogents SWEETSCENT/BG-Sweetscent lokkemiddel er resultatet af mere end 20 års forskning af vores myggeeksperter. Det efterligner menneskets duft, hvilket gør fælden uimodståelig for myg!

**UDSKIFT CO<sub>2</sub>-FLASKEN I HENHOLD TIL  
INDSTILLINGERNE I MyBiogents APP:**

**MyBiogents APP GØR DIT LIV LETTERE:**

Modtag **automatiske meddelelser**, når lokkemidlet  
eller CO<sub>2</sub>-flasken skal udskiftes!

Android



Apple



## TØM FANGSTBURET, SÅ SNART DET ER HALVT FYLDT ELLER MEGET SNAVSET.

### A Fjern fangstburet ①.

Klappen skal være lukket for at forhindre myg i at undslippe.



### B Hvis der stadig er mange myg, skal du lade fangstburet ① stå i solen i et par timer for at udtørre de resterende myg.



DK

### C Åbn fangstburet ① ved at dreje bunden med uret og tøm det.



### D Hvis der er meget snavs eller tilstopning af nettene, skal du rengøre fangstburet ① med varmt vand. Brug aldrig rengøringsmidler. Fangstburet er nu klar til genbrug.



### E Sæt fangstburet ① in the trap. tilbage i fælden. Fælden er nu klar til genbrug. Kontroller, at klappen åbner automatisk, når du aktiverer fælden.





# ADVARSEL – SIKKERHEDSINSTRUKTIONER

For at sikre, at din fælde  
er sikker for alle  
(undtagen myg!)

## Biogents AERO TRAP PLUS-fælde

DK

- Biogents AERO TRAP PLUS fælde fanger alle arter af myg. I tilfælde af en epidemi forårsaget af myg bør du træffe yderligere beskyttelsesforanstaltninger, da brugen af fælden alene ikke giver 100 % beskyttelse.
- Biogents AERO TRAP PLUS-fælden må kun bruges udendørs.
- **FORSIGTIG!** Der kan være fare for elektrisk stød, hvis vand fra en haveslange ledes mod fælden.
- Hvis du bruger en forlængerledning, skal du holde stikket væk fra fugt og undgå at beskadige kablet.
- Enheden må ikke bruges i eller omkring steder, hvor der kan forekomme brandfarlige dampe eller eksplosivt støv.
- Dette enhed kan bruges af børn på mindst 8 år og af personer med nedsatte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller manglende erfaring eller viden, hvis de er under passende opsyn, eller hvis de har fået instruktioner i sikker brug af apparatet og er klar over de risici, der er forbundet med brugen. Børn må ikke lege med apparatet. Rengøring og vedligeholdelse af brugeren må ikke udføres af børn uden opsyn.
- Biogents AERO TRAP PLUS-fælde og Biogents SWEETSCENT / BG-Sweetscent-lokkemiddel skal opbevares utilgængeligt for børn.
- Brug kun tilbehør og reservedele, der er anbefalet af producenten. Brug af andre net eller gaze kan reducere fangstraten betydeligt eller endda gøre fælden ineffektiv.
- Fælden og transformeren skal beskyttes mod intens varme (over 40 °C) og ekstrem kulde (under 5 °C).

- Kun specialister, der bruger originale dele, må udføre service eller reparationer på Biogents AERO TRAP PLUS-fælden.
- Strømadapteren og kablet kan ikke repareres. Hvis de er beskadiget, skal de bortskaffes på korrekt vis og udskiftes.
- Producenten kan ikke holdes ansvarlig for skader forårsaget af forkert brug eller ændring af produktet.
- Biogents fraskriver sig ethvert ansvar for skader, der skyldes brug af ikke-originale dele eller tilbehør.
- Bortskaf enheden i overensstemmelse med miljøkravene. Den må ikke smides ud sammen med husholdningsaffald. Bortskaf denne enhed på et genbrugscenter for brugte elektriske og elektroniske apparater. Se de lokale retningslinjer i din kommune for yderligere information.
- Fastgør CO<sub>2</sub>-flasken lodret til en stabil understøtning. En CO<sub>2</sub>-flaske, der ikke placeret lodret (f.eks. liggende) er farlig.
- Kuldioxid (CO<sub>2</sub>) kan leveres af forskellige virksomheder. Følg altid leverandørens anvisninger og sikkerhedsbestemmelser.
- Enheden må kun forsynes med meget lav sikkerhedsspænding, der svarer til mærkningen på enheden.



# OPLYSNINGER OM BIOGENTS SWEETSCENT / BG-SWEETSCENT LOKKEMIDDEL

## Lokkemiddel til voksne asiatiske tigermyg (*Aedes albopictus*),

### TP19 - Afskrækningsmidler og lokkemad, GR - Granulat.

DESIGNET TIL AT BLIVE BRUGT SAMMEN MED MYGGEFÆLDER (Optimal effektivitet med Biogents fælder). Lokkemidlet Biogents SWEETSCENT / BG-Sweetscent lokker myggene til fælden ved at efterligne den menneskelige hudduft. Fælden fanger derefter myggene og reducerer derved den lokale myggestand. Læs vedlagte instruktioner før brug. Anvend biocider sikkert. Læs altid etiketten og produktoplysningerne før brug. Til indendørs eller udendørs brug for ikke-professionelle brugere. Nominel mængde: 13,0 g. Holbar i 2 år.

## Produktnavn: Biogents SWEETSCENT / BG-Sweetscent

Autorisationsnummer:

SE, FI, NO, PL: EU-0026801-0000

DK: 1077-1

Indehaver af tilladelsen: Biogents AG, An der Irlir Höhe 3a, 93055 Regensburg, Tyskland

Sammensætning: Mælkesyre (CAS nr. 50-21-5), 0,98 g/100 g

Formulering: GR-granulat

Produktype: Tiltrækkende PT19

Brugerkategori: Ikke-professionelle

Anvendelsesområder: Asiatiske tigermyg (*Aedes albopictus*) - Kun voksne - Udendørs

## Klassificering (Biogents SWEETSCENT / BG-Sweetscent)

Hvis der er brug for lægehjælp, medbring da beholderen eller etiketten.

VED INDÅNDING: Ring til et GIFTINFORMATIONSCENTRAL eller en læge, hvis der opstår symptomer.

Ved HUDKONTAKT: Vask huden med vand. Ring til et GIFTINFORMATIONSCENTRAL eller en læge, hvis der opstår symptomer.

VED ØJENKONTAKT: Ved symptomer skylles øjet med vand. Fjern eventuelle kontaktlinser, hvis dette nemt kan gøres. Ring til et GIFTINFORMATIONSCENTRAL eller en læge.

VED INDTAGELSE: Ring til et GIFTINFORMATIONSCENTRAL eller en læge, hvis der opstår symptomer.

## Brugsanvisning:

Læs etiketten eller indlægssedlen før brug, og overhold alle de angivne instruktioner. Fælder skal have en ventilator for at sikre en tilstrækkelig effekt/diffusion af produktet. En anbefalet afstand mellem fælderne er over en radius på 20 m baseret på myggenes adfærd og biologi. Der bør kun stilles fl ere fælder op, hvis der er mange myg i området. Fjern den hvide pose (indeholder tiltrækkende granulat) fra emballagen og placer den i myggefælden. Åbn ikke den hvide pose. Asiatisk tigermyg vil blive tiltrukket, efter at fælden er blevet tændt og placeret korrekt. Myggefælden skal køre kontinuerligt med Biogents SWEETSCENT / BG-Sweetscent indeni, for at være effektiv i op til 8 uger. Udskift lokkemaden efter 8. Indholdet bortskaffes i overensstemmelse med lokale regler. Placeringen af fælden er vigtig for dens effektivitet. Mere information på vores hjemmeside.

## Forholdsregler ved brug:

Åbn ikke emballagen før brugstidspunktet. Opbevar denne ydre emballage til brug og for sikkerhedsinstruktioner. Brug kun som anvist. Anvend biocider sikkert. Læs altid etiketten og produktoplysningerne før brug. Vask hænder efter håndtering. Holdes væk fra mad, drikke og dyrefoder. Uforurenet emballage kan tages med til genanvendelse. Må kun opbevares i den originale beholder. Hold beholderen tæt lukket og opbevar den på et godt ventileret sted. Opbevares køligt. Opbevares tørt. Opbevares utilgængeligt for børn og dyr, som ikke skal fanges.

DK





## Product information

Model: Biogents AERO TRAP PLUS

Model number: 20410

## Use and operation

EN

The AERO TRAP PLUS mosquito trap with CO<sub>2</sub> provides a long-lasting reduction in the mosquito population in your garden.

The trap mimics the presence of a human being. Biogents' patented, insecticide-free SWEETSCENT attractant and CO<sub>2</sub> imitate human breath. They are diffused by the air currents created by the trap. Mosquitoes are attracted, thinking they have found prey to bite. They are then sucked into the trap and dehydrate.

The use of CO<sub>2</sub>\* as an attractant, combined with the Biogents attractant, captures five times more tiger mosquitoes than without CO<sub>2</sub>, and attracts all species of mosquitoes, including the house mosquito and flood water mosquitoes.

MyBiogents APP allows you to adjust the CO<sub>2</sub> emission time frames. You can also receive notifications when the CO<sub>2</sub> and attractant need to be replaced and easily access all our Biogents advice and videos.

### For an even longer-lasting effect against mosquitoes

 **Remove breeding sites weekly**



Eliminate as many stagnant water sources as possible, such as plant saucers, buckets and other containers likely to hold water. Clean gutters. Cover rainwater harvesters completely.



\* CO<sub>2</sub> bottle not supplied



# WHAT'S IN MY BOX?

## Biogents AERO TRAP

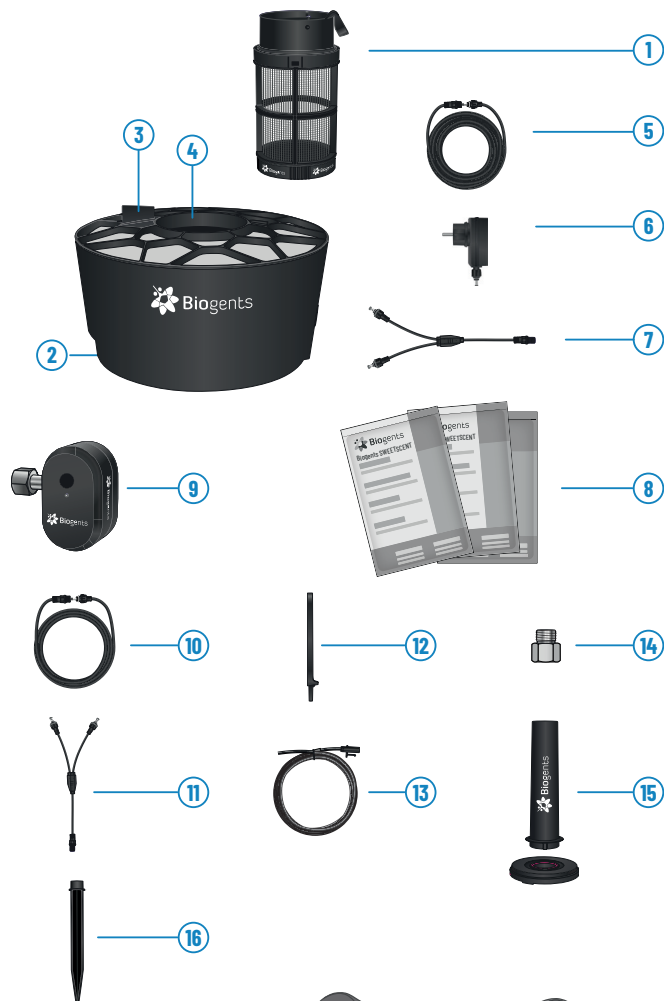
- ① Catch cage with flap
- ② Trap body
- ③ Attractant holder
- ④ Inner part of the trap with fan (located in the trap body)
- ⑤ Waterproof external power cable (10 m)
- ⑥ Waterproof power supply unit
- ⑦ Y-shaped electrical cable for connecting up to three traps together
- ⑧ Season pack of 3 Biogents SWEETSCENT attractants / BG-Sweetscent attractants, to be replaced every 2 months maximum

## Biogents CO<sub>2</sub> CONTROL SET

- ⑨ CO<sub>2</sub> controller (Bluetooth®)
- ⑩ Power cable (2 m)
- ⑪ Y-shaped electrical cable for connecting the CO<sub>2</sub> controller to the trap
- ⑫ CO<sub>2</sub> nozzle
- ⑬ CO<sub>2</sub> tubing (2 m)

## Accessories for CO<sub>2</sub> cylinder 425 g

- ⑭ Adapter
- ⑮ Support bracket
- ⑯ Anchor for mounting bracket in the ground



You will also need:



EN

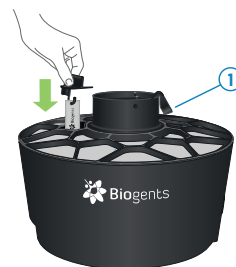
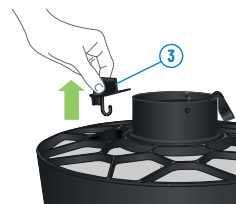
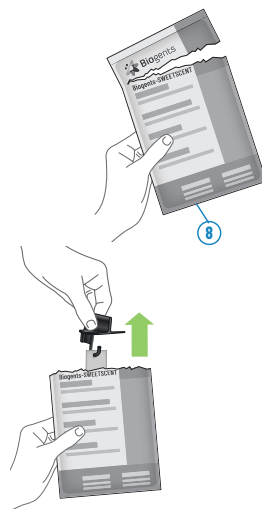


# ASSEMBLY IS EASY!

## SIMPLY FOLLOW THESE STEPS

- EN** **A** Open the aluminium packaging of the attractant Biogents SWEETSCENT ①. Remove the attractant holder ③ from the top of the trap. Use the holder to remove the white sachet from its packaging. Place the holder with the sachet in its place at the top of the trap.
- B** Remove the "CO<sub>2</sub>" cover from the top of the trap. Insert the CO<sub>2</sub> nozzle ⑫ into the slot provided.

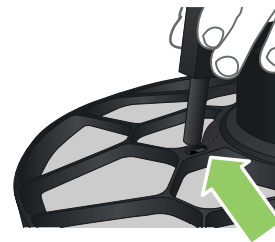
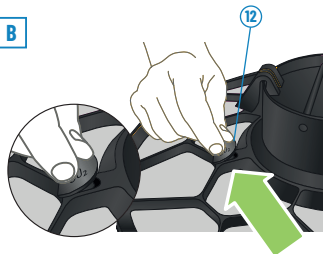
**A**



... or if you are still using an old BG-Sweetscent sachet, simply place it in the catch cage ①.



**B**



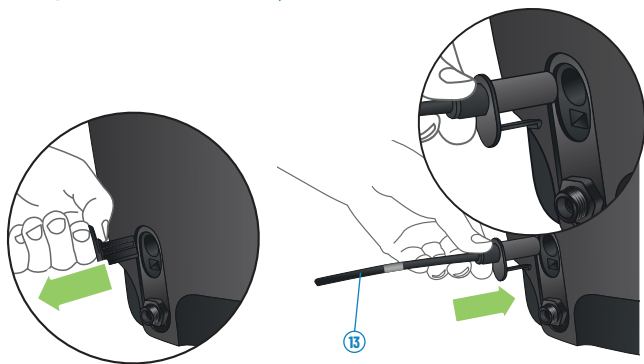


# ASSEMBLY OF THE CO<sub>2</sub> CONTROL SET

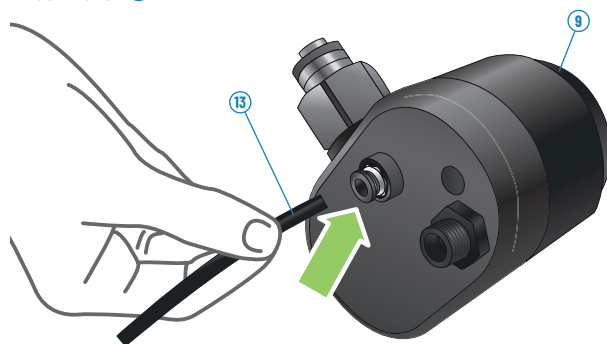
Connecting the CO<sub>2</sub> tube

## Connecting the CO<sub>2</sub> tube to the trap and the CO<sub>2</sub> controller

- A** Remove the cover on the side of the trap, then insert the end of the CO<sub>2</sub> tube ⑬. Note: once connected, it cannot be removed.



- B** Firmly insert the other end of the CO<sub>2</sub> tube ⑬ into the controller ⑨.



EN

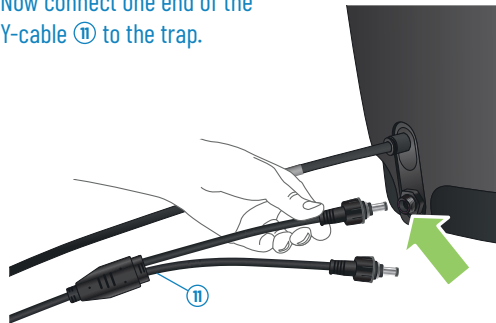


# ASSEMBLY OF THE CO<sub>2</sub> CONTROL SET

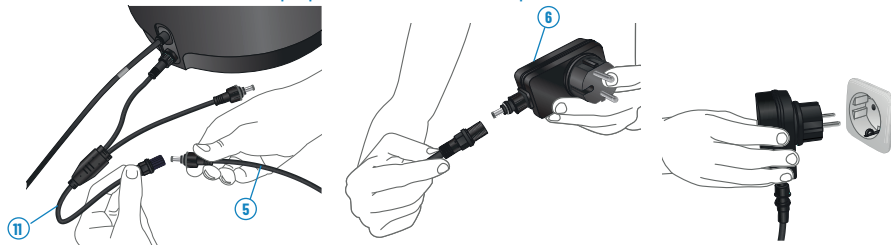
Connecting the electrical cables

## Connecting the trap to the power supply

- E** Now connect one end of the Y-cable ⑪ to the trap.

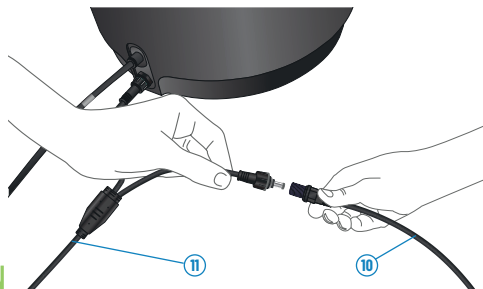


- F** Connect the electrical cable to the Y-cable ⑪, then connect the other end of the electrical cable ⑤ to the power supply unit. Plug the power supply unit ⑥ into a safe, waterproof electrical socket. The flap opens as soon as the trap is on.

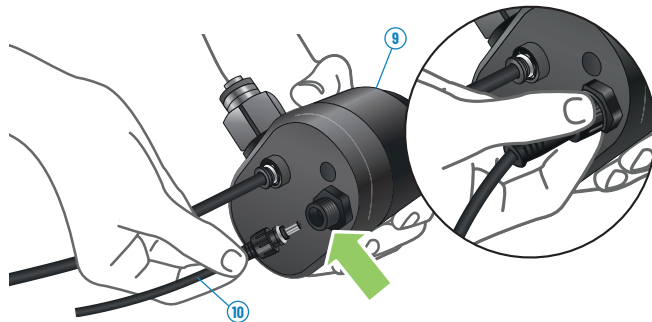


## Connecting the CO<sub>2</sub> controller to the trap

- G** Connect the electrical cable ⑩ from the controller to the other end of the Y-cable ⑪.



- H** Connect the other end of this electrical cable ⑩ to the controller and secure it with the nut.



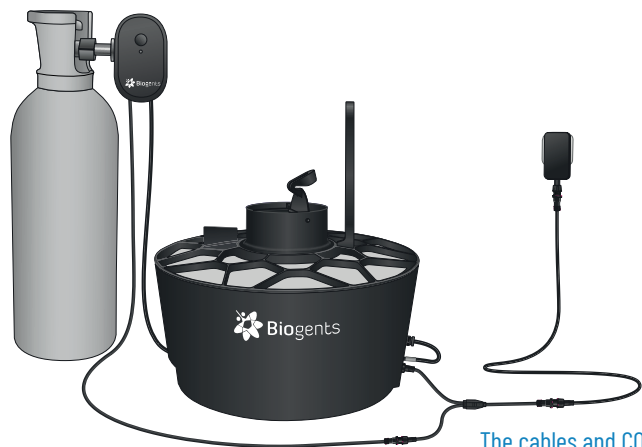


# 2 CO<sub>2</sub> OPTIONS FOR 2 DIFFERENT PURPOSES

The CO<sub>2</sub> CONTROL SET is compatible with all CO<sub>2</sub> cylinders.

## Permanent boost

Connection to a 5 to 10 kg CO<sub>2</sub> cylinder for a permanent boost and maximum long-term efficiency. See page 79.



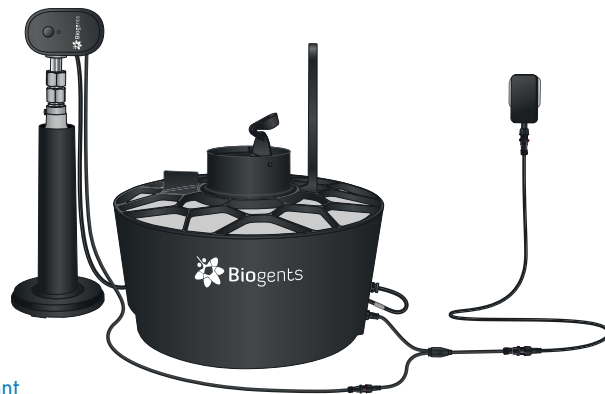
The cables and CO<sub>2</sub> controller are water resistant.

## Boost up to 3 days

Connection to a 425 g sparkling water cylinder (with screw cap) for up to 3 days: for weekends, periods of high mosquito activity, emergencies or to easily try out using CO<sub>2</sub> with your trap! See page 80.



Screw cap



EN

## Caution

The use of CO<sub>2</sub> does not replace the use of Biogents SWEETSCENT attractant: it is the combination of the two that most accurately replicates human presence.



# INFORMATION ABOUT CO<sub>2</sub>

## WHERE CAN YOU FIND CO<sub>2</sub>?

The AERO TRAP PLUS trap requires a CO<sub>2</sub> cylinder (not supplied).

EN

### PERMANENT BOOST

For a permanent boost, Biogents recommends using a 10 kg cylinder, available from specialist shops or online.

### FIND YOUR STORE:



### BOOST FOR 3 UP TO DAYS

For a boost up to 3 days, Biogents recommends 425 g CO<sub>2</sub> bottles with screw caps, **available in stores.**

## HOW TO INSTALL THE BOTTLE?



Not in direct sunlight



Outdoors



Vertically



## HOW LONG DOES A CO<sub>2</sub> CYLINDER LAST?

Recommended periods for CO<sub>2</sub> emissions:

Estimated lifespan of a CO<sub>2</sub> cylinder:

### HOUSE MOSQUITOES

3:00 - 5:00  
20:00 - 24:00



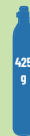
3 days



80 days

### FLOODWATER MOSQUITOES

7:00 - 23:00



1,5 days



30 days

## Not sure what type of mosquitoes you are dealing with?

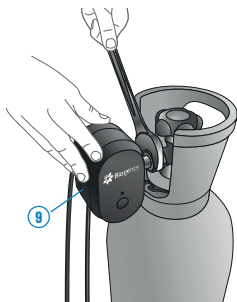
You can identify mosquito species in the MyBiogents APP.



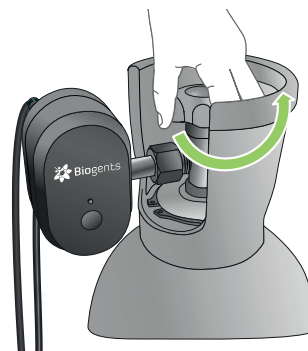
# CONNECTING A 5-10 KG CO<sub>2</sub> CYLINDER

**Permanent boost:** Biogents recommends the use of 10 kg gas cylinders.

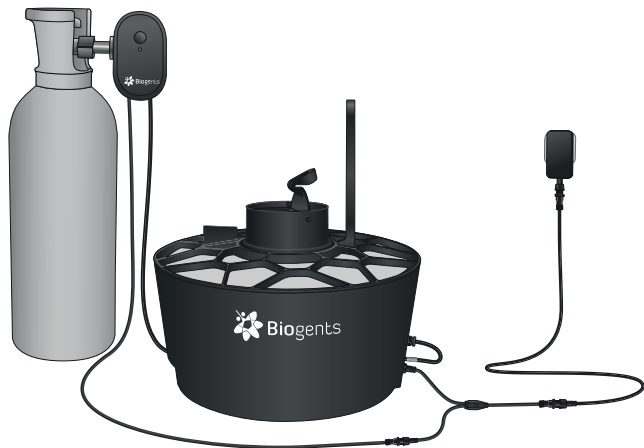
- A** Screw the controller nut onto the CO<sub>2</sub> cylinder. Tighten the nut using a 27 mm open-end wrench or an adjustable wrench to prevent gas leaks.



- B** Open the valve on the gas bottle by turning it counter-clockwise.



EN



## **C** MyBiogents APP

The CO<sub>2</sub> CONTROLLER is controlled and adjusted via the **MyBiogents APP**

Continued on **page 81**

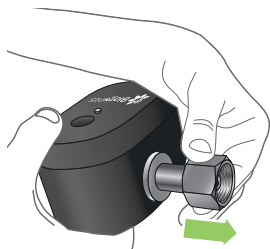




# CONNECTING A 425 G CO<sub>2</sub> CYLINDER

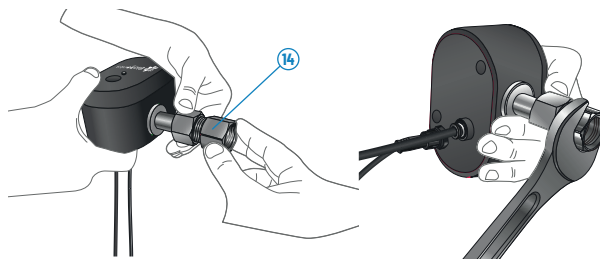
Boost up to 3 days: with a cylinder of CO<sub>2</sub> for sparkling water, 425 g, with screw cap.

- A** Push the nut forward until the thread is visible inside.



- B** Screw the adapter ⑭ for the CO<sub>2</sub> cylinder onto the controller using a 27 mm wrench or an adjustable wrench.

**Caution:** always use a wrench to prevent gas leaks. If necessary, use two wrenches.



- C** Assemble the bracket ⑮ and place the CO<sub>2</sub> cylinder inside.



- D** To secure the bracket to the ground and ensure its stability, insert the anchor ⑯ under the housing.



- E** Screw the controller onto the cylinder and tighten the nut using a 27 mm wrench or adjustable wrench.

**Caution:** you must use a wrench to prevent gas leaks.



**F** MyBiogenTs APP Continued on page 81





# CONTROLLED BY APP

**MyBiogents APP**  
with **BLUETOOTH®** connection

Install the **MyBiogents APP** to  
activate the **CO<sub>2</sub> CONTROL SET**:

Android

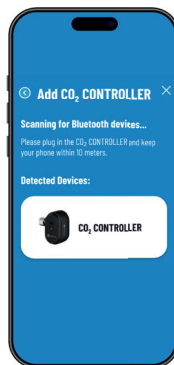


Apple

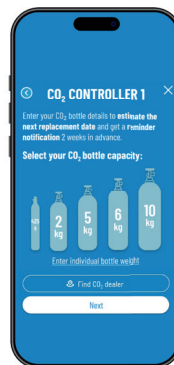


## MyBiogents APP

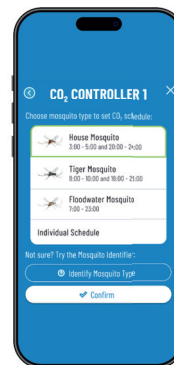
- Adjustment of CO<sub>2</sub> emission ranges
- Notification when CO<sub>2</sub> and attractant need replacing
- Advice and videos



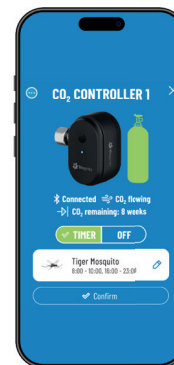
Add your  
CO<sub>2</sub> controller



Add your CO<sub>2</sub>  
cylinder



Choose a pre-  
defined time slot or  
customised time  
slot for  
emissions



... And you're ready to  
go!

EN

The Biogents CO<sub>2</sub> controller communicates with the MyBiogents APP via Bluetooth and can receive firmware updates from Biogents' secure cloud server. No personal data is collected or transmitted directly by the device. For more details on data processing in relation to the app and connected services, please refer to the privacy policy at [www.biogents.com](http://www.biogents.com).



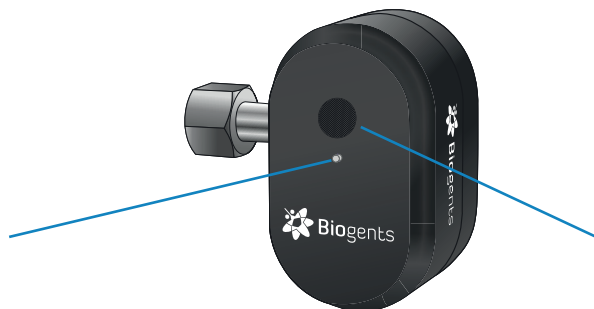
# CO<sub>2</sub> CONTROLLER

## CONTROL AND DISPLAY ELEMENTS

EN

### LED

- Bluetooth connection:
  - Flashing blue light: searching for device for Bluetooth connection.
  - Permanent blue light: Bluetooth connection established.
- Continuous green light:
  - The device is active and reports no problems.
- Error cases:
  - Slow flashing red light: the CO<sub>2</sub> cylinder is empty, replace the cylinder.
  - Fast flashing red light: CO<sub>2</sub> leak, check the connection between the CO<sub>2</sub> cylinder to the programmer.
- No light:
  - The controller is not powered.



### BUTTON

- To connect new Bluetooth devices, hold down the button until the light flashes blue.
- To reset the CO<sub>2</sub> CONTROLLER, press the button for 10 seconds. Once the blue light flashes and a red light comes on and then goes off again, the CO<sub>2</sub> controller has been reset.
- In the event of a CO<sub>2</sub> leak, briefly press the button after repair to reset the programmer.



# HOW DO I INSTALL MY TRAP?

For areas up to 700 m<sup>2</sup> \*

\* Depending on the level of nuisance and the layout of the garden

## GOOD POSITIONING IS ESSENTIAL FOR OPTIMAL EFFECTIVENESS.

### WHEN?



**When the average temperature exceeds 15°C,**  
as mosquitoes are very active above this  
temperature.



**As early in the year as possible**  
before mosquitoes reproduce and lay their eggs.



**24 hours a day, 7 days a week**  
For maximum efficacy make sure the trap  
operates 24 hours a day, 7 days a week. CO<sub>2</sub> diffusion  
can be adapted to the species of mosquito.

### WHERE?



**In a damp, shaded area, close to plants**  
as this is where mosquitoes rest during the day.



**Sheltered from the wind and sun**  
as mosquitoes don't like these conditions.



**More than 5 metres from the terrace**  
to avoid attracting mosquitoes.



**Place it on the ground**



**Don't worry, the trap is weatherproof**

EN

**TEST SEVERAL LOCATIONS TO FIND THE BEST ONE!**



# EXAMPLE OF A GOOD POSITION



## Example on the left:

Area of land: approximately 1200 m<sup>2</sup>

Number of CO<sub>2</sub> traps: 2

## Recommendations:

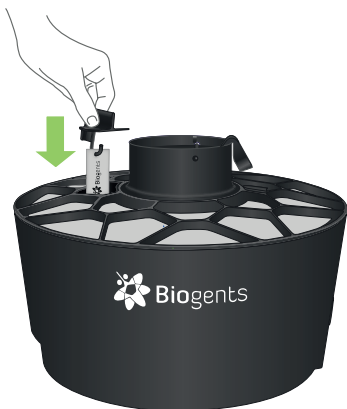
- As a general rule, we recommend one CO<sub>2</sub> trap per 700 m<sup>2</sup>. However, actual coverage depends on the size of the mosquito population (the more breeding sites there are, the more mosquitoes there will be) and the design of the garden (the more vegetation there is, the more places there are for mosquitoes to hide).
- Place the traps in the main areas of vegetation in your garden: for example, near hedges or bushes. This is where mosquitoes like to rest.
- If your garden consists of two parts separated by the house, a trap should be placed on each side to protect both areas.



# DON'T FORGET MAINTENANCE!

Maintenance is essential to  
maintain trap efficacy

## REPLACE THE ATTRACTANT EVERY 2 MONTHS MAXIMUM\*



\* Harsh weather conditions, such as strong sunlight or high humidity, may slightly reduce the duration.

### Did you know?

Our patented Biogents SWEETSCENT/BG-Sweetscent attractant is the result of more than 20 years of research by our mosquito experts. It mimics the human scent, making the trap irresistible to mosquitoes!

## REPLACE THE CO<sub>2</sub> BOTTLE ACCORDING TO THE SETTINGS DEFINED IN THE MyBiogents APP:

### MyBiogents APP MAKES YOUR LIFE EASIER:

Receive **automatic notifications** when the  
attractant or CO<sub>2</sub> bottle needs to be changed!

Android



Apple



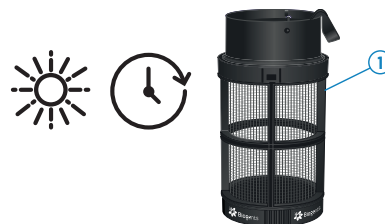
EN

## EMPTY THE CATCH CAGE AS SOON AS IT IS HALF FULL OR VERY DIRTY.

- A** Remove the catch cage ①.  
The flap must be closed to prevent mosquitoes from escaping.



- B** If there are still a lot of mosquitoes, leave the catch cage ① in the sun for a few hours to dehydrate any remaining mosquitoes.



- C** Open the catch cage ① by turning the base clockwise and empty it.



- D** If there is significant dirt or obstruction of the nets, clean the catch cage ① with hot water. Never use detergent. The catch cage is then ready for reuse.



- E** Replace the catch cage ① in the trap. The trap is now ready to be reused. Check that the flap opens automatically when you activate the trap.





# WARNING – SAFETY INSTRUCTIONS

To ensure your trap is  
safe for everyone  
(except mosquitoes!)

## Biogents AERO TRAP PLUS trap

- The Biogents AERO TRAP PLUS trap captures all species of mosquitoes. In the event of an epidemic caused by mosquitoes, you should take further protective measures since using the trap alone does not offer 100% protection.
- The Biogents AERO TRAP PLUS trap should only be used outdoors.
- CAUTION! An electric shock hazard may exist if water from a garden hose is directed at the trap.
- If you use an extension cord, keep the plug away from any source of moisture and avoid damaging the cable.
- The device is not to be used in or around locations where flammable vapour or explosive dust is likely to exist.
- This device may be used by children aged 8 years and above and by persons with reduced physical, sensory, or mental capabilities or lack of experience and knowledge, provided they are supervised or have been given instructions on how to use the device safely and understand the risks involved. Children should not play with the appliance. Cleaning and user maintenance should not be carried out by children without supervision.
- The Biogents AERO TRAP PLUS trap and the Biogents SWEETSCENT / BG-Sweetscent attractant must be kept out of the reach of children.
- Only use accessories and spare parts recommended by the manufacturer. The use of other nets or gauzes may significantly reduce the capture rate or even render the trap ineffective.
- The trap and transformer must be protected from intense heat (above 40°C) and extreme cold (below 5°C).
- Only specialists using original parts may service or repair the Biogents AERO TRAP PLUS trap.
- The power adapter and cable cannot be repaired. If they are damaged, they must be disposed of appropriately and replaced.
- The manufacturer cannot be held liable for any damage caused by incorrect use or modification of the product.
- Biogents declines all responsibility for damage resulting from the use of non-original parts or accessories.
- Dispose of the device in accordance with the environment. They should not be thrown away with household waste. Dispose of this device at a recycling center for used electrical and electronic appliances. For more information, see the guidelines local to your municipality.
- Secure the CO<sub>2</sub> cylinder vertically to a stable support. A CO<sub>2</sub> cylinder that is not positioned vertically (e.g. lying down) is dangerous.
- Carbon dioxide (CO<sub>2</sub>) can be supplied by various companies. Always follow the supplier's instructions and safety regulations.
- The device must only be powered by a very low safety voltage corresponding to the marking on the device.

EN





# INFORMATION ON BIOGENTS SWEETSCENT / BG-SWEETSCENT ATTRACTANT

**Attractant for adult Asian tiger mosquitoes (*Aedes albopictus*),**

**TP19 - Repellents and baits, GR - Granules.**

DESIGNED TO BE USED IN COMBINATION WITH MOSQUITO TRAPS (Optimal effectiveness with Biogents traps). The attractant Biogents SWEETSCENT / BG-Sweetscent attracts the mosquitoes to the trap by mimicking human skin scent. The trap then captures the mosquitoes, thereby reducing the local population of mosquitoes. Read instructions before use. Use biocides safely. Always read the label and product information before use. For outdoor use for non-professional users. Nominal quantity: 13.0 g. Shelf life: 2 years after manufacture date.

EN

**Product name: Biogents SWEETSCENT / BG-Sweetscent**

Authorisation number:

SE, FI, NO, PL: EU-0026801-0000

DK: 1077-1

Authorisation holder: Biogents AG,

An der Irlter Höhe 3a , 93055 Regensburg, Germany

Composition: Lactic acid (CAS no. 50-21-5) 0.98 g/100 g

Formulation: GR - Granules

Product Type: Attractant PT19

Category of users: Non-professional

Fields of use: Asian tiger mosquitoes (*Aedes albopictus*) - Adults only - Outdoors

**Classification (Biogents SWEETSCENT / BG-Sweetscent)**

If medical advice is needed, have product container or label at hand.

IF INHALED: If symptoms occur call a POISON CENTRE or a doctor.

IF ON SKIN: Wash skin with water. If symptoms occur call a POISON CENTRE or a doctor.

IF IN EYES: If symptoms occur rinse with water. Remove contact lenses, if present and easy to do. Call a POISON CENTRE or a doctor.

IF SWALLOWED: If symptoms occur call a POISON CENTRE or a doctor.

**Instructions for use:**

Read the label or leaflet before use and respect all the instructions provided. Traps must have a ventilator to ensure a sufficient efficacy/diffusion of the product. A recommended distance between traps is over a 20 m radius based on mosquito behaviour and biology, with a higher density of traps only if the level of infestation is high. Remove white pouch (containing attractant granules) from the packaging and place it inside the mosquito trap. Do not open the white pouch. Asian Tiger Mosquitoes will be attracted after the trap has been switched on and placed properly. The trap has to run continuously with the Biogents SWEETSCENT / BG-Sweetscent inside to be effective for up to 8 weeks. Replace lure after 8 weeks. Dispose of contents/container in accordance with local regulations. The placement of the trap is important for its effectiveness. More information on the Biogents webpage.

**Precautions for use:**

Do not open packaging until the time of use. Retain the outer packaging for full use and safety instructions. Use only as directed. Use biocides safely. Always read the label and product information before use. Wash hands after handling. Keep away from food, drink and animal feeding stuff. Uncontaminated packaging may be taken for recycling. Keep only in original container. Keep container tightly closed and store it in a well-ventilated, cool and dry place. Keep out of reach of children, pets, and non-target animals.



# INSTRUKCJA UŻYTKOWANIA

# PL

## Informacje o produkcie

Model: Biogents AERO TRAP PLUS

Numer modelu: 20410

## Użytkowanie i obsługa

Pułapka na komary AERO TRAP PLUS z CO<sub>2</sub> zapewnia długotrwałe zmniejszenie populacji komarów w ogrodzie.

Pułapka naśladuje obecność człowieka. Opatentowany przez firmę Biogents, wolny od środków owadobójczych atraktant SWEETSCENT i CO<sub>2</sub> imitują ludzki oddech. Są one rozpraszane przez prądy powietrza wytwarzane przez pułapkę. Komary są przyciągane, myśląc, że znalazły ofiarę do ugryzienia. Następnie są one zasysane do pułapki i odwodnione.

Zastosowanie CO<sub>2</sub>\* jako atraktantu w połączeniu z atraktantem firmy Biogents pozwala złapać pięć razy więcej komarów tygrysiach niż bez CO<sub>2</sub>, a także przyciąga wszystkie gatunki komarów, w tym komary domowe i komary powodziowe.

MyBiogents APP pozwala dostosować ramy czasowe emisji CO<sub>2</sub>. Można również otrzymać powiadomienia, gdy CO<sub>2</sub> i atraktant wymagają wymiany, oraz uzyskać łatwy dostęp do wszystkich porad i filmów Biogents.

### Aby uzyskać jeszcze dłuższy efekt zwalczania komarów

⚠ **Co tydzień usuwaj miejsca rozrodu**



Wyliminuj jak najwięcej źródeł stojącej wody, takich jak podstawki pod doniczki, wiadra i inne pojemniki, w których może gromadzić się woda; należy również czyścić rynny. Należy całkowicie przykrywać zbiorniki na deszczówkę.



\* Butla z CO<sub>2</sub> nie jest dołączona do opakowania



# CO ZNAJDUJE SIĘ W MOIM ZESTAWIE?

## Pułapka Biogents AERO TRAP

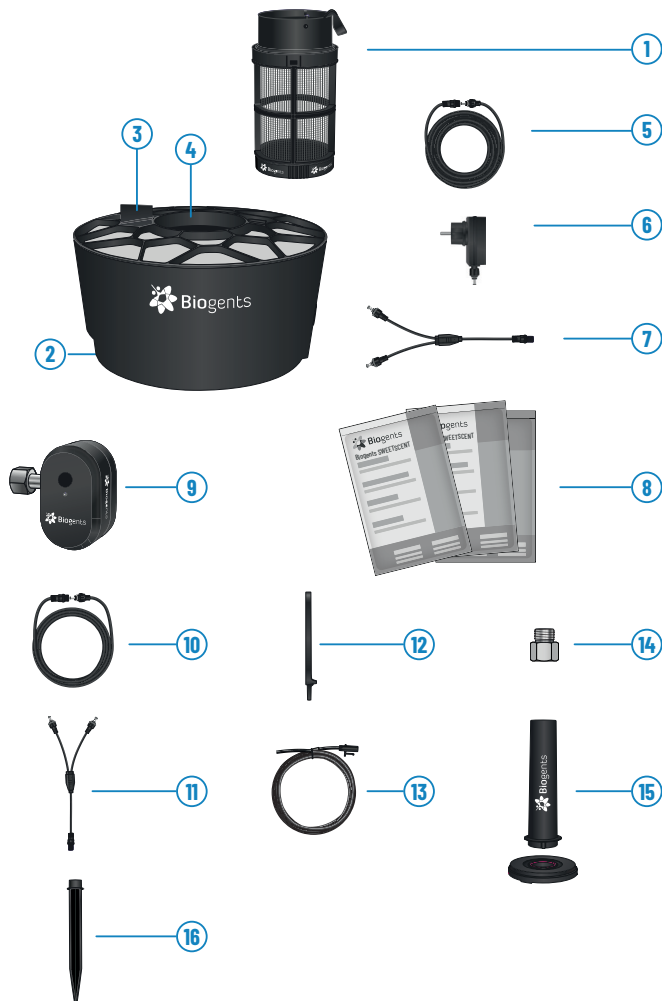
- 1 Klatka z klapką
- 2 Korpus pułapki
- 3 Uchwyt na atraktant
- 4 Wewnętrzna część pułapki z wentylatorem (znajdującym się w korpusie pułapki)
- 5 Wodoodporny zewnętrzny kabel zasilający (10 metrów)
- 6 Wodoodporny zasilacz
- 7 Kabel elektryczny w kształcie litery Y do połączenia maksymalnie trzech pułapek
- 8 Sezonowy zestaw 3 atraktantów Biogents SWEETSCENT /BG-Sweetscent, które należy wymieniać co maksymalnie 2 miesiące

## Biogents CO<sub>2</sub> CONTROL SET

- 9 Regulator CO<sub>2</sub> (Bluetooth<sup>®</sup>)
- 10 Kabel zasilający (2 m)
- 11 Kabel elektryczny w kształcie litery Y do podłączanie regulatora CO<sub>2</sub> do pułapki
- 12 Dysza CO<sub>2</sub>
- 13 Rura CO<sub>2</sub> (2 m)

## Akcesoria do butli CO<sub>2</sub> 425 g

- 14 Adapter
- 15 Wspornik
- 16 Kotwa do zamocowania wspornika w podłożu



Potrzebne będą również:



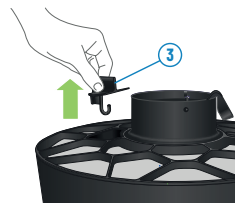
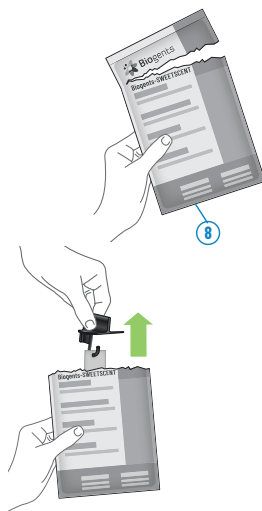


# MONTAŻ JEST PROSTY!

## WYSTARCZY POSTĘPOWAĆ ZGODNIE Z TYMI KROKAMI

- A** Otwórz aluminiowe opakowanie atraktantu Biogents SWEETSCENT ⑧. Wyjmij uchwyt atraktantu ③ z górnej części pułapki. Użyj uchwytu, aby wyjąć białą saszetkę z opakowania. Umieść uchwyt z saszetką na swoim miejscu w górnej części pułapki.
- B** Zdejmij pokrywę „CO<sub>2</sub>” z górnej części pułapki. Włóż dyszę CO<sub>2</sub> ⑫ do przewidzianego do tego otworu.

A

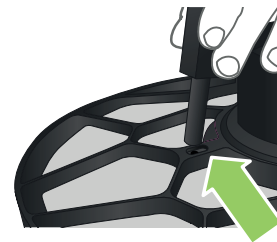
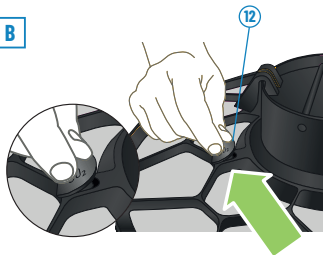


PL

... lub jeśli nadal używasz starej saszetki BG-Sweetscent, po prostu umieść ją w klatce pułapkowej ①.



B



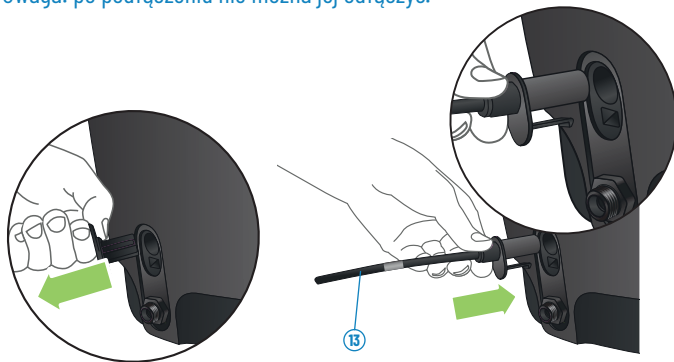


# MONTOWANIE ZESTAWU CO<sub>2</sub> CONTROL SET

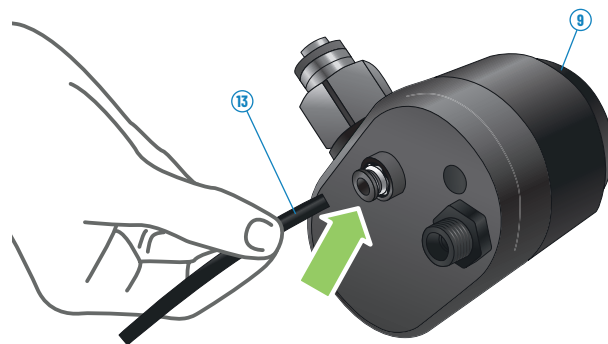
## Podłączanie rurki

### Podłączanie rury CO<sub>2</sub> do pułapki i REGULATOR CO<sub>2</sub>

- A** Zdejmij pokrywę z boku pułapki, a następnie włóż koniec rury CO<sub>2</sub> ⑬.  
Uwaga: po podłączeniu nie można jej odłączyć.



- B** Mocno wsuń drugi koniec rury CO<sub>2</sub> ⑬ do regulator ⑨.



PL

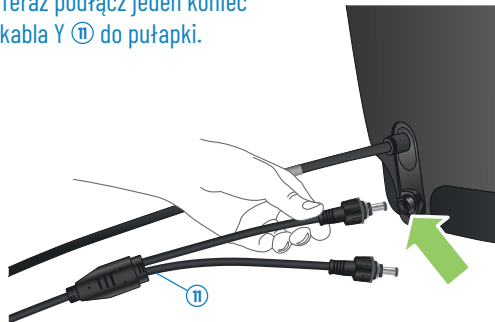


# MONTOWANIE ZESTAWU CO<sub>2</sub> CONTROL SET

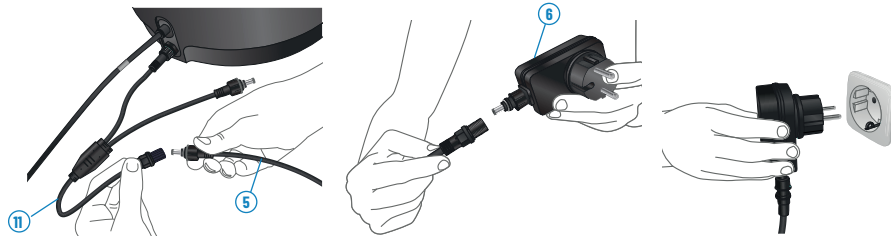
## Podłączanie przewodów elektrycznych

### Podłączanie pułapki do zasilania

- E** Teraz podłącz jeden koniec kabla Y ⑪ do pułapki.



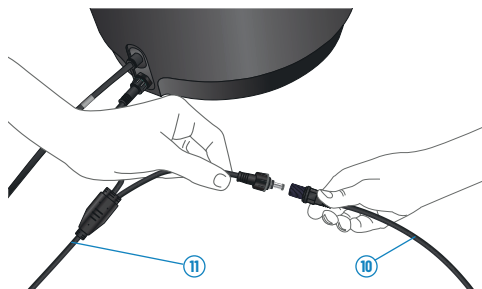
- F** Podłącz kabel elektryczny do kabla Y ⑪, a następnie podłącz drugi koniec kabla elektrycznego ⑤ do zasilacza. Podłącz zasilacz ⑥ do bezpiecznego, wodoodpornego gniazdka elektrycznego. Klapa otworzy się, gdy tylko zatrask zostanie zamknięty.



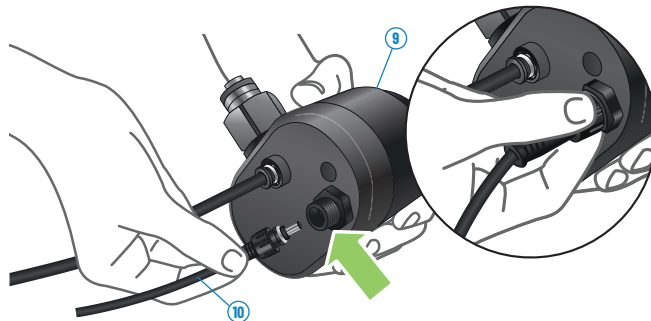
PL

### Podłączanie regulator CO<sub>2</sub> do pułapki

- G** Podłącz kabel elektryczny ⑩ z regulatora do drugiego końca kabla Y ⑪.



- H** Podłącz drugi koniec tego kabla elektrycznego ⑩ do regulator i zabezpiecz go nakrętką.





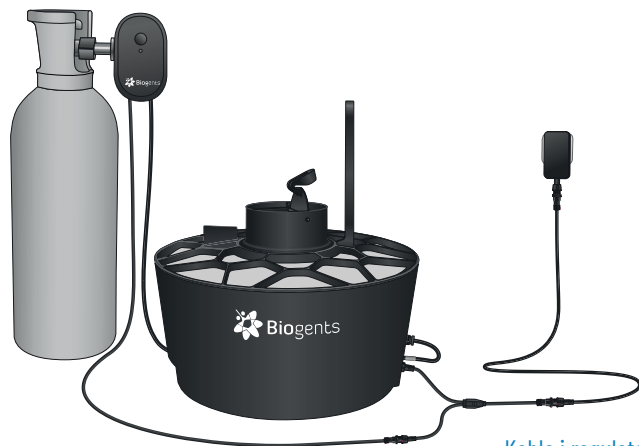
## 2 OPCJE CO<sub>2</sub> DO 2 RÓŻNYCH CELÓW

CO<sub>2</sub> CONTROL SET jest kompatybilny  
ze wszystkimi butlami CO<sub>2</sub>

### Stałe wzmocnienie

Podłączenie do butli CO<sub>2</sub> o wadze od 5 do 10 kg zapewnia stałe wzmocnienie i maksymalną długoterminową wydajność. Zobacz stronę 96.

PL



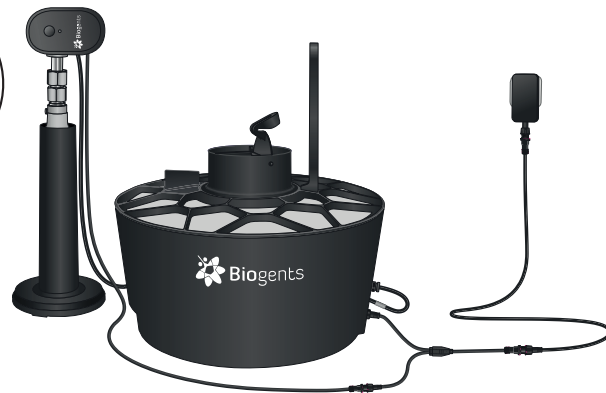
Kable i regulatora są wodoodporne.

### Uwaga

Zastosowanie CO<sub>2</sub> nie zastępuje stosowania atraktantu Biogents SWEETSCENT: to połączenie tych dwóch środków najdokładniej odtwarza obecność człowieka.

### Wzmocnienie na maksymalnie 3 dni

Podłączenie do cylindra z CO<sub>2</sub> o wadze 425 g (z zakrętką) na maksymalnie 3 dni: na weekendy, okresy wzmożonej aktywności komarów, sytuacje awaryjne lub aby łatwo wypróbować użycie CO<sub>2</sub> w pułapce! Zobacz stronę 97.





# INFORMACJE O CO<sub>2</sub>

## GDZIE MOŻNA ZNALEŹĆ CO<sub>2</sub>?

Pułapka AERO TRAP PLUS wymaga butli z CO<sub>2</sub> (nie wchodzi w skład zestawu).

## TRWAŁE WZMOCNIENIE

Aby uzyskać stałe wzmocnienie, firma Biogents zaleca stosowanie butli o pojemności 10 kg, dostępnej w specjalistycznych sklepach lub w Internecie.

## ZNAJDŹ SKLEP:



## WZMOCNIENIE NA MAKSYMALNIE 3 DNI

W celu uzyskania wzmocnienia na maksymalnie 3 dni firma Biogents zaleca stosowanie naboju CO<sub>2</sub> o pojemności 425 g z zakrętką, **dostępnych w sklepach.**

## JAK ZAINSTALOWAĆ BUTLĘ?



Nie przy bezpośrednim nasłonecznieniu



Na zewnątrz



W pozycji pionowej



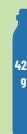
## JAK DŁUGO WYTRZYMUJE BUTLA CO<sub>2</sub>?

Zalecane okresy dla emisji CO<sub>2</sub>:

Szacowana żywotność butli CO<sub>2</sub>:

### KOMARY DOMOWE

3:00 - 5:00  
20:00 - 24:00



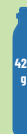
3 dni



80 dni

### KOMARY POWODZIOWE

7:00 - 23:00



1,5 dni



30 dni

**Nie wiesz, z jakim gatunkiem komarów masz do czynienia?**

Możesz zidentyfikować gatunki komarów w MyBiogents APP.

PL

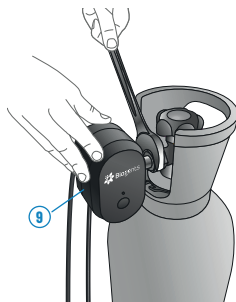




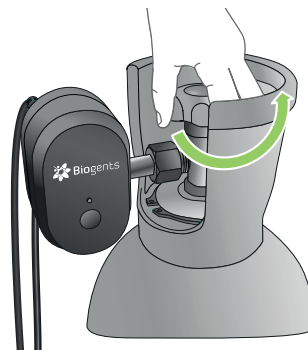
# PODŁĄCZANIE BUTLI CO<sub>2</sub> 5-10 KG

**Stałe wzmocnienie: Biogents zaleca stosowania butli gazowych o pojemności 10 kg.**

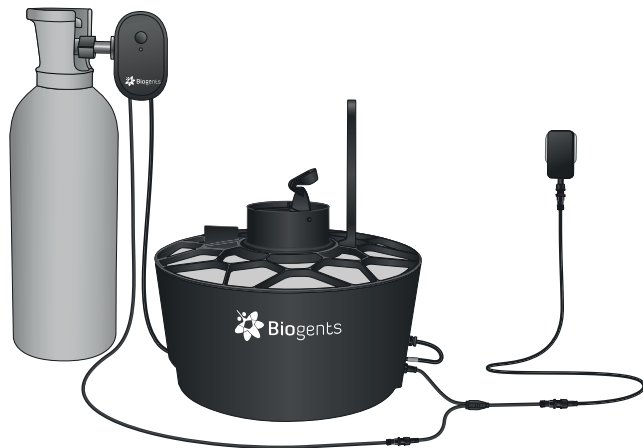
- A** Nakręć nakrętkę regulatora na butlę z CO<sub>2</sub>. Dokręć nakrętkę za pomocą klucza płaskiego 27 mm lub klucza nastawnego, aby zapobiec wyciekom gazu.



- B** Otwórz zawór na butli z gazem, obracając go w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara.



PL



**C MyBiogents APP**

CO<sub>2</sub> CONTROLLER jest sterowany i regulowany za pomocą **MyBiogents APP**.

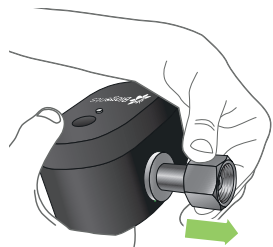
Ciąg dalszy na **stronie 98**



# PODŁĄCZANIE BUTLI CO<sub>2</sub> 425 G

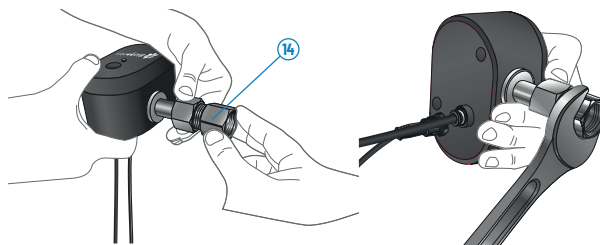
Wzmocnienie na maksymalnie  
3 dni: z butlą CO<sub>2</sub> do wody ga-  
zowanej, 425 g, z nakrętką.

- A** Wciśnij nakrętkę do przodu, aż gwint będzie widoczny wewnątrz.



- B** Przykręć adapter ⑭ do regulatora za pomocą klucza 27 mm lub klucza nastawnego.

**Uwaga:** zawsze używaj klucza, aby zapobiec wyciekowi gazu. W razie potrzeby użyj dwóch kluczy.



- C** Zamontować wspornik ⑮ i umieścić w środku butlę z CO<sub>2</sub>.



- D** Aby przymocować wspornik do podłoża i zapewnić jego stabilność, wsuń kotwę ⑯ pod obudowę.



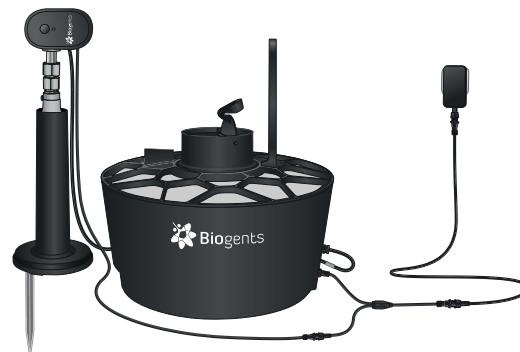
- E** Przykręć regulator do butli i dokręć nakrętkę za pomocą klucza 27 mm lub klucza nastawnego.

**Uwaga:** należy użyć klucza, aby zapobiec wyciekowi gazu.



- F** MyBiogenTs APP

Ciąg dalszy na **stronie 98**



PL



# STEROWANE PRZEZ APLIKACJĘ

MyBiogents APP  
z połączeniem BLUETOOTH®

Zainstaluj MyBiogents APP , aby  
aktywować zestaw CO<sub>2</sub> CONTROL SET:

Android



Apple



PL

## MyBiogents APP

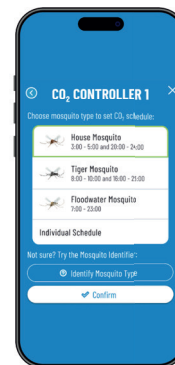
- Regulacja zakresów emisji CO<sub>2</sub>
- Powiadomienia o konieczności wymiany CO<sub>2</sub> i atraktantu
- Porady i filmy



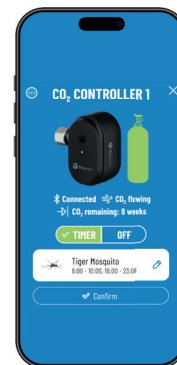
Dodaj swój  
regulator CO<sub>2</sub>



Dodaj butle CO<sub>2</sub>



Wybierz z góry  
określony prze-  
dział czasowy lub  
niestandardowy  
przedział czasowy  
dla emisji



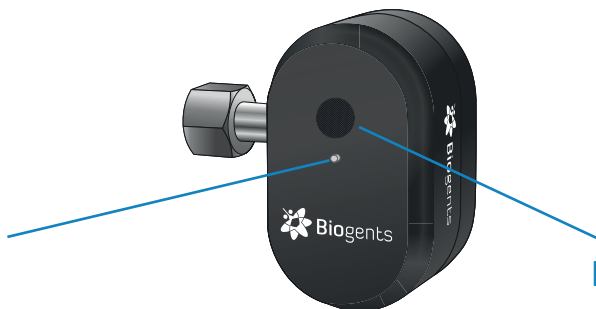
... I gotowe!

Biogents regulator CO<sub>2</sub> komunikuje się z MyBiogents APP przez Bluetooth i może otrzymywać aktualizacje oprogramowania sprzętowego z bezpiecznego serwera chmury Biogents. Urządzenie nie gromadzi ani nie przesyła bezpośrednio żadnych danych osobowych. Więcej informacji na temat przetwarzania danych w związku z aplikacją i powiązanymi usługami można znaleźć w polityce prywatności pod adresem [www.biogents.com](http://www.biogents.com).



# CO<sub>2</sub> REGULATOR

## ELEMENTY STEROWANIA I WYŚWIETLANIA



### LED

- Połączenie Bluetooth:
  - Migające niebieskie światło: wyszukiwanie urządzenia do połączenia Bluetooth.
  - Stałe niebieskie światło: połączenie Bluetooth nawiązane.
- Światło ciągłe zielone:
  - Urządzenie jest aktywne i nie zgłasza żadnych problemów.
- Przypadki błędów:
  - Powolne miganie czerwonego światła: butla z CO<sub>2</sub> jest pusta, należy ją wymienić.
  - Szybko migające czerwone światło: wyciek CO<sub>2</sub>, sprawdź połączenie między butlą CO<sub>2</sub> a regulatorem.
- Brak światła:
  - Kontroler nie jest zasilany

### PRZYCIŚK

- Aby podłączyć nowe urządzenia Bluetooth, przytrzymaj przycisk, aż dioda zacznie migać na niebiesko.
- Aby zresetować regulator CO<sub>2</sub>, naciśnij przycisk i przytrzymaj go przez 10 sekund. Gdy po miganii niebieskim światłem zapali się czerwone światło, a następnie zgaśnie, oznacza to, że regulator CO<sub>2</sub> został zresetowany.
- W przypadku wycieku CO<sub>2</sub> po naprawie naciśnij krótko przycisk, aby zresetować regulator.

PL



# JAK ZAINSTALOWAĆ PUŁAPKĘ?

**Dla powierzchni do 700 m<sup>2</sup> \***

\*W zależności od poziomu uciążliwości i układu ogrodu

**DOBRE POZYCJONOWANIE JEST NIEZBĘDNE DLA  
OSIĄGNIĘCIA OPTIMALNEJ SKUTECZNOŚCI.**

## KIEDY?

PL



**Gdy średnia temperatura przekracza 15°C,**  
komary są bardzo aktywne powyżej tej temperatury.



**Jak najwcześniej w roku**  
zanim komary zaczną się rozmnażać i składać jaja.



**24 godziny na dobę, 7 dni w tygodniu**  
Aby uzyskać maksymalną skuteczność, upewnij się, że  
pułapka działała 24 godziny na dobę, 7 dni w tygodniu.  
Dyfuzję CO<sub>2</sub> można dostosować do gatunku komara.

## GDZIE?



**W wilgotnym, zacienionym miejscu, w pobliżu roślin**  
ponieważ właśnie tam komary odpoczywają w ciągu dnia.



**Z dala od wiatru i słońca**  
ponieważ komary nie lubią takich warunków.



**W odległości ponad 5 metrów od tarasu,**  
aby nie przyciągać komarów.



**Umieść ją na ziemi**



**Nie martw się, pułapka jest odporna  
na warunki atmosferyczne**



# PRZYKŁAD DOBREGO POŁOŻENIA



## Przykład po lewej stronie:

Powierzchnia terenu: około 1200 m<sup>2</sup>

Liczba pułapek CO<sub>2</sub>: 2

## Zalecenia:

- Zasadniczo zalecamy jedną pułapkę CO<sub>2</sub> na 700 m<sup>2</sup>. Jednak rzeczywisty zasięg zależy od wielkości populacji komarów (im więcej miejsc rozrodu, tym więcej komarów) oraz układu ogrodu (im więcej roślinności, tym więcej miejsc, w których komary mogą się ukryć).
- Pułapki należy umieścić w głównych obszarach roślinności w ogrodzie: na przykład w pobliżu żywopłotów lub krzewów. To właśnie tam komary lubią odpoczywać.
- Jeśli ogród składa się z dwóch części oddzielonych domem, należy umieścić pułapkę po każdej stronie, aby chronić oba obszary.

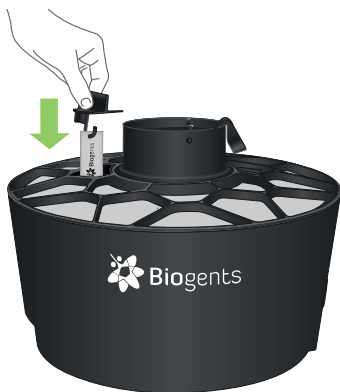
PL



# NIE ZAPOMNIJ O KONSERWACJI!

Konserwacja jest niezbędna do utrzymania skuteczności pułapki.

**WYMIENIAJ ŚRODEK WABIĄCY  
CO 2 MIESIĄCE MAKSYMALNIE\***



PL

\* Trudne warunki pogodowe, takie jak silne nasłonecznienie lub wysoka wilgotność, mogą nieznacznie skrócić czas działania.

## Czy wiesz, że?

Nasz opatentowany atraktant Biogents SWEETSCENT/BG-Sweetscent jest wynikiem ponad 20 lat badań przeprowadzonych przez naszych ekspertów ds. komarów. Naśladuje on zapach człowieka, dzięki czemu pułapka jest nie do odparcia dla komarów!

**WYMIEN BUTLĘ Z CO<sub>2</sub> zgodnie z ustawieniami zdefiniowanymi w MyBiogents APP:**

**MyBiogents APP UŁATWIA ŻYCIE:**

Otrzymuj **automatyczne powiadomienia**, kiedy trzeba wymienić atraktant lub butlę z CO<sub>2</sub>!

Android



Apple



## OPRÓŻNIJ KLATKĘ NA OWADY, GDY JEST W POŁOWIE PEŁNA LUB BARDZO BRUDNA.

### Wymij klatkę ①.

Klapa musi być zamknięta, aby zapobiec ucieczce komarów.



**B** Jeśli nadal jest dużo żywych komarów, pozostaw klatkę ① na słońcu na kilka godzin, aby pozostałe komary odwodniły się.



**C** Otwórz klatkę ① obracając podstawę w prawo i opróżnij ją.



**D** Jeśli na siatce znajduje się dużo brudu lub innych nieczystości, wyczyść klatkę ① gorącą wodą. Nigdy nie używaj detergentów. Klatka z siatką jest ponownie gotowa do użycia.



**E** Umieść klatkę na owady ① z powrotem w pułapce. Pułapka jest teraz gotowa do ponownego użycia. Sprawdź, czy klapka otwiera się automatycznie po uruchomieniu pułapki.







# OSTRZEŻENIE – INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA

Upewnij się, że pułapka jest  
bezpieczna dla wszystkich  
(z wyjątkiem komarów!)

## Pułapka Biogents AERO TRAP PLUS

- Pułapka Biogents AERO TRAP PLUS łąpie wszystkie gatunki komarów. W przypadku epidemii wywołanej przez komary należy podjąć dodatkowe środki ochronne, ponieważ samo użycie pułapki nie zapewnia 100% ochrony.
- Pułapkę Biogents AERO TRAP PLUS należy stosować wyłącznie na zewnątrz.
- UWAGA! Istnieje ryzyko porażenia prądem elektrycznym, jeśli woda z węża ogrodowego zostanie skierowana na pułapkę.
- Jeśli używasz przedłużacza, trzymaj wtyczkę z dala od źródeł wilgoci i unikaj uszkodzenia kabla.
- Urządzenia nie wolno używać w miejscach lub w pobliżu miejsc, w których mogą występować łatwopalne opary lub pył wybuchowy.
- Urządzenie to może być używane przez dzieci w wieku co najmniej 8 lat oraz przez osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych lub osoby nieposiadające doświadczenia lub wiedzy, pod warunkiem, że są one odpowiednio nadzorowane lub otrzymały instrukcje dotyczące bezpiecznego użytkowania urządzenia i zrozumiwały związane z tym ryzyko. Dzieci nie powinny bawić się urządzeniem. Czyszczenie i konserwacja przez użytkownika nie powinny być wykonywane przez dzieci bez nadzoru.
- Pułapkę Biogents AERO TRAP PLUS i atraktant Biogents SWEETSCENT / BG-Sweetscent należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Należy używać wyłącznie akcesoriów i części zamiennych zalecanych przez producenta. Użycie innych siatek lub gazy może znacznie zmniejszyć skuteczność łapania owadów, a nawet sprawić, że pułapka stanie się nieskuteczna.
- Pułapkę i transformator należy chronić przed intensywnym ciepłem (powyżej 40°C) i

ekstremalnym zimnem (poniżej 5°C).

- Serwisowanie lub naprawa pułapki Biogents AERO TRAP PLUS może być wykonywana wyłącznie przez specjalistów korzystających z oryginalnych części.
- Zasilacz i kabel nie mogą być naprawiane. Jeśli są uszkodzone, należy je odpowiednio utylizować i wymienić.
- Producent nie ponosi odpowiedzialności za szkody spowodowane nieprawidłowym użytkowaniem lub modyfikacją produktu.
- Firma Biogents nie ponosi odpowiedzialności za szkody wynikające z użycia nieoryginalnych części lub akcesoriów.
- Urządzenie należy utylizować zgodnie z przepisami dotyczącymi ochrony środowiska. Nie należy wyrzucać go wraz z odpadami komunalnymi. Urządzenie należy utylizować w punkcie zbiórki zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego. Więcej informacji można znaleźć w wytycznych obowiązujących w danej gminie.
- Butlę z CO<sub>2</sub> należy zamocować pionowo do stabilnego podłoża. Butla z CO<sub>2</sub>, która nie jest ustawiona pionowo (np. leżąca) jest niebezpieczna.
- Dwutlenek węgla (CO<sub>2</sub>) może być dostarczany przez różne firmy. Zawsze postępuj zgodnie z instrukcjami dostawcy i przepisami bezpieczeństwa.
- Urządzenie może być zasilane wyłącznie bardzo niskim napięciem bezpieczeństwa zgodnym z oznaczeniem na urządzeniu.



# INFORMACJE O ATRAKTANCIE BIOGENTS SWEETSCENT / BG-SWEETSCENT

**Atraktant dla dorosłych komarów tygrysich azjatyckich (*Aedes albopictus*),  
TP19 – Repelenty i przynęty, GR – Granulaty.**

ZAPROJEKTOWANE DO UŻYWKANIA W POŁĄCZENIU Z PUŁAPKAMI NA KOMARY (Optymalna skuteczność w połączeniu z pułapkami Biogents). Przynęta Biogents SWEETSCENT / BG-Sweetscent wabi komary do pułapki nasładując zapach ludzkiej skóry. Następnie pułapka odławia komary, zmniejszając ich lokalną populację. Przed wykorzystaniem przeczytać załączone instrukcje. Środki biobójcze należy używać w bezpieczny sposób. Przed wykorzystaniem należy zawsze przeczytać etykietę oraz informację o produkcie. Do stosowania wewnątrz lub na zewnątrz budynków przez użytkowników nieprofesjonalnych. Ilość nominalna: 13,0 g. Okres przechowywania: 2 lata.

**Nazwa produktu: Biogents Biogents SWEETSCENT / BG-Sweetscent**

Numer autoryzacji:

SE, FI, NO, PL: EU-0026801-0000

DK: 1077-1

Posiadacz pozwolenia: Biogents AG,

An der Irler Höhe 3a, 93055 Regensburg, Niemcy

Skład: Kwas mlekowy (Nr. CAS 50-21-5), 0,98 g/100 g (0,98%)

Postać: GR – granulki

Grupa produktowa: GR. 19 – Środki odstraszające i przynęty, Atraktant dla komarów

Kategoria użytkowników: Powszechny

Zwalcza: Komar tygrysi (*Aedes albopictus*) – tylko postacie dorosłe – wewnątrz.

**Klasyfikacja (Biogents Biogents SWEETSCENT / BG-Sweetscent)**

Jeśli konieczne jest zasięgnięcie porady lekarskiej, weź ze sobą opakowanie produktu lub etykietę.

W PRZYPADKU DOSTANIA SIĘ DO ORGANIZMU DROGĄ WZIEWNĄ: W razie wystąpienia objawów zadzwonić do OŚRODKA INFORMACJI TOKSYKOLOGICZNEJ lub lekarza.

W PRZYPADKU KONTAKTU Z SKÓRĄ: Przemyc skórę wodą. W razie wystąpienia objawów zadzwonić do OŚRODKA INFORMACJI TOKSYKOLOGICZNEJ lub lekarza.

W PRZYPADKU DOSTANIA SIĘ DO OCZU: W razie wystąpienia objawów przepłukać oczy wodą.

Osoby noszące soczewki kontaktowe powinny je zdjąć, jeśli są w stanie zrobić to bez trudu. Należy zadzwonić do OŚRODKA INFORMACJI TOKSYKOLOGICZNEJ lub lekarza.

W PRZYPADKU POŁĘKNIECIA: W razie wystąpienia objawów zadzwonić do OŚRODKA INFORMACJI TOKSYKOLOGICZNEJ lub lekarza.

## Instrukcja stosowania:

Przed użyciem przeczytać etykietę lub ulotkę i przestrzegać wszystkich dostarczonych instrukcji. Pułapki muszą mieć wentylator, aby zapewnić dostateczną wydajność/rozpraszanie produktu. Zalecana odległość między pułapkami to promień ponad 20 m według zachowania komarów i biologii, przy czym większe zagęszczenie pułapek należy stosować tylko w przypadku wysokiego poziomu inwazji.

Wyjmij białą szaszkę (zawierającą granulki ze środkiem wabiącym) z opakowania i umieść wewnątrz pułapki na komary. Nie otwieraj białej szaszki. Komary tygrysie zostaną przyciągnięte po włączeniu i odpowiednim umieszczeniu pułapki. Aby pułapka była skuteczna przez okres do 8 tygodni, musi być stale włączona i zawierać w środku produkt Biogents Sweetscent / BG-Sweetscent. Należy wymienić przynętę po 8 tygodniach. Zawartość/opakowanie utylizować zgodnie z lokalnymi przepisami. Nieskażone opakowanie można poddać recyklingowi. Umieszczenie pułapki jest ważne dla zapewnienia jej skuteczności. Umyj ręce po dotykaniu produktu. Więcej informacji znajduje się na stronie internetowej Biogents.

## Środki ostrożności podczas stosowania:

Nie otwierać opakowania do momentu wykorzystania. Zatrzymać zewnętrzne opakowanie z pełnymi instrukcjami wykorzystania i bezpieczeństwa. Używać wyłącznie zgodnie ze wskazówkami. Produkty biobójcze należy używać w bezpieczny sposób. Przed wykorzystaniem należy zawsze przeczytać etykietę oraz informację o produkcie. Trzymać z daleka od żywności, napojów oraz karmy dla zwierząt. Przechowywać wyłącznie w oryginalnym opakowaniu. Przechowywać pojemnik szczelnie zamknięty i przechowywać w miejscu dobrze wentylowanym. Przechowywać w chłodnym miejscu. Przechowywać w suchym miejscu. Trzymać poza zasięgiem dzieci oraz zwierząt/zwierząt domowych.

PL





# TEKNISKE DATA | TECHNICAL DATA

## DANE TECHNICZNE



Appliance of class II

### DK

#### Tekniske data

Model: Biogents AERO TRAP PLUS

Vægt: 4,42 kg;

Mål på fælden: 33 x 33 x 38,5 cm

Mål på CONTROLLER: 11,5 cm x 11 cm x 8 cm

Ventilator: 12 V DC; 3,6 Watt; IP55

Strømforsyning: AC-indgang 100-240 V; 6 watt; IP44

Frekvens: 60 Hz/50 Hz; DC-udgang 12 V 1,5 A

CO<sub>2</sub> CONTROL SET:

Indgang: 12 V DC; Strømforbrug: 1 watt; IP-kode: IPX5

Cylinderforbindelse: W 21,8 x 1/14"

Frekvensområde: 2,402 - 2,480 MHz

Maksimal sendestyrke: 10 mW

Kompatibel med DIN 477 nr. 6 CO<sub>2</sub> gasflasker

Producent: Biogents AG, An der Irlter Höhe 3a,

93055 Regensburg, Tyskland

### PL

#### Dane techniczne

Model: Biogents AERO TRAP PLUS

Waga: 4,42 kg;

Wymiary pułapki: 33 x 33 x 38,5 cm

Wymiary REGULATORY CO<sub>2</sub>: 11,5 cm x 11 cm x 8 cm

Wentylator: 12 V DC; 3,6 W; IP55

Zasilanie: wejście AC 100-240 V; 6 W; IP44

Częstotliwość: 60 Hz/50 Hz; wyjście DC 12 V 1,5 A

CO<sub>2</sub> CONTROL SET:

Wejście: 12 V DC; Pobór mocy: 1 W; Kod IP: IPX5

Przyłącze butli: W 21,8 x 1/14"

Zakres częstotliwości: 2,402-2,480 MHz

Maksymalna moc nadawcza: 10 mW

Kompatybilny z butlami gazowymi CO<sub>2</sub> zgodnymi z normą DIN 477 nr 6

Producent: Biogents AG, An der Irlter Höhe 3a,

93055 Regensburg, Niemcy



Det «overkrydsede skraldespand med hjul» betyder, at du er lovpligtigt forpligtet til at bortskaffe disse apparater separat fra usorteret husholdningsaffald. Bortskaffelse i husholdningsaffald, f.eks. i estaffaldsbeholderen eller den gule affaldsbeholder, er forbudt. Undgå forkert bortskaffelse ved at korrekt bortskaffelse af enheden på særlige indsamlings- og returneringssteder

Fælde fremstillet i Tyskland  
CO<sub>2</sub> CONTROL SET on valmisteetü Kiinassa



Symbol „przekreślone koło z odpadami” oznacza, że zgodnie z prawem obowiązani są Państwo do utylizacji tych urządzeń oddzielnie od niesortowanych odpadów komunalnych. Utylizacja wraz z odpadami komunalnymi, np. w pojemniku na odpady resztkowe lub żółtym pojemniku, jest zabronione. Należy unikać niewłaściwego usuwania poprzez prawidłowe użycie urządzenia w specjalnych punktach zbiórki i zwrotu

Pułapka wyprodukowana w Niemczech  
CO<sub>2</sub> CONTROL SET wyprodukowany w ChRL

### EN

#### Technical data

Model: Biogents AERO TRAP PLUS

Weight: 4.42 kg;

Dimensions of the trap: 33 x 33 x 38.5 cm

Dimensions of the CO<sub>2</sub> controller: 11.5 cm x 11 cm x 8 cm

Fan: 12 V DC; 3.6 Watt; IP55

Power supply: AC input 100-240 V; 6 Watt; IP44

Frequency: 60 Hz/50 Hz; DC output 12 V 1.5 A

CO<sub>2</sub> CONTROL SET:

Input: 12 V DC; Power consumption: 1 Watt; IP code: IPX5

Cylinder connection: W 21.8 x 1/14"

Frequency range: 2.402 - 2.480 MHz

Maximum transmission power: 10 mW

Compatible with DIN 477 No. 6 CO<sub>2</sub> gas cylinders

Manufacturer: Biogents AG, An der Irlter Höhe 3a,

93055 Regensburg, Germany



The «crossed-out wheeled garbage bin» WEEE symbol means that you are legally obliged to dispose these devices separately from unsorted municipal waste. Disposal in household waste, e.g. in the residual waste bin or the yellow bin, is prohibited. Avoid improper disposal by correctly disposing of the device at special collection and return points  
Trap manufactured in Germany  
CO<sub>2</sub> CONTROL SET manufactured in the PRC

**DK** - Ordmerket Bluetooth® og logoerne er registrerede varemærker tilhørende Bluetooth SIG, Inc. og anvendes af Biogents AG under licens. Andre varemærker og varenavne tilhører deres respektive ejere. Overensstemmelseserklæring: Biogents AG erklærer hermed, at radioudstyrstypen (art. nr.: 20065) overholder direktiv 2014/53/EU. Den fulde test af EU-overensstemmelseserklæringen er tilgængelig på følgende internetadresse: [www.biogents.com](http://www.biogents.com)

**EN** - The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks of Bluetooth SIG, Inc. and are used by Biogents AG under licence. Other trademarks and brand names are the property of their respective owners. Declaration of conformity: Biogents AG hereby declares that the radio equipment type (item no.: 20065) complies with Directive 2014/53/EU. The complete EU declaration of conformity test report is available at the following Internet address: [www.biogents.com](http://www.biogents.com)

**PL** - Znak słowny Bluetooth® i logo są zastrzeżonymi znakami towarowymi firmy Bluetooth SIG, Inc. i są używane przez firmę Biogents AG na podstawie licencji. Inne znaki towarowe i nazwy marek są własnością ich odpowiednich właścicieli. Deklaracja zgodności: Niniejszym firma Biogents AG oświadcza, że typ urządzenia radiowego (nr art.: 20065) jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny test deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: [www.biogents.com](http://www.biogents.com)



KONTAKT | YHTEYSTIEDOT | KONTAKT | KONTAKT | CONTACT | KONTAKT

Biogents AG, An der Irler Höhe 3a, 93055 Regensburg

Tyskland | Saksa | Germany | Niemcy

[www.biogents.com](http://www.biogents.com)

e-mail: [sales@biogents.com](mailto:sales@biogents.com)

DISTRIBUERAS AV / JAKELIJA / DISTRIBUTUET AV / DISTRIBUTET BY / DYSTRYBUCJA:

SE/FI/NO/DK: SBM Life Science AB | Norra Vallgatan 90 | 211 22 Malmö, Sverige | Tel: +46 40 41 81 80

Representative in Finland: Schetelig Oy | Tiilitie 14 | 01720 Vantaa | Suomi | Tel: 09 852 061

DK: [www.seezon.dk](http://www.seezon.dk) | [denmark.info@sbm-company.com](mailto:denmark.info@sbm-company.com)

PL: SBM Life Science Sp. z o.o. | ul Bonifratska 17 | 00-203 Warszawa | Polska | tel.: 00 48 226354644 |

e-mail: [poland.customerservice@sbm-company.com](mailto:poland.customerservice@sbm-company.com)



Manual: PAP 22

20154-ver1|562089EUa

**FÖRLÄNG DIN GARANTI FRÅN TVÅ TILL TRE ÅR**

**PIDENNÄ TAKUUSI KAHDESTA KOLMEEN VUOTEEN**

**FORLENG GARANTIEEN DIN FRA TO TIL TRE ÅR**

**FORLÆNG DIN GARANTI FRA TO TIL TRE ÅR**

**EXTEND YOUR WARRANTY FROM TWO TO THREE YEARS**

**PRZEDŁUŻ SWOJĄ GWARANCJĘ Z DWÓCH DO TRZECH LAT**

**REGISTRERA DIG IDAG | REKISTERÖIDY TÄNÄÄN**

**REGISTER DEG I DAG | REGISTRER DIG I DAG**

**REGISTER TODAY | ZAREJSTRUJ SIĘ JUŻ DZIŚ**



*Vi respekterar din integritet och kommer under inga omständigheter att sälja eller hyra ut dina uppgifter till tredje part. Mer information om dataskydd finns online.*

*Kunniotamme yksityisyyttäsi emmekä missään tapauksessa myy tai vuokraa tietojasi kolmansille osapuolille. Lisätietoja tietosuojasta löydät verkosta.*

*Vi respekterer ditt privatliv og vil under ingen omstændigheder selge eller leie ut dine opplysninger til tredjeparter. Du finner mer informasjon om personvern på nettet.*

*Vi respekterer dit privatliv og vil under ingen omstændigheder sælge eller udleje dine data til tredjeparter. Du kan finde nærmere oplysninger om databeskyttelse online.*

*We respect your privacy and will never sell or rent your data to third parties. You can find more information about data protection online.*

*Szanujemy Twoją prywatność i w żadnym wypadku nie sprzedajemy ani nie udostępniamy Twoich danych osobowych osobom trzecim. Więcej informacji na temat ochrony danych osobowych można znaleźć w Internecie.*